

I. Atala / Sección I

Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Administrazioa
Administración Foral del Territorio Histórico de Bizkaia

Batzar Nagusiak / Juntas Generales

1/2013 FORU ARAUA, otsailaren 7koa, Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2013. urteko Aurrekontu Orokorrei buruzkoa.

Jakinarazten dut Bizkaiko Batzar Nagusiek 2013ko otsailaren 7ko Osoko Bilkuran onartu dutela Bizkaiko Lurralde Historikoko 2013. Urterako Aurrekontu Orokorrei buruzko otsailaren 7ko 1/2013 Foru Araua, eta foru arau hori aldarrikatu eta argitaratzeko agindua ematen dut, aplikatu ahal zaien herritar, norbanako eta agintari guztiek bete dezaten eta betearaz dezaten.

Bilbon, 2013ko otsailaren 8an.

Bizkaiko Aholdun Nagusia,
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

**BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN
2013. URTEKO AURREKONTU
OROKORREI BURUZKO
OTSAILAREN 7KO 1/2013 FORU-ARAU
AURKIBIDEA**

Hitzaurrea

I. titulua. Onespén eta Edukiari Buruzkoa

I. kapitulua. *Bizkaiko Lurralde Historikoaren Aurrekontu Orokorren eremua.*

1. artikulua.—Osaketa eta zenbatekoa.
2. artikulua.—Foru erakundeen aurrekontuei buruzkoa

II. kapitulua. *Kredituen araubide orokorra*

3. artikulua.—Kredituen izaera eta lotura.

II. titulua. Aurrekontuen Aldarazpenei buruzkoa

I. kapitulua. *Sektore Publiko Administrazioaren Aurrekontuak aldarazteko arauak.*

4. artikulua.—Kreditu zabalgarriak.
5. artikulua.—Kreditu eransketak.
6. artikulua.—Kreditu transferentziak.

II. kapitulua. *Kudeaketa eta Aldarazpenerako Arauak Enpresa-sektore publikoan.*

7. artikulua.—Ibilgetua eskualdatzea.

III. titulua. Aurrekontuen Kudeaketari buruzkoa

8. artikulua.—Aurrekontua indarrean jarri eta ondorengo kontabilitate eragiketak.

9. artikulua.—I. kapituluko kredituen kudeaketa. Langileen ordainsariak.

10. artikulua.—Sailen diru sarreren kudeaketari buruzkoa.

11. artikulua.—Finantza-kidetzapeko gastuen doiketak.

12. artikulua.—Foruzko herri arloaren barruko transferentziak.

13. artikulua.—Kontratazioa.

IV. titulua. Foru Arlo Publikoko Langileen Kudeaketari buruzkoa

I. kapitulua. *Sektore Publiko Administrazioen Plantila.*

14. artikulua.—Plantilaren osaketa.
15. artikulua.—Plazen sorkuntza, aldarazpen eta amortizazioa.
16. artikulua.—I. kapituluko gastu igoeraren mugapena.

17. artikulua.—Kreditu soberakinak.
18. artikulua.—Enplegu publikoaren eskaintza.
19. artikulua.—Lanpostuen zerrenda.
20. artikulua.—Lanpostuen hornidura.

NORMA FORAL 1/2013, de 7 de febrero, de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2013.

Hago saber que las Juntas Generales de Bizkaia han aprobado en Sesión Plenaria de fecha 7 de febrero de 2013, y yo promulgo y ordeno la publicación de la Norma Foral 1/2013, de 7 de febrero, de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2013, a los efectos que todos los ciudadanos, particulares y autoridades, a quienes sea de aplicación, la guarden y la hagan guardar.

Bilbao, a 8 de febrero de 2013.

El Diputado General de Bizkaia,
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

**NORMA FORAL 1/2013, DE 7 DE FEBRERO,
DE PRESUPUESTOS GENERALES
EL TERRITORIO HISTÓRICO DE BIZKAIA
PARA EL AÑO 2013**

ÍNDICE

Preámbulo

Título I. De la Aprobación y Contenido

Capítulo I. *Ámbito de los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia.*

- Artículo 1.—Composición y cuantía.
- Artículo 2.—De los Presupuestos de los Entes Forales.

Capítulo II. *Régimen General de los Créditos.*

- Artículo 3.—Carácter y vinculación de los créditos.

Título II. De las Modificaciones de los Presupuestos

Capítulo I. *Normas de Modificación de los Presupuestos del Sector Público Administrativo.*

- Artículo 4.—Créditos Ampliables.
- Artículo 5.—Incorporaciones de Crédito.
- Artículo 6.—Transferencias de Crédito.

Capítulo II. *Normas de Gestión y Modificación en el Sector Público Empresarial.*

- Artículo 7.—Transmisión de inmovilizado.

Título III. De la Gestión Presupuestaria

Artículo 8.—Operaciones contables a la entrada en vigor del Presupuesto.

Artículo 9.—Gestión de los créditos del Capítulo I Remuneraciones del Personal.

Artículo 10.—De la gestión de los Ingresos Departamentales.

Artículo 11.—Ajustes de gastos cofinanciados.

Artículo 12.—Transferencias internas del Sector Público Foral.

Artículo 13.—Contratación.

Título IV. De la Gestión del Personal del Sector Público Foral

Capítulo I. *Plantilla del Sector Público Administrativo.*

- Artículo 14.—Composición de la Plantilla.
- Artículo 15.—Creación, Modificación y Amortización de Plazas.
- Artículo 16.—Limitación del Aumento de Gastos del Capítulo I.

- Artículo 17.—Excedentes de Crédito.
- Artículo 18.—Oferta de Empleo Público.
- Artículo 19.—Relación de Puestos de Trabajo.
- Artículo 20.—Provisión de Puestos de Trabajo.

II. kapitulua. *Sektore Publiko Administrazioetako plantilari eta lanpostuen hornidurari dagozkien aldarazpenetan bete beharreko prozedura.*

21. artikulua.—Langile berrien altak.

22. artikulua.—Langileen bajak.

23. artikulua.—Langileen aldarazpenak.

24. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak.

III. kapitulua. *Sektore Publiko Administrazioetako langileen ordainsari araubidea.*

25. artikulua.—Langileen ordainsariak.

26. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak.

IV. kapitulua. *Enpresa-sektore publikoetako langileen kudeaketa.*

27. artikulua.—Langileen kudeaketa Foru enpresa-erakunde publikoetan.

28. artikulua.—Langileen ordainsarien gehikuntza.

29. artikulua.—Lanpostuak sortu, aldarazi edota amortizazioa.

30. artikulua.—Langileen kontratazioa.

V. titulua. Finantza Eragiketei buruzkoa

I. kapitulua. *Bermeak.*

31. artikulua.—Abalen mugak.

II. kapitulua. *Zorpeketa.*

32. artikulua.—Muga.

33. artikulua.—Zorpeketa eta finantza eragiketa Merkataritzako foru sozietateetan.

VI. titulua. Lurralde Historikoko udalerri buruzkoa

I. kapitulua. *Udalen diru sarrerei buruzkoa.*

34. artikulua.—Toki zergen bilketa.

35. artikulua.—Udalerrien partaidetza zerga. Itunduetan.

36. artikulua.—Udalerrien partaidetza itundu gabeko zergetan.

37. artikulua.—Aurrekontuetatik kanpoko bestelako diru sarrerak.

II. kapitulua.—*Udalkutxa—Udal Finantzaketarako Foru Funtzari buruzkoa*

38. artikulua.—Zenbatekoa.

39. artikulua.—Zerga-ahalegina.

40. artikulua.—Aurrekontuetako kredituak, kontura egindako ordainketak.

41. artikulua.—Zorren konpentsazioa.

42. artikulua.—Toki korporazioek eman beharreko informazioa.

43. artikulua.—Foru Aldundiak Toki erakundeei eta Batzar Nagusiei eman beharreko informazioa.

III. kapitulua. *Finantza babesaren araubidea.*

44. artikulua.—Toki erakundeen kreditu eragiketak.

45. artikulua.—Toki korporazioek eman beharreko informazioa.

VII. titulua. Zerga-arauei buruzkoa

I. kapitulua. *Zuzeneko zergak.*

46. artikulua.—Baterako zerga-ordainketaren ziozko txikipena.

47. artikulua.—Likidazio oinarri orokorraren eskala.

48. artikulua.—VII. Tituluko II. Kapituluaren izenburua.

49. artikulua.—Kenkari orokorra.

50. artikulua.—Ondorengo ziozko kenkaria.

51. artikulua.—Aurrekoen ziozko kenkaria.

52. artikulua.—Urritasunaren edo menpekotasunaren ziozko kenkaria.

53. artikulua.—Adinaren ziozko kenkaria.

II. kapitulua. *Tasak eta salneurri publikoak.*

54. artikulua.—Tasak, herri prezioak eta izaera publikoak duten ondare-prestazioak.

Capítulo II. *Procedimiento a seguir en las modificaciones referidas a la plantilla y a la provisión de puestos de trabajo del Sector Público Administrativo.*

Artículo 21.—Altas de Nuevo Personal.

Artículo 22.—Bajas de Personal.

Artículo 23.—Modificaciones de Personal.

Artículo 24.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales.

Capítulo III. *Régimen retributivo del personal del Sector Público Administrativo.*

Artículo 25.—Retribuciones del Personal.

Artículo 26.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales.

Capítulo IV. *Gestión del personal del Sector Público Empresarial.*

Artículo 27.—Gestión de Personal de las Entidades públicas empresariales forales.

Artículo 28.—Incremento de retribuciones del Personal.

Artículo 29.—Creación, modificación y/o amortización de las plazas de plantilla.

Artículo 30.—Contratación de Personal.

Título V. De las Operaciones Financieras

Capítulo I. *Garantías.*

Artículo 31.—Límites de las Garantías.

Capítulo II. *Endeudamiento.*

Artículo 32.—Límite.

Artículo 33.—Endeudamiento y operaciones financieras en Sociedades mercantiles forales.

Título VI. De los municipios del Territorio Histórico

Capítulo I. *De los ingresos municipales.*

Artículo 34.—Recaudación de Tributos Locales.

Artículo 35.—Participación de los Municipios en los Tributos Concertados.

Artículo 36.—Participación de los Municipios en los Tributos No Concertados.

Artículo 37.—Otros Ingresos de carácter extra presupuestario.

Capítulo II. *Del Fondo Foral de Financiación Municipal-Udalkutxa*

Artículo 38.—Cuantía.

Artículo 39.—Esfuerzo Fiscal.

Artículo 40.—Créditos presupuestarios y pagos a cuenta.

Artículo 41.—Compensación de Deudas.

Artículo 42.—Información a suministrar por las Corporaciones Locales.

Artículo 43.—Información a suministrar por la Diputación Foral a los Entes Locales y a las Juntas Generales.

Capítulo III. *Régimen de tutela financiera.*

Artículo 44.—Operaciones de Crédito de las Corporaciones Locales.

Artículo 45.—Información a suministrar por las Corporaciones Locales.

Título VII. De las Normas Tributarias

Capítulo I. *Impuestos Directos.*

Artículo 46.—Reducción por tributación conjunta.

Artículo 47.—Escala aplicable a la base liquidable general.

Artículo 48.—Denominación del Capítulo II del Título VII.

Artículo 49.—Deducción general.

Artículo 50.—Deducción por descendientes.

Artículo 51.—Deducción por ascendientes.

Artículo 52.—Deducción por discapacidad o dependencia.

Artículo 53.—Deducción por edad.

Capítulo II. *Tasas y precios Públicos.*

Artículo 54.—Tasas, Precios Públicos y Prestaciones Patronales de carácter Público.

Lehen xedapen gehigarria

Berandutze-interesa

Bigarren xedapen gehigarria

Pertsonal gastuei buruzkoa.

Hirugarren xedapen gehigarria

Merkataritzako foru sozietatetako plantilako plazak sortzea, aldaraztea edo/eta amortizatzea.

Laugarren xedapen gehigarria

Udalkutxa 2012ren likidazioa.

Bosgarren xedapen gehigarria

Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Araua-aren aldarazpen.

Seigarren xedapen gehigarria

Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, SARako Kapital Ekarpena.

Azken lehen xedapena

Araugintzarako Eskuordetza.

Bigarren azken xedapena

Indarrean jartzea.

Disposición adicional primera

Interés de Demora.

Disposición adicional segunda

Relativa a los gastos de personal.

Disposición adicional tercera

Creación, modificación y/o amortización de las plazas de plantilla de las Sociedades Mercantiles Forales.

Disposición adicional cuarta

Liquidación Udalkutxa 2012.

Disposición adicional quinta

Modificación de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria.

Disposición adicional sexta

Aportación de Capital a Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.

Disposición final primera

Delegación Normativa.

Disposición final segunda

Entrada en vigor.

HITZAURREA

Honako Foru Arau honek, 2013 urterako Bizkaiko Lurralde Historikoko Aurrekontu Orokorrak jaso eta arautzen ditu.

I. Tituluan aurrekontuen arloa zehazten da. Atal hau ez da iazko ekitaldikoarekiko aldatu.

II. Tituluan Aurrekontuko Aldarazpenak arautzen dira. Aipatu behar da murriztu egin direla kreditu transferentzia batzuk.

III y IV. atalek Foru sektore publikoen aurrekontuak eta langileria kudeatzeko arauak biltzen dituzte.

V. Tituluan, finantzako eragiketak daude. Bertan ezarri da Foru Aldundiaren eta Merkataritzako foru sozietateen zorpeketaren muga.

VI. Tituluak udal finantzaketa arautzen du.

VII. tituluak zerga-izaera duten zenbait neurri ezar-tzen ditu, Bizkaiko Lurralde Historikoko zerga-sistemaren zenbait tributuren erregulazioari eragiten diotenak.

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari dagokionez, neurri nagusi bat hartu da: egunean jartzea oinarri likidagarri orokorrari eta zenbait kenkariri zein batera tributatzeagatik murrizpenari dagozkien tarifak. Horrela, zenbateko horiek beren horretan mantentzeak eragingo lukeen presio fiskala saihestu nahi da, presioa gehitu egingo bailitzateke errenta nominalak inflazioaren eraginez gehitu arren tarifok beren horretan utzita.

Tasa eta prezio publikoei dagokienez Bizkaiko Foru Aldundiaren aipatu sarrera horien zenbateko finkoen tasak ere 100eko 2an eguneratu dira, salbu eta berariaz 2012 urtean eman diren arauen bitartez sortu edo eguneratu diren tasa eta prezio publikoen kasuan eta kudeaketari dagokionez baldintza bereziak izateagatik mantentzea aholkatzen dutenak, kredituen murrizketa eta langabezia direla.

I. TITULUA**ONESPEN ETA EDUKIARI BURUZKOA****I. KAPITULUA****BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN
AURREKONTU OROKORREN EREMUA****1. artikulua.—Osaketa eta zenbatekoa**

Lurralde Historikoen aurrekontu orokor bateratuak 6.831.372.660,00 eurokoak dira, gastuetan eta sarreretan transferentzien ziozko doikuntzak, mailegu eta kapital ekarpenen zioz-

PREÁMBULO

La presente Norma Foral recoge y regula los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2013.

En el Título I se concreta el ámbito de los Presupuestos, que no se ha modificado en relación al ejercicio anterior.

En el Título II se regulan la Modificaciones Presupuestarias debiendo señalar que se han restringido determinadas transferencias de crédito.

Los Títulos III y IV recogen las normas de gestión presupuestaria y de personal del Sector público foral.

El Título V regula las Operaciones Financieras, estableciendo el límite de endeudamiento de la Diputación Foral y de las Sociedades mercantiles forales.

El Título VI regula la Financiación Municipal.

El título VII introduce una serie de medidas de carácter tributario que afectan a la regulación de diversos tributos del sistema fiscal del Territorio Histórico de Bizkaia.

Respecto al Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, la principal medida que se adopta es la actualización de la tarifa aplicable a la base liquidable general, así como de las cuantías de diversas deducciones y de la reducción por tributación conjunta, para evitar el incremento de la presión fiscal que supondría mantenerlos constantes a pesar de la elevación de las rentas nominales por efecto de la inflación.

Por lo que se refiere a las tasas y precios públicos, se actualizan al 2 por 100 los tipos de cuantía fija de los citados ingresos de la Diputación foral de Bizkaia, excepto las tasas y precios públicos que se hayan creado o actualizado específicamente por normas dictadas en el año 2012 y aquéllas cuyas especiales características de gestión hacen aconsejable su mantenimiento.

TÍTULO I**DE LA APROBACIÓN Y CONTENIDO****CAPÍTULO I****ÁMBITO DE LOS PRESUPUESTOS GENERALES
DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE BIZKAIA****Artículo 1.—Composición y cuantía**

Los Presupuestos Generales del Territorio Histórico consolidados alcanzan un importe de 6.831.372.660,00 euros, una vez deducidos, tanto en el correspondiente estado de Gastos como de

koak, inbertsio errealek eta ondasun eta zerbitzuen barruko salerosketak kenduta, 211.840.366,00 euro guztira.

2. artikulua.—Foru erakundeen aurrekontuei buruzkoa

1. Bizkaiko Foru Aldundiaren aurrekontua, 6.578.361.757,00 euroko zenbatekoduna da, beraren sarreraren orriaren barruan 136.190.000,00 euroko zorpeketako eragiketarik sartuta ageri direlarik.

2. Bizkaiko Lurralde Historikoko zergei dagozkien zerga gastuak 2.760.330.000,00 eurokoak izango bide dira.

3. Bizkaiko Foru Aldundiari esleitu zaion aurrekontua hau da:

- Nekazaritza Saila, 45.228.658,00 euro.
- Gizarte Ekintza Saila, 478.279.957,00 euro.
- Kultura Saila, 58.312.610,00 euro.
- Ogasun eta Finantza Saila, 120.855.515,00 euro.
- Herri Lan eta Garraioen Saila, 304.015.842,00 euro.
- Lehendakaritza Saila, 69.723.346,00 euro.
- Ekonomi Sustapen Saila, 78.765.578,00 euro.

- Ingurumena Saila, 71.795.779,00 euro.
- Herri Zorra, 208.764.194,00 euro.
- Erakundeen Konpromisoak, 4.392.242.086,00 euro.
- Udal Finantzaketa, 743.378.192,00 euro.

4. Foru erakunde autonomiadunaren aurrekontuak:

- Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundea (GUF), 97.280.000,00 euro.

Bizkaiko Foru Aldundiaren aurrekontuaren barruan, Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundearen finantzaketarako transferentziak sartzen dira, 96.737.500,00 euro.

5. Foru enpresa-erakunde publikoen administrazio aurrekontua 8.648.326,00 euro izan da guztira; hona xehekapena:

- Bizkaiko Tutoretzako Erakundea, 2.289.582,00 euro.
- ELANE, Bizkaiko Eskuordetza (Estatuko loteriak eta apustuak), 1.343.144,00 euro.
- BizkaiKOA, 5.015.600,00 euro.

6. Merkataritzako foru sozietateen administraziozko aurrekontu bateratuak 358.922.943,00 euroko kopurua erdiesten du, zeinen banaketa honako hau baita:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.k, 6.835.252,00 euro.
- Azpiegiturak, S.A.U.k, 70.489.190,00 euro.
- Basalan, S.A.k, 6.136.013,00 euro.
- Beaz, S.A.k, 4.289.174,00 euro.
- Interbiak Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.k, 157.143.459,00 euro.
- Euskalduna Jauregia, S.A.k, 7.13.304.276,00 euro.
- Garbiker, S.A.k, 40.250.001,00 euro.
- Lantik, S.A.k, 54.284.315,00 euro.
- Seed Capital Sozietate Kudeatzailea, S.A.k, 964.500,00 euro.
- Zugaztel, S.A.k, 5.226.763,00 euro.

II. KAPITULUA

KREDITUEN ARAUBIDE OROKORRA

3. artikulua.—Kredituen izaera eta lotura

Badago kredituak lotzeko araubide orokorrik, Aurrekontuei buruzko 5/2006 Foru Arauaren 52. artikuluan araupeturik; horrezaz lan-

Ingresos, los ajustes por Transferencias, Aportaciones de Capital y Préstamos, Inversiones Reales, así como la compraventa de Bienes y Servicios, de carácter interno, por una cuantía total de 211.840.366,00 euros.

Artículo 2.—De los Presupuestos de los Entes Forales

1. El Presupuesto de la Diputación Foral de Bizkaia se eleva a una cuantía de 6.578.361.757,00 euros, figurando en su estado de ingresos, operaciones de endeudamiento por importe de 136.190.000,00 euros.

2. Los Gastos Fiscales que afectan a los Tributos del Territorio Histórico de Bizkaia se estiman en 2.760.330.000,00 euros.

3. El Presupuesto asignado a la Diputación Foral de Bizkaia es el siguiente:

- Departamento de Agricultura, 45.228.658,00 euros.
- Departamento de Acción Social, 478.279.957,00 euros.
- Departamento de Cultura, 58.312.610,00 euros.
- Departamento de Hacienda y Finanzas, 120.855.515,00 euros.
- Departamento de Obras Públicas y Transportes, 304.015.842,00 euros.
- Departamento de Presidencia, 69.723.346,00 euros.
- Departamento de Promoción Económica, 78.765.578,00 euros.
- Departamento de Medio Ambiente, 71.795.779,00 euros.
- Deuda Pública, 208.764.194,00 euros.
- Compromisos Institucionales, 4.392.242.086,00 euros.
- Financiación Municipal, 743.378.192,00 euros.

4. Los Presupuestos del Organismo Autónomo Foral alcanzan un importe de:

- Instituto Foral de Asistencia Social (IFAS), 97.280.000,00 euros.

En el Presupuesto de la Diputación Foral de Bizkaia, se incluyen transferencias para la financiación del Instituto Foral de Asistencia Social por una cuantía de 96.737.500,00 euros.

5. Las entidades públicas empresariales forales presentan un presupuesto administrativo por un importe total de 8.648.326,00 euros, de acuerdo al siguiente detalle:

- Instituto Tutelar de Bizkaia, 2.289.582,00 euros.
- Delegación Comercial en Bizkaia del LAE (Loterías y Apuestas del Estado), 1.343.144,00 euros.
- BizkaiKOA, 5.015.600,00 euros.

6. El Presupuesto administrativo conjunto de las Sociedades mercantiles forales alcanza la cifra de 358.922.943,00 euros, cuyo desglose es el siguiente:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B., por 6.835.252,00 euros.
- Azpiegiturak, S.A.U., 70.489.190,00 euros.
- Basalan, S.A., por 6.136.013,00 euros.
- Beaz, S.A., por 4.289.174,00 euros.
- Interbiak Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A., 157.143.459,00 euros.
- Palacio Euskalduna, S.A., por 13.304.276,00 euros.
- Garbiker, S.A., por 40.250.001,00 euros.
- Lantik, S.A., por 54.284.315,00 euros.
- Seed Capital de Bizkaia, Sociedad Gestora de Fondos de Capital-Riesgo, S.A., por 964.500,00 euros.
- Zugaztel, S.A., por 5.226.763,00 euros.

CAPÍTULO II

RÉGIMEN GENERAL DE LOS CRÉDITOS

Artículo 3.—Carácter y vinculación de los créditos

Independientemente del régimen general de vinculación de los créditos, regulado en el artículo 52 de la Norma Foral 5/2006, Gene-

da, 2013ko ekitaldirako, kredituak lotaraztekoak izango dira, beraiek onesteko dagoen garapen mailaren arabera, baldin eta euren izaera, garrantzi edo xede bereziagatik, lotura bereziarekin esleiturik badaude, egitarauetako kreditu programa-loturen garapen organikoan.

Eskura dauden baliabideak hobetze aldera, ohiko gastuei dagozkien Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundearen kredituak kapitulu mailan lotu dira (2. kapitulua).

Baldin eta gastuaren kreditu bat osorik edo zati baten beste administrazio batek edo batzuk edo pertsona fisiko edo juridiko batek edo batzuk finantzatuta badago, lotura maila azpikontzeptuarena izango da, Aurrekontuei buruzko 5/2006 Foru Arauaren 52. artikuluan ezarri dena gorabehera.

II. TITULUA

AURREKONTUEN ALDARAZPENEI BURUZKOA.

I. KAPITULUA

ALDARAZPEN ARAUAK SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOEN AURREKONTUEI BURUZ

4. artikulua.—*Kreditu zabalgarriak*

Aurrekontuei buruzko 5/2006 Foru Arauaren 54. artikuluan aipaturiko kredituen kalterik gabe, 2013ko ekitaldian zehar, zabalgarritzat eta, aldez aurretik, lege ezarritako formalitateak betetzen direla, honako hauek ere hartuko dira:

a) Bizkaiko Foru Aldundiaren aurrekontuko kredituak, hartu behar direnean, beraiei dagokien partidaren gaikuntza egin ondoren, Europako Batasuna, espainiar estatua, Euskal Herriko Autonomia Erkidegoa edota herri izaerako beste edozein izakirekin lotutako elkarren arteko finantzaketako konpromiso formalen arabera, beti ere Lurralde Historikoaren 2013. urteko aurrekontu orokorren barruan sartuta ez daudenean; sartuta badaude, ostera, diru-kopuru txikiagoan izan behar da.

Zabalkuntzak, mugatzat, sarreren orrian ezarritakoa gainditzen duen erakunde elkar finantzagileak hitzarturiko zenbatekoa izango du.

b) Foru Administrazioa alderdi auzi-jartzaile edo demanda-tza gisa agertzen den auzibideratze-mota guztien hasiera, aurkatzeko nahiz burutzapenaren zioz sortutako gastuetarako, Lehendakaritza Saileko eta Ogasun eta Finantza Foru Saileko Lege Aholkularitzaren egitarauaren barruan sarturiko kredituak.

c) Udalei aurrerakinak emateko diren VIII. Kapituluako kredituak, Sektore publiko administratiboan zerbitzupeko langileriari dagozkionak, baldin eta bidezko bada eta aldez aurretik partida egokia gaituz gero.

d) Sektore publiko administratiboetako langileentzat Laguntza batzak onesten dituen konpromisoei eta jaiotze-egonkordetako laguntzei aurre egiteko diren eta IV. Kapituluaren dauden kredituak.

e) MIGIL – Minusbaliatuak Birgizarteratzeari buruzko Legea ezartzeak eratoritzen dituen sorospenei zein elbarritasun eta jubilazioaren ziozko doako pentsioei dagokien kredituak.

f) Gizarte Ongizaterako Funtsaren pentsioei dagozkien kredituak.

g) Menpekotasun egoeran dauden pertsonen autonomia eta arreta pertsonala sustatzeari buruzko abenduaren 14ko 39/2006 Legearen aplikazioaren emaitza izango diren prestazio ekonomikoaren kredituak.

h) Ogasun eta Finantza Sailaren aseguru-polizen frankiziazko ordaintzeko diren kredituak.

i) 320402 egitarauko («Herritarren eskubideak eta lankidetzak») garapenerako lankidetzarako laguntzetarako eta irabazteko asmorik gabeko elkarreentzako laguntzetarako kredituak.

j) Abeltzaintzako sarietarako (NBBEF – Nekazari-tza Bermatzeko Europako Funtsa) eta mahastiak birgaitzeko planetarako laguntzetarako kredituak, ondoko partida hauetan sartzen direnak:

ral Presupuestaria, para el ejercicio 2013 tendrán carácter vinculante con el nivel de desarrollo con el que se aprueben, aquellos créditos que por su especial carácter, relevancia o destino, se encuentren asignados con una vinculación específica, en el Desarrollo Orgánico de las vinculaciones por Programas.

Con el fin de optimizar los recursos disponibles, se vinculan a nivel de capítulo, los créditos del Instituto Foral de Asistencia Social referidos a gastos corrientes (capítulo 2).

Cuando un crédito de gasto está financiado en todo o parte por otras Administraciones o personas físicas o jurídicas, el nivel de vinculación será el de subconcepto, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 52 de la Norma Foral 5/2006, General Presupuestaria.

TÍTULO II

DE LAS MODIFICACIONES DE LOS PRESUPUESTOS

CAPÍTULO I

NORMAS DE MODIFICACIÓN DE LOS PRESUPUESTOS DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO

Artículo 4.—*Créditos Ampliables*

Sin perjuicio de los créditos a los que se refiere el artículo 54 de la Norma Foral 5/2006, General Presupuestaria, tendrán asimismo la calificación de ampliables durante el ejercicio 2013, y previo cumplimiento de las formalidades legalmente establecidas, los siguientes:

a) Los créditos del Presupuesto de la Diputación Foral de Bizkaia, previa habilitación, en su caso, de la partida correspondiente, en función de los compromisos formales de cofinanciación obtenidos con la Unión Europea, el Estado Español, Comunidad Autónoma del País Vasco o cualquier otro Ente de Naturaleza Pública, siempre que no estuvieran incluidos, o lo estuvieran por menor importe, en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico para el ejercicio 2013.

La ampliación tendrá como límite la cantidad comprometida por el Ente cofinanciador que exceda de la prevista en el estado de ingresos.

b) Los créditos incluidos en el Programa Asesoría Jurídica del Departamento Foral de Presidencia y del Departamento de Hacienda y Finanzas, destinados a gastos motivados por la iniciación, oposición o substanciación de toda clase de procesos judiciales en los que figure la Administración Foral como parte actora o demandada.

c) Los créditos del Capítulo VIII destinados a anticipos al personal al Servicio del Sector público administrativo, previa habilitación, si procede, de la partida correspondiente.

d) Los créditos del Capítulo IV destinados a hacer frente a los compromisos aprobados por la Junta de Ayudas al Personal del Sector público administrativo y a la ayuda por nacimiento.

e) Los créditos correspondientes tanto a los subsidios que se derivan de la aplicación de la Ley de Integración Social de Minusválidos LISMI, como de las Pensiones no Contributivas de Invalidez y Jubilación.

f) Los créditos correspondientes a las Pensiones del Fondo de Bienestar Social.

g) Los créditos correspondientes a las prestaciones económicas que se derivan de la aplicación de la Ley 39/2006, de 14 de diciembre, de Promoción de la Autonomía Personal y Atención a las personas en situación de dependencia.

h) Los créditos destinados al pago de las franquicias de las pólizas de seguros, del Departamento de Hacienda y Finanzas.

i) Los créditos referentes a las Ayudas de Cooperación al Desarrollo y Ayudas a Asociaciones sin ánimo de lucro del Programa 320402 «Derechos ciudadanos y cooperación».

j) Los créditos destinados a las primas ganaderas (FEAGA, Fondo europeo agrícola de garantía) y a las Ayudas a los planes de reconversión del viñedo, incluidos en las partidas

0202/530102/44300/2007-0296, 0205/710102/74300/2007-0296 eta 0205/710102/74900/2007-0296.

Hedaketa, elkar finantzagilea den izakiaren aldetik, legez dagoen zenbatekoa ordaintzeko konpromisoaz jabetzearen baldintza pean dago.

k) «910202 Udal finantzaketa» programako kredituak, Gizartekutxa Funtsako urteko likidazioa ordaintzeko direnak».

l) Adinekoentzako egoitza, eguneko zentro edo zerbitzu berdinetsietako egonaldiak, pertsona ezinduei eta gizarte bazterkeriako arriskuan dauden pertsonen, zentroetan soroslaritza behar izan dezaten arazodun emakumei eta zentroetan ingresaturik edo famili harrean harturik egon behar duten haurrei bideratutako laguntzak finantzatzeko Gizarte Ekintza Sailaren aurrekontuko kredituak.

5. artikulua.—*Kreditu eransketak*

«Udal Finantzaketarako Foru Funtsa» (Udalkutxa) dela eta, 910.202 programari dagokion kreditu guztia, ain-tzatetsitako betekizunei lotu gabea, 2013 ekitaldiko aurrekontuari erantsiko zaio eta ez da 5/2006 Foru Araua, Aurrekontuei buruzkoaren 63 artikuluan aurreikusitako mugapenei atxikita.

Udal Finantzaketa Saileko aurrekontuari gehituko zaizkion aurreko ekitaldien zuzkidurak transferitu ahalko dira, finantzatzea aurreikusiko duten jarduketan izaeraren funtzioan.

Halaber, 2013, ekitaldiko aurrekontura inkorporatu zen aurrekontuen egonkortasuna bermatzeko eta lehiakortasuna bultzatzeko neurriak buruzko uztailaren 13ko 20/2012 Errege Lege Dekretuaren 2. artikuluko 1. atalean aipatzen diren obligazio aintzatetsiei lotuta ez dagoen kreditu osoa, hain zuzen ere aipatu den Errege Lege Dekretu horren 2. artikuluko 4. atalean ezarri denaren ondoretarako.

6. artikulua.—*Kreditu transferentziak*

1. 5/2006 Foru Araua, Aurrekontuei buruzkoaren 59.2 eta 3 artikuluan aurreikusitako betekizun eta mugapenek ez dituzte ukitutako aurrekontuetan sartu den jarduera edo zerbitzua kudeatzeko era aldatzeagatik kontabilitatean egotz daitezkeen aldaketan emaitzako transferentziak.

2. Halaber, ez dira 5/2006 Foru Araua, Aurrekontuei buruzkoaren 59.2 eta 3 artikuluan ezarri denari lotuta egongo ondoko transferentzia hauek:

- «910202 Udal finantzaketa» programa ukitzen dutenak.
- Bilboko Metroa finantzatzeko Garraioen Par-tzuergoaren kontura egiten diren diru-laguntza arruntak eta kapital diru-laguntzen artekoak.
- Jatorrian eta destinoan foru dekretu bidez araupetutako 320402 egitarauko diru-laguntzei (garapenerako lankidetzak, sentsibilizazio edota hezkuntza proiektuak, interkulturaltasunerako lankidetzak, sentsibilizazioa edota hezkuntza proiektuak eta herritarren eskubideak xede dituztenak) eragiten dietenak.
- Jatorrian eta destinoan udalerrietako azpiegituren finantzaketa duten 0709/120205 egitarauko diru-laguntzak direnak.
- Jatorriz eta destinoz Gizarte Ekintza Saileko 310303 egitarauaren barruko 23708 eta 46100 azpikon-tzeptu ekonomikoetako kredituei lotuta daudenak.

3. Honen aurreko idatz-zatiaren aplikazioan tramitatutako diren transferentziak, aurrez bidezko tramiteak bete ondoren, egokia den eta hori baimentzeko eskumenak izango dituen saila/erakundearen titularrak agindua emanda burutuko dira.

4. Subsidio edo pentsioetarako diren kredituetarako kredituen transferentziak izaera horretarako prestazioei aurre egiteko erabili beharko dira.

5. Kredituen transferentzien izapidetzeak jatorrizko eta helburuzko kredituei buruzko nahikoa dokumentazio izan beharko du, baita horren eragin ekonomikoari buruzkoa ere; ekonomia efizientziaren arrazoiak direla medio, kredituak onestea mugatu ahalko da.

0202/530102/44300/2007-0296, 0205/710102/74300/2007-0296 eta 0205/710102/74900/2007-0296

La ampliación está condicionada al compromiso del ente cofinanciador de asumir el importe que legalmente le corresponda.

k) Los créditos del programa de «Financiación municipal 910202» destinados al pago de la liquidación anual del Fondo de Gizartekutxa.

l) Los créditos del presupuesto del Departamento de Acción Social correspondientes a ayudas destinadas a financiar las estancias en residencias, centros de día o servicios asimilados de personas mayores, personas con discapacidad y personas en situación de exclusión social, mujeres con problemas que requieran atención en centros y niños que deban ser atendidos por medio de ingreso en centros o acogimiento familiar.

Artículo 5.—*Incorporaciones de Crédito*

Se incorporará al Presupuesto del ejercicio 2013, y no estará sujetos a las limitaciones previstas en el artículo 63 de la Norma Foral 5/2006 General Presupuestaria, todo el crédito no afecto a obligaciones reconocidas correspondiente al Programa 910202 «Fondo Foral de Financiación Municipal» (Udalkutxa).

Las dotaciones de ejercicios anteriores que se incorporen al Presupuesto del Departamento de Financiación Municipal podrán transferirse en función de la naturaleza de las actuaciones que prevén financiar.

Asimismo, se incorporará al Presupuesto del ejercicio 2013 todo el crédito no afecto a obligaciones reconocidas al que se refiere el apartado 1 del artículo 2 del Real Decreto-Ley 20/2012, de 13 de julio, de medidas para garantizar la estabilidad presupuestaria y de fomento de la competitividad, en virtud de lo establecido en el apartado 4 del artículo 2 del citado Real Decreto-Ley.

Artículo 6.—*Transferencias de Crédito*

1. Los requisitos y las limitaciones previstos en el artículo 59.2 y 3 de la Norma Foral 5/2006 General Presupuestaria no afectarán a las Transferencias que sean consecuencia de cambios de imputación contable por modificación de la forma de gestión de la actividad o servicio presupuestado.

2. Asimismo, tampoco estarán sujetas a lo establecido en el artículo 59.2 y 3 de la Norma Foral 5/2006 General Presupuestaria, las siguientes transferencias:

- Las que afecten al programa de «Financiación municipal 910202».
- Las que se realicen entre subvenciones corrientes y de capital a favor del Consorcio de Transportes para la financiación del Metro de Bilbao.
- Las que afecten en origen y destino a subvenciones del programa 320402 para Proyectos de Cooperación, Sensibilización y/o Educación para el Desarrollo y Proyectos de Colaboración, Sensibilización y/o Educación para la Interculturalidad y los Derechos Ciudadanos reguladas por Decreto Foral.
- Las que afecten en origen y destino a subvenciones del programa 0709/120205, destinadas a la financiación de infraestructuras municipales.
- Las que se refieren en origen y destino a créditos en los subconceptos económicos 23708 y 46100 del programa 310303 del Departamento de Acción Social.

3. Las transferencias que se tramiten en aplicación del punto anterior se llevarán a cabo, previa realización de los trámites oportunos, a instancias del titular del Departamento/Organismo afectado, que será el competente para su autorización.

4. Las transferencias de crédito cuyo origen se correspondan a créditos destinados a subsidios o pensiones deberán destinarse a cubrir prestaciones de la misma naturaleza.

5. La tramitación de las transferencias de crédito deberá contener documentación suficiente relativa a los créditos de origen y destino y su incidencia económica, pudiendo restringirse su aprobación por motivos de eficiencia económica.

II. KAPITULUA

KUDEAKETA ETA ALDARAZPENERAKO ARAUAK
ENPRESA-SEKTORE PUBLIKOETAN7. artikulua.—*Ibilgetua eskualdatzea*

Ibilgetuaren eskualdaketak aurrekontuan ageri ez badira, Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuak baimendu behar ditu. Hala ere, aleko balioa 30.000,00 eurotik beherakoa duten ondatsun higikorren eskualdaketatik ez da hori bete behar.

III. TITULUA

AURREKONTUEN KUDEAKETARI BURUZKOA

8. artikulua.—*Aurrekontua indarrean jarri eta ondorengo kontabilitate eragiketak*

1. Aurrekontua indarrean jarri ondoren, honako hauek kontabilizatuko dira:

a) 2013ko ekitaldiari lotuta dauden konpromiso-kredituak, kasuan kasuko aurrekontu-kredituetan

b) Aurrekontuen proiektua aurkezten denetik bera onesten den bitartean egiten diren aldaketak, baldin eta plantila eta lanpostuen egoerari badagozkio.

c) Adjudikazioen saldoak, baldin eta 2012ko abenduaren 31n aintzatetsita dagoen betebeharrak faserak helduak ez badira, eta Langileen ordainsariak I. Kapituluari ez badagozkio.

d) Aurretiazko kreditu ziurtapenen jaulkipenei dagozkien zenbatekoak. Ziurtapen horien ordezkian behin betiko gastua egoteko aurrekontuetako kredituen pentzudaren bidezkoak izango diren kontabilitateko dokumentuak ezarriko dira.

9. artikulua.—*I. Kapituluako kredituen kudeaketa. Langileen ordainsariak*

Lehendakaritza saileko titularrak edota foru erakunde autonomiadunetako buruek edo zuzendariak eta horietako gerenteak izango dute eskumena, gastua eskuetsi eta xedatzeko, betebeharrak aintzatesteko eta langileen ordainsariei buruzko espedienteetako ordainketa proposatzeko, norbanakoen aseguruiei dagozkienak izan ezik; egin-eginean ere, espediente horiek Ogasun eta Finantza Sailak kudeatuko ditu.

10. artikulua.—*Sailen diru sarreraren kudeaketa buruzkoa*

1. Beste erakunde batzuekin finantzatzeko diren gastuei dagozkien diru sarrerak diru sarreraren aurrekontuan aintzatesiko dira, ondorengo leerroaldeetan xedatutakoaren arabera.

2. Finantzaketa egiteko, aurretiaz hari dagokion gastua betearazi behar bada, orduan likidazioa gastuaren betebeharraren aintzatespeneko fasean bertan egingo da; horrezaz gainera, likidazio hori zordunari jakinaraziko zaio, beste agiri guztiekin batera; horren helburua, azkenik, diru sarrera egineran likidazioaren zenbakia adieraztea izango da.

3. Gastua aurretiaz egin behar ez bada diru sarrera egiteko, orduan eskubidea kontuetan aintzatesiko da, zelan eta sailak kudeatzen duen likidazio egokiaren bitartez, sortzapen uanean, eta kobrantza kontutan hartzeke.

4. Europako Batasunaren finantzaketarako erabiltzen diren diru sarrerak aurrekontuetan sartu, eta haien kontabilizazioa egiteko, Ogasun eta Finantza sailburuak dauka eskumena.

5. Sailak egindako ekintzek eratorritako edozein diru sarrera Ogasun eta Finantza Sailari jakinaraziko zaio, diru sarreratzat jo dezan.

6. Eusko Jaurlaritzaren eta foru aldundien arteko hitzarmenak direla eta sortzen diren diru-sarrerak, hitzarmen horietan ezarritakoarekin bat kudeatuko dira.

7. Hirugarren batzuen finantzikidetasunari lotuta dauden obren jarduketak eta betearazpenak finantzaketa planei lotuta egongo diren gastuen berriazko proiektuetan zehaztuko dira.

CAPÍTULO II

NORMAS DE GESTIÓN Y MODIFICACIÓN
EN EL SECTOR PÚBLICO EMPRESARIALArtículo 7.—*Transmisión de inmovilizado*

Las transmisiones de inmovilizado, no contempladas en el presupuesto, requerirán autorización del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas. No obstante, quedarán exentas del anterior requisito las tramitaciones de bienes muebles cuyo valor unitario sea menor de 30.000,00 euros.

TÍTULO III

DE LA GESTIÓN PRESUPUESTARIA

Artículo 8.—*Operaciones contables a la entrada en vigor del Presupuesto*

1. A la entrada en vigor del presupuesto, se procederá a la contabilización de:

a) Los créditos de compromiso afectos al ejercicio 2013, en los créditos presupuestarios que corresponda.

b) Las variaciones producidas entre la presentación del proyecto de presupuestos y su aprobación, referente a la situación de las plantillas y puestos de trabajo.

c) Los saldos de adjudicaciones que no hubiesen alcanzado la fase de obligación reconocida al 31 de diciembre de 2012 y que no correspondan al Capítulo 1 «Remuneraciones de Personal».

d) Los importes correspondientes a la emisión de certificaciones de crédito anticipado. Dichas certificaciones se sustituirán por los documentos contables que correspondan con cargo a los créditos presupuestarios a los que se haya de imputar el gasto definitivo.

Artículo 9.—*Gestión de los créditos del Capítulo I. Remuneraciones del Personal*

El titular del Departamento de Presidencia y/o Presidentes o Directores y Gerente de los Organismos Autónomos Forales procederán a Autorizar, Disponer el Gasto, Reconocer la Obligación y Proponer el pago de los expedientes relativos a Remuneraciones del Personal, con excepción de los referentes a Seguros Personales que serán gestionados por el Departamento de Hacienda y Finanzas.

Artículo 10.—*De la gestión de los Ingresos Departamentales*

1. Los Ingresos que correspondan a Gastos financiados conjuntamente con otras entidades se reconocerán en el Presupuesto de Ingresos según lo dispuesto en los párrafos siguientes.

2. En el caso de que la financiación esté condicionada a la ejecución previa del correspondiente gasto, la liquidación se practicará simultáneamente con la fase de Reconocimiento de la Obligación del gasto, y la misma se notificará, junto con el resto de documentación, al deudor, con el fin de que al efectuarse el ingreso se indique el número de liquidación.

3. En el caso de que el ingreso no esté condicionado a la previa realización del gasto, el derecho se reconocerá en cuentas, mediante la correspondiente liquidación gestionada por el Departamento, en el momento en que se devengue, independientemente de su cobro.

4. La presupuestación y liquidación de los ingresos que correspondan a financiación de la Unión Europea será competencia del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas.

5. Todo ingreso por actuaciones departamentales se notificará al Departamento de Hacienda y Finanzas que lo contabilizará como ingreso.

6. Los ingresos derivados de la ejecución de los acuerdos entre el Gobierno Vasco y las Diputaciones Forales se gestionarán de acuerdo con lo dispuesto en los mismos.

7. Las actuaciones y ejecuciones de obras sujetas a cofinanciación por terceros se concretarán en proyectos de gasto específicos asociados a los planes de financiación.

11. artikulua.—Elkar finantzagileen gastuen doiketak

Foru Aldundiak, Ogasun eta Finantza sailburuak proposatu eta gero, aurrekontuetako gastuen orrietan doiketa egokiak egiteko erabaki ahal izango du, baldin eta elkar finantzaturiko proiektuen gastuetarako kreditu jakin batzuk finantzatzeko loturiko baliabideen aurreikuspena benetan ezarritakoa baino txikiagoa bada.

Doiketa, honelaxe egingo da: kredituak zenbateko horretan ezin xeda daitezkeela adierazi eginaz.

12. artikulua.—Foruzko herri arloaren barruko transferentziak

Erakunde-administrazioa finantzatzeko Foru Administrazioak aurrekontutik erabiltzen dituen kredituak irmoki igorriko dira, egin behar diren ordainketak gauzatzeko beharrezkoesten den neurrian, beti ere, finantzen aldetik dauden beharizanen arabera eta arau bidez ezartzen den prozeduraren edura.

Horretarako, aitatu izakientzat diren transferentziak tramitzeko proposamenarekin batera txosten bat bidali beharko da nahitaez, zein Ogasun eta Finantza Saileko Finantza eta Aurrekontuen zuzendari nagusiak komenigarritasunari buruz ematen duena baita.

13. artikulua.—Kontratazioa

1. Administrazioaren kontratazioak bete beharko du indarrean dirauen arautegian ezarritakoa.

2. Eskuratze zentralizatuak duten ondasun eta zerbitzu guztiak eskuratzea foru sail guztietarako, ondasun eta zerbitzu horiek urtero adjudikatzen dira eta adjudikatuen zerrenda sartzen dira, eta hori horrela da horien zenbatekoa gorabehera. Hau guztia Lehendakaritza Saileko Kontratazio zerbitzuaren bidez tramitatuko da.

3. Honen aurreko atalean adierazi denetik salbuetsita dago urtero adjudikatzen direnen zerrendatik kanpo dauden hornikuntza zentralizatuaren eskuraketa, kasu honetan interesatua den sailaren bidez tramitatu behar direlarik alde aurretik eskuratzaila den saileko Zerbitzu Orokorretako zerbitzuek duen bidez koketa egin ondoren, eta horrek, gero, egin duen eskuratze horri buruzko informazioa igorri beharko du Lehendakaritza Saileara hala denean aurrera antzean likidazioetan sartua izan dadin.

4. Obrei, hornidurei, aholkularitza eta laguntzako lanei, eta zerbitzuei dagozkien prestazioetan, beraien zenbatekoa, urteari dagozkionez, 18.000,00 eurotik (BEZ gabe) beherakoa bada, espedientearen tramitazioa faktura eranstea bakarrik izan daiteke; faktura hori banakaturik egongo da, eta zerbitzuek proposatzaileak sinatuko du; abonamendua, berriz, «EXAO» fase bakarrean egingo da.

5. Kontratuaren adjudikazioaren prezioa aleko denean, ale kopurua eta ondorioz adjudikazioaren zenbatekoa bera zehazterik ez badago, ondokoaren arabera tramitatu beharko da:

a) Eskuraketa zentralizaturik duen ondasun edo zerbitzuren bat eskuratu behar bada, ez da tramitatu beharko «A» kredituko erreserba-txostena, eta ordainketa «EXAO» fase bakar batean egingo da.

b) Gainerako balizkoetan, «A» kredituko erreserba-txostena tramitatu beharko da, eta ondoren fiskalizatu egingo da, 53/1998 Foru Dekretuan xedatutakoaren itzalpean; ordainketa «XAO» fase bakar batean egingo da.

c) Nolanahi ere, bai kontratuaren adjudikazioa, bai egiten diren ordainketak, denak ere fiskalizatu egin beharko dira aurrez, aipatu 53/1998 foru dekretuan ezarritakoarekin bat etorritz.

6. Hornidura kontratuaren helburua artelanak edo Euskal Kulturaren Ondareko edo, bestela, Espainiako Ondare Historikoko ondasunak eskuratzea izaten denean, eta kasu bietan banaka eginda, prozedura negoziatua erabili ahal izango da, kontratuaren xedearekin zerikusirik duten hiru enpresario edo gehiagoren eskaintzaren orde, espedientearen egon behar izan eta Kultura Sailak tramitatuko duen zio-txostena jarri ahal izango da. Nolanahi ere den, Euskal Kulturaren Ondarearen barruan sartutakotzat ondokoak hartzen dira: higiezinen, higikorren, arkeologiaren, etnografiaren, agi-

Artículo 11.—Ajustes de gastos cofinanciados

La Diputación Foral, a propuesta del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas, podrá acordar los correspondientes ajustes en los estados de gastos de los presupuestos, cuando los recursos afectados a la financiación de determinados créditos para proyectos de gastos cofinanciados sean inferiores a los realmente previstos.

El ajuste se realizará mediante la declaración de No Disponibilidad de los créditos por la citada cuantía.

Artículo 12.—Transferencias internas del Sector Público Foral

Los créditos de pago del presupuesto de la Diputación Foral de Bizkaia cuyo destino es la financiación de los organismos autónomos forales y del sector público empresarial, se librarán en firme por la cuantía que se estime necesaria para hacer frente a los pagos a realizar, según las necesidades financieras y de acuerdo con el procedimiento que reglamentariamente se establezca.

A tal efecto, a la propuesta de tramitación de las Transferencias con destino a los Sectores citados se deberá acompañar preceptivamente informe de conveniencia del Director General de Finanzas, Presupuestos y Patrimonio del Departamento de Hacienda y Finanzas.

Artículo 13.—Contratación

1. La contratación administrativa se ajustará a lo previsto en la normativa vigente.

2. La adquisición para la totalidad de los Departamentos Forales de los bienes y servicios declarados de adquisición centralizada, adjudicados anualmente, incluidos en el listado de los adjudicados y con independencia de su cuantía, se tramitará a través del Servicio de Contratación del Departamento de Presidencia.

3. Supone una excepción a lo establecido en el apartado anterior, la adquisición de suministros centralizados no comprendidos en el listado de los adjudicados anualmente, que deberá tramitarse a través del Departamento interesado, previa justificación motivada por parte de la Jefatura del Servicio de Servicios Generales del Departamento adquirente, quedando éste obligado a remitir al Departamento de Presidencia informe sobre la adquisición realizada, para que sea tenida en cuenta, en su caso, en posteriores licitaciones.

4. En las prestaciones referentes a obras, suministros, servicios y resto de prestaciones, de importe inferior, en su cómputo anual, a 18.000,00 euros, I.V.A. excluido, la tramitación del expediente podrá limitarse a la incorporación de una factura desglosada suscrita por la Jefatura del Servicio proponente, realizándose su abono en una sola fase «ADOK».

5. En aquellos supuestos de contratación cuya adjudicación se realice por precios unitarios, sin que sea posible determinar el número de unidades y, por tanto, el importe de adjudicación, deberá procederse a su tramitación de acuerdo con lo siguiente:

a) Cuando se refiera a la adquisición de bienes o servicios declarados de adquisición centralizada no será necesario la tramitación del informe de reserva de crédito «A», realizándose los pagos en una sola fase «ADOK».

b) En el resto de supuestos deberá procederse a la tramitación del informe de reserva de crédito «A», que será objeto de la correspondiente fiscalización, al amparo de lo dispuesto en el Decreto Foral 53/1998, realizándose los pagos en una sola fase «DOK».

c) En todo caso, tanto la adjudicación del contrato como los pagos que se realicen estarán sometidos a fiscalización previa de acuerdo con lo establecido en el citado Decreto Foral 53/1998.

6. En el caso de que el contrato de suministro se refiera a la adquisición de obras de arte o de bienes integrantes del Patrimonio Cultural Vasco, o subsidiariamente del Patrimonio Histórico Español, de carácter singular en ambos casos, podrá utilizarse el procedimiento negociado, pudiendo sustituirse la oferta de tres o más empresarios relacionados con el objeto del contrato, por informe razonado que deberá constar en el expediente, que será tramitado por el Departamento de Cultura. En todo caso se entenderán incluidos dentro del Patrimonio Cultural Vasco los bienes per-

rien eta bibliografiaren ondarekoak, ondorengo idatz-zatian xedatuaren kaltetan gabe.

Aurreko idatz-zatiak aitatzen dituen eskuraketak, haien zenbatekoa edozein izanik ere, kontratatzeko eskumena duen organoa Kultura Saileko foru diputatua izango da.

7. Kontratu batzuen helburua liburu eta agiri arrunten hornidura da; bada, kontratu horien adjudikazioaren tramitazioa, objektu horiek Foru Liburutegirako eta Bizkaiko Agiritegi Historikorako izaten direnean, Kultura Sailak berak egingo du, horniduraren zenbatekoa gorabehera, eta sail horren burua bera izango da eskuraketa horien kontratazioarako eskumena duen organoa. Objektu horien destinoa nahikoa izango da, lizitazio beharra salbuesteko; horri dagokionez, beste alde batetik, argitaletxeek eta, oro har, hornitzaileek bidaltzen dituzten proposamen eta katalogoek balioa izango dute hornidurarako sendo egiten diren proposamen gisa.

8. Pertsona fisikoekin kontratuak egiteko espedienteari ekin baino lehen, Lehendakaritza Saileko Zerbitzu egokiaren aldetik, txosten lotarazlea emango da kontratu horien izaera juridikoari buruz. Kontratuak profesional liberalekin egiten direnetan, baldin eta kontratu horiei buruzko txostenak beste batzuekin batera eman ahal badira, orduan Lehendakaritza Sailak txosten orokorra eman ahal izango du xede bera duten kontratuen gainean.

Halaber, aurreko kasuan bezala, aldiko laneko enpresa bat kontratatu nahi den guztietan, Lehendakaritza Saileko Zerbitzu egokiaren aldetik txosten bat eman beharko da Administrazioaren esku langileak behin-behineko eran jartzearen beharrianari buruz.

Foru sail bakoitzeko Zerbitzu Orokorrek zehaztuko dute zeintzuk diren Lehendakaritza Sailari bidali behar zaizkion kontratuak; horren helburua, aurreko lerroaldeetan xedaturikoa betetzea izango da.

9. Foru erakunde autonomoen administrazioiko kontratazioa sektore publikoaren kontratuei buruzko Legean ezarri diren manuei egokituta burutuko da. Artikulu honetatik bakarrik aplikatuko zaie laugarren atalean ezarri dena.

Zentzu honetan, Foru erakunde autonomiadunak, kontratazioari dagokionean, beren erakunde zuzentzaileen eskumenean eta, hala badagokio, Kontratazioko Araudiaren arabera jardungo dute.

10. Urte askotako izaera duten obra kontratuetan, salbu eta prezioaren abonamendu osoko modalitatean egiten direnetan, adjudikazioaren zenbatekoaren 100eko 10eko kreditu atxikipen gehigarria egingo da, hain zuzen ere hori burutzen den uanean bertan. Atxikipen hori kontratuan obra amaitzeko ezarri den epea amaitzen den ekitaldian edo hurrengoan aplikatuko da, amaierako ziurtagiria ordaintzeko egin den kalkularen unearan arabera, alegia. Atxikipen horiek abenduaren 29ko Aurrekontuei buruzko 5/2006 Foru Arauaren 55.4. puntuan ezarri diren portzentaien barruan zenbatesiko dira.

11. Foru sektore publikoaren kontratazioan helburu sozialak sustatzea:

- 1) Artikulu honek finkatutako baldintzetan, Bizkaiko Foru Aldundiak, foru erakunde autonomoek, foru erakunde-enpresa publikoek eta foru merkataritza-sozietateek, Bizkaiko foru sektore publikoa osatzen dutenak, obren eta horniduren prestazioak eta zerbitzuak eta gainerako prestazioak eskaini ahal dizkiete inskribatutako gizarteratze-enpresei, enplegu zentro berezietan edo irabazi asmorik gabeko erakundeetara, horien helburua gizarte bazterketarako arriskua duten pertsonen gizarteratzea edo lan munduan txertatzea denean, betiere aplikatu beharreko arauak finkatutako eskakizunak betetzen badituzte, eta helburuak edo jarduerak, araudi, estatutu edo sortzetiko arauen arabera, kontratuaren xedearekin lotura baldin badute.
- 2) Honako hauek dira erreserbatu ahal izango diren kontratuaren helburuak: Higiezinaren kontserbazioa eta mantentzerako lanak eta zerbitzuak, mezularitza, posta-truke eta banaketarako zerbitzuak, arte grafikoak, garbiketa eta ikuz-

tenecientes al patrimonio inmueble, al mueble, al arqueológico, al etnográfico, al documental y al bibliográfico, sin perjuicio de lo dispuesto en el siguiente apartado.

El órgano competente para la contratación de las adquisiciones a que se refiere el apartado anterior, cualquiera que sea su cuantía, será la persona titular del Departamento de Cultura.

7. La tramitación de la adjudicación de contratos de suministro de libros y documentos de carácter no singular, con destino a la Biblioteca Foral y al Archivo Histórico de Bizkaia, se realizará por el propio Departamento de Cultura, independientemente de la cuantía del suministro, siendo el Diputado Foral o la Diputada Foral titular de dicho Departamento el órgano competente para la contratación de dichas adquisiciones. El destino de las mismas será causa suficiente para considerar la exención de necesidad de licitación, sirviendo a estos efectos las propuestas y catálogos remitidas por editoriales y suministradores en general, como propuestas de suministro en firme.

8. Con carácter previo al inicio del expediente de contratación con personas físicas, deberá emitirse por el Servicio competente del Departamento de Presidencia un informe vinculante sobre su naturaleza jurídica. En los supuestos de contratos con profesionales liberales que puedan ser susceptibles de ser informados conjuntamente, el Departamento de Presidencia podrá realizar un informe de carácter genérico respecto de aquellos contratos que tengan igual objeto.

Asimismo, y al igual que en el caso anterior, siempre que se quiera contratar con una empresa de trabajo temporal, deberá emitirse por el correspondiente Servicio del Departamento de Presidencia un informe sobre la necesidad de la puesta a disposición de la Administración de personal con carácter eventual.

Los Servicios Generales de cada Departamento Foral determinarán los contratos que deban ser remitidos al Departamento de Presidencia, a fin de cumplimentar lo dispuesto en los párrafos anteriores.

9. La contratación pública de los Organismos Autónomos Forales se ajustará a las prescripciones previstas en la Ley de Contratos del Sector Público. Únicamente les será aplicable, de este artículo, lo establecido en el apartado cuarto.

En este sentido, los Organismos Autónomos Forales actuarán en materia de contratación conforme a las atribuciones de sus órganos directivos y a su Reglamento de Contratación, en su caso.

10. En los contratos de obra de carácter plurianual, con excepción de los realizados bajo la modalidad de abono total del precio, se efectuará una retención adicional de crédito del 10 por 100 del importe de adjudicación, en el momento que ésta se realice. Esta retención se aplicará al ejercicio en que finalice el plazo fijado en el contrato para la terminación de la obra o al siguiente, según el momento en que se prevea realizar el pago de la certificación final. Estas retenciones computarán dentro de los porcentajes establecidos en el artículo 55 punto 4 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria.

11. Fomento de los objetivos sociales en la contratación del sector público foral:

- 1) En los términos establecidos por el presente artículo, la Diputación Foral de Bizkaia, los organismos autónomos forales, las entidades públicas empresariales forales y las sociedades mercantiles forales, que integran el sector público foral de Bizkaia, podrán reservar prestaciones de obras, suministros, servicios y resto de prestaciones a empresas de inserción registradas, a centros especiales de empleo, o a entidades sin ánimo de lucro que tengan como finalidad la integración laboral o social de personas con riesgo de exclusión social, siempre y cuando cumplan los requisitos establecidos por las normas que les sean aplicables y que su finalidad o su actividad, de acuerdo con sus normas reguladoras, estatutos o reglas fundacionales, tenga relación directa con el objeto del contrato.
- 2) Los objetos de contrato susceptibles de reserva son las obras y servicios de conservación y mantenimiento de bienes inmuebles; los servicios de mensajería, correspondencia y distribución, de artes gráficas, de limpieza y lavandería,

tegi-zerbitzua, errestaurazioa eta hondakinen bilketa eta garraioa, eta Administrazioaren funtzionamendurako zerbitzu, hornidura eta prestazio osagarriak. Edonola ere, kontratazio organoek beste helburu batzuetara ere zabaldu ahal izango dute erreserba, kontuan hartuta prestazio horiek xedapen honek adierazitako zentro, enpresa eta erakunde ezaugarrietara egokitzen direla.

- 3) Erreserbatuko diren kontratuak, kontratu txiki gisa edo kopuru ekonomikoa dela eta erabilitako publizitate gabeko prozedura negoziatu bidez baino ez dira adjudikatuko, betiere sektore publikoko kontratuen legerian ezarritako mugen arabera.
- 4) Erreserbatuko diren kontratuak kontratazio publikoaren arloan indarrean dagoen araudia bete behar dute, betiere, eta, ezin izango da behin-behineko edo behin betiko bermerik eratu, obra-kontratuen kasuan izan ezik.
- 5) Xedapen honen 1. idatz-zatian ezarritako arauak beteta kontratuak izan nahi duten erakundeek Bizkaiko Lurralde Historikoko Lizitatuzaileen Erregistroan izena eman behar izango dute aurretik.
- 6) Ondorio horietarako, Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluak, ekitaldi bakoitzaren hasieran, finkatu behar izango du sail bakoitzari esleitu ahal izango zaion kopuru ekonomikoa, lotutako edo mendeko erakundeak eta enpresa publikoak kontuan hartuta. 2. Idatz-zatiak adierazitako prestazioak emateko egindako kontratuei dagokienez, finkatzen den zenbatekoak ezin izango du gainditu kontratu txiki bidez edo kopuru ekonomikoa dela eta erabilitako prozedura negoziatu bidez aurreko ekitaldian kontratatutako zenbatekoaren % 6 gainditu.

IV. TITULUA

SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO LANGILEEN KUDEAKETARI BURUZKOA

I. KAPITULUA

SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO PLANTILA

14. artikulua.—*Plantilaren osaketa*

1. Sektore publiko administratiboaren 2013ko ekitaldirako plantila osatzen dute Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretako langileen eranskinean zerrendaturik datozen funtzionario eta lan-kontratuko multzoetan sailkaturiko plazeak.

2. Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2013. urteko ekitaldiko aurrekontu orokorretan, plaza guztiak zuzkitzen dituzten kredituak eta, aitaturiko eranskinean agertzen direla, eurekin elkartuta dauden lanpostuen bidez, urtearen amaieraraino beharrezkotzat jotzen den zenbatekoarekin batera. Halaber, plaza lotu gabe duten lanpostu guztiak edo batzuek zuzkituta dituzten kredituak onetsi dira, urte amaierara arte beharrezkotzat jo den zenbatekoarekin.

Aurrekontuen onespenez esan nahi du aurrekontuen tramitean egin diren aldarazpenen emaitzako plantila onartzen dela era formalean, eta baita onespenez berririk eskatzen ez duten aldarazpen horiek onesten direla ere.

3. Iraupen mugatuko lan kontratazioek ez dute plantila osatzen, eta egin behar diren kontratuak Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretan horretarako ezarriak izan daitezkeen zenbatekoek zehaztu egingo dituzte.

4. Halaber, ez dira plantilako kide aldi baterako programak burutzeko aldarteko funtzionario izendatzen direnak.

15. artikulua.—*Plazen sorkuntza, aldarazpen eta amortizazioa*

Plantilako plazak sortu, aldarazi edota amortizatzeko, Foru Aldundiaren edo foru erakunde autonomiadunak bakoitzaren organo eskudunaren erabakia beharrezkoa izango da; erabaki horretan beren beregi adierazi beharko da zeintzuk diren aurreko aldakuntzen ondoriozko eragin ekonomikoa eta ondoko artikuluko irizpideak erabiltzeko dira.

de restauración y de recogida y transporte de residuos, y los servicios, suministros y prestaciones auxiliares para el funcionamiento de la administración. Sin embargo, los órganos de contratación podrán ampliar la reserva a otros objetos contractuales, dependiendo de la adecuación de las prestaciones a las peculiaridades de las empresas, centros y entidades a que se refiere el presente artículo.

- 3) Los contratos a reservar serán exclusivamente los adjudicados como contrato menor o por procedimiento negociado sin publicidad por razón de la cuantía económica, de acuerdo con los umbrales establecidos por la legislación de contratos del sector público.
- 4) Los contratos a reservar deberán someterse siempre al régimen jurídico establecido por la normativa vigente reguladora de la contratación pública, sin que pueda requerirse la constitución de garantías provisionales o definitivas, salvo en los contratos de obras.
- 5) Las entidades a que se refiere el apartado 1) que quieran ser contratadas en cumplimiento de las medidas reguladas por este artículo, deberán inscribirse previamente en el Registro Oficial de Licitadores del Territorio Histórico de Bizkaia.
- 6) El Consejo de Gobierno de la Diputación Foral a estos efectos deberá fijar, al inicio del ejercicio, la cuantía económica de la reserva social que puede aplicar cada Departamento, incluyendo los organismos o empresas públicas vinculadas o dependientes. El importe fijado no debe superar el 6 por 100 del importe contratado en el ejercicio anterior mediante contratos menores o procedimientos negociados por razón de la cuantía en los contratos que tienen por objeto las prestaciones a que se refiere el apartado 2.

TÍTULO IV

DE LA GESTIÓN DEL PERSONAL DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO

CAPÍTULO I

PLANTILLA DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO

Artículo 14.—*Composición de la Plantilla*

1. Componen la plantilla del Sector público administrativo para el ejercicio 2013 las plazas que, clasificadas por grupos funcionariales o laborales, se relacionan en el Anexo de Personal de los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.

2. En los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el ejercicio 2013 se aprueban los créditos con los que están dotadas todas las plazas, a través de los correspondientes puestos de trabajo a ellas asociados, que figuran en el anexo citado, con el importe que se considera necesario hasta fin de año. Asimismo, se aprueban los créditos con los que están dotados todos o algunos de los puestos de trabajo sin asociación de plaza, con el importe que se considera necesario hasta fin de año.

La aprobación de los presupuestos supone la aprobación formal de la plantilla resultante de las modificaciones efectuadas en el trámite presupuestario así como de las mismas modificaciones que no requerirán nuevas aprobaciones.

3. Las contrataciones laborales de duración determinada no forman parte de la plantilla, viniendo determinados los contratos a realizar por los importes que a tal efecto se consignen en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.

4. Tampoco forman parte de la plantilla el nombramiento de funcionariado interino para la ejecución de programas temporales.

Artículo 15.—*Creación, modificación y amortización de Plazas*

La creación, modificación y/o amortización de las plazas de plantilla requerirá Acuerdo de la Diputación Foral o del órgano competente en el caso de los Organismos autónomos forales, en el que se indique, de forma expresa, las implicaciones económicas consecuencia de las anteriores alteraciones con los criterios del artículo siguiente.

16. artikulua.—I. Kapituluko gastu igoeraren mugapena

1. 2013. urteko ekitaldian zehar, bakarrik onetsi ahal izango dira, plantila gehitzeko edo aldarazteko espedienteak, beste plaza batzuen bidezko postuen bidez zuzkituta dituzten kredituaren gutxipenaren bidez konpentsatzen denean. Hortaz, plazak edo lanpostuak sortzeko, lehendaurrez ekonomi zuzkidura berdina edo handiagoa duten plaza edota lanpostuak amortizatu behar dira.

2. Aurreko mugapena ez da ezarriko plazen sorkuntza edo aldarazpenetarako, baldin eta beroriek behin-behineko langileen izendapenaren, auzibidezko epaia betetzearen edota eskumen berriak bereganatzearen ondorioz gertatzen badira.

Ez da ezarriko, ezta ere, C2 sailkapen taldetik C1 talderako barruko sustapeneko pertsonal funtzionarioen barne igoerako balizkoetan, horrelakoetan dei egindako plazen hornidurak berez, besterik gabe, C2 taldeko dagozkien plazen amortizazioa erakarriko baitu.

Ondorio horietarako, aipatu plazen arteko oinarritzko ordaintzen aldeko tartea bakarrik sartuko da aurrekontuetan, amortizatzeke plazen kontsumitzeko dauden kredituak plaza hornituetara pasatu izanik (bidezko lanpostuen bitartez).

Prozedura honen bidez hornitzeko aipatu plazak kontzeptu bakar bat bezala eta bakoiztu gabe agertuko dira hornituak izan daitezkeen arte.

Aurreko mugapena ez zaie ezarriko, halaber, Bizkaiko Foru Aldundiako Gobernu Kontseiluak onetsitako giza baliabideen planaren ondorioz har daitezkeen neurriak direla-eta egindako plaza edo/eta lanpostu aldarazpenei edo osasun arrazoiengatik bigarren jarduerako edo mugikortasuneko plan edo prozeduretan ezartzen diren kasuei.

3. Artikulu honetako 1. idatz-zatian ezarritako muga ez zaie aplikatuko lansaioaren murrizpenari buruzko ustezko akordioen ondorioz sortuko diren lanpostuei.

17. artikulua.—Kreditu soberakinak

Lehendakaritza Sailak aurreikus daitezkeen plaza betegabeen kredituen soberakinak ondoko hauetarako erabili ahal izango ditu: lehenik, beraien jatorrikoak ez diren beste plaza batzuk finantzatzeko; bigarrenik, aldi baterako kontratuak egiteko, baldin eta horiek beharrezkoak badira zerbitzuek egoki jardun dezaten.

18. artikulua.—Enplegu publikoaren eskaintza

1. Lehendakaritza Saileko foru diputatuak edo, bestela, Foru erakunde autonomiadunetako gobernu organoek proposatu eta gero, Foru Aldundiak, bere Gobernu Kontseiluaren bidez, enplegu publikoaren eskaintza edo eskaintzak onetsi ahal izango ditu, bai bere burua antolatzeke, bai bere erakunde autonomiadunak antolatzeke.

2. Giza baliabideen beharrezanek aurrekontuetan esleipena badute, baina ezin badira bete lehendik dauden langileekin, orduan beharizan horiek betetzeko, enplegu publikoaren eskaintza egin ahal izango da.

19. artikulua.—Lanpostuen zerrenda

1. Foru Aldundiak eta Foru erakunde autonomiadunetako organo eskudunek, beren erakundeetan diren lanpostuen zerrenda (LPZ) onetsiko dute, bai eta beraren aldarazpenak ere, beraren barruan izendazioa eta ezaugarri nagusiak, beraiei dagozkien ordainsari osagarriak, bete ahal izateko eskatzen diren betekizunak, hizkuntza eskakizuna eta beronen derrigortasun data, bai eta hornitzeko sistema hartu beharko baitituzte.

Ondore horietarako aurrekontuaren onespenean, Foru Aldundiaren LPZri dagokionez, LPZn egin den aldarazpena era material eta formalean onesten dela esan nahi du, erantsi den eranskinaren arabera, eta, halaber, horiek argitaratzen direnean LPZren aldarazpenak argitara emateko beharrezana betetzen da.

2. Foru Aldundiaren Lanpostuen zerrendan aldaketak jazozen badira egitura organikoaren aldaketak direla bide, orduan aldarazpen horien gaineko txostena lehendaurrez eman beharko du Lehendakaritza Sailak.

Artículo 16.—Limitación del aumento de Gastos del Capítulo I

1. Durante el ejercicio 2013, sólo se podrán aprobar expedientes de ampliación o modificación de plantilla, cuando el incremento del gasto que se derive de los mismos se compense mediante la reducción del crédito con que estén dotadas otras plazas a través de los correspondientes puestos. En consecuencia, cualquier creación de plazas o puestos requerirá la previa amortización de otras plazas o puestos de igual o superior dotación económica.

2. La limitación anterior no será de aplicación en las creaciones o modificaciones de plazas, como consecuencia de nombramientos de personal eventual, ejecución de sentencias judiciales o asunción de nuevas competencias.

Tampoco será de aplicación en los supuestos de promoción interna del personal funcionario del grupo de clasificación C2 al grupo C1, en cuyo caso la provisión de las plazas convocadas llevará aparejada la automática amortización de las correspondientes plazas del grupo C2.

A dichos efectos, tan sólo se presupuestará la diferencia de retribuciones básicas entre dichas plazas, pasando los créditos pendientes de consumir (a través de los correspondientes puestos) de las plazas a amortizar a las plazas previstas.

Las citadas plazas a proveer por este procedimiento aparecerán como un único concepto y sin individualizar hasta el momento de su provisión.

Tampoco se verán afectados por la limitación anterior las modificaciones de plazas y/o puestos que se deriven de las medidas que puedan acordarse como consecuencia del Plan de Recursos Humanos aprobado por el Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia, o para los supuestos que se determinen en los planes o procedimientos de segunda actividad o movilidad por razones de salud.

3. La limitación establecida en el apartado 1 de este artículo no será aplicable a las creaciones de plazas que deriven de cualquier posible acuerdo en relación con a la reducción de jornada.

Artículo 17.—Excedentes de Crédito

El Departamento de Presidencia podrá destinar los excedentes previsibles de créditos de vacantes, tanto a la financiación de plazas diferentes de aquellas de las que proceda el excedente como a la celebración de contratos temporales, cuando sean necesarios para el buen funcionamiento de los Servicios.

Artículo 18.—Oferta de Empleo Público

1. A propuesta del Titular del Departamento Foral de Presidencia y, en su caso, de los órganos de gobierno de los Organismos Autónomos Forales, la Diputación Foral, a través de su Consejo de Gobierno podrá aprobar la Oferta o las Ofertas de Empleo Público de su organización, así como la/s de sus Organismos Autónomos.

2. Las necesidades de recursos humanos con asignación presupuestaria que no puedan ser cubiertas con los efectivos de personal existentes podrán ser objeto de Oferta de Empleo Público.

Artículo 19.—Relación de Puestos de Trabajo

1. La Diputación Foral y los órganos competentes de los Organismos Autónomos Forales aprobarán las Relaciones de Puestos de Trabajo (RPT) que existen en sus respectivas organizaciones, así como las modificaciones de las mismas, que deberán incluir la denominación y características esenciales, las retribuciones complementarias que les correspondan, los requisitos exigidos para su desempeño, perfil lingüístico y fecha de preceptividad y sistema de provisión.

A tales efectos, la aprobación del presupuesto supone, en relación a la RPT de la Diputación Foral, la aprobación material y formal de la modificación efectuada de la RPT según el anexo incorporado, y la publicación de aquellos cumple con la obligación de publicación de las modificaciones de la RPT.

2. Aquellas modificaciones de la Relación de Puestos de Trabajo de la Diputación Foral, que se operen en virtud de cambios de estructuras orgánicas deberán ser previamente informadas por el Departamento de Presidencia.

3. Halaber, foru sailen egitura organikoetan aldaketak egiteko proposamenak egiten badira, eta aldarazpen horiek lanpostuen zerrendari aldakuntzak ekartzen badizkiote, orduan proposamen bat erantsi beharko dute, lanpostuak bezala horrekin zerikusirik duten langileak banatzeko.

20. artikulua.—Lanpostuen hornidura

1. Lanpostu hutsak betetzeko, indarrean dirauen legerian ezarritako prozedurak erabiliko dira; eta horretarako, deialdiaren betekizunei (Lehiaketa —unitarioa, eremukoa, meritu zehatzena, besteak beste— edo Izendapen Askea) lotuta egongo dira.

2. Lehendakaritza Sailak, foru sailek eskaria egin ondoren, langileak sail baten barruan edo sailen artean berriro banatu ahal izango du, baldin eta Zerbitzuaren beharrezanek horretara eragiten badute eta lanpostu berezitu gabeetan egiten bada; lanpostuok, gainera, izaera berdina, maila eta osagarri berezi berdina izan behar dituzte, bai eta horniera berdina ere. Halaber, Lehendakaritza Sailak izango du eskumena, langileak berriro esleitu behar direnean.

3. Euskal Funtzio Publikoari buruzko uztailaren 6ko 6/89 Legean ezarritako balizkoetan, Foru Aldundiko enpleguatuek atxiki ahal izango dira, beren kidego edo eskalari datzekion beste lanpostu bat aldi baterako egin dezaten.

4. Foru Aldundiko funtzionarioak, zerbitzu-eginkizuneko legez, esleitu ahal izango dira beren kidego edo eskalari datzekion beste lanpostu batean jardun dezaten, edo beraiek atxikita dauden postuaren eginkizun berezietan beste batzuk egin ditzaten ere. Eskumena, Lehendakaritza Saileko foru diputatuak izango du.

II. KAPITULUA

SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO PLANTILARI ETA LANPOSTUEN HORNIDURARI DAGOZKIEN ALDARAZPENETAN BETE BEHARREKO PROZEDURA

21. artikulua.—Langile berrien altak

1. Funtzionarioak postuaz jabetzeari edota mugagabeko lan kontratazioari dagozkien espedienteek, beraiek sinatueran, barru izan behar dute ondoko txosten hau: plazaren izaera eta ekitaldiaren amaieraraino aurrekontuetan nahikoa zuzkidura izatea aditzera eman-godu Ogasun eta Finantza Sailarena; eta hori guztia egingo da, berari dagozkion organiko, egitarau eta ekonomikoen arabera.

2. Foru Aldundiak, foru sailek eskaturik eta Lehendakaritza Sailaren bidez, kontratuak egin ahal izango ditu aldi baterako lan araubidean; eta horretarako Langileen Estatutuan eta indarreko gainerako xedapen osagarrietan xedatutakoaren arabera jokatuko du.

Aldi baterako kontratazioen proposamenari erantsita Lehendakaritzako Pertsonalaren Kudeaketa Zerbitzuaren txostena egongo da eta horretan hauek adierazi behar dira:

a) Kontratuaren edo ekitaldiaren amaierarainoko kredituaren zenbatekoa.

b) Aurrekontu zuzkidura.

3. Behin-behineko langileak postuaz jabetzeko, nahitaezkoa izango da lanpostuak aurrekontuetan zuzkidura izatea, lanpostuen zerrendari dagokionez.

4. Bizkaiko Foru Aldundiak bitarteko funtzionarioak izendatu ahal izango ditu, bete gabe dauden plazetarako, nolana ere den, funtzio publikoari buruz indarrean dirauten legezko xedapenetan ezarrita dagoena bete beharko dute. Halaber, eta indarrean dauden legezko xedapenetan ezarri den eran, Foru Aldundiak aldatzeko langile funtzionarioak izenda ditzake aldi baterako egitarauak burutzeko, karre-rako pertsonal funtzionarioa ordeztzeko edo lanpostuak aldi baterako betetzeko, eta baita aldi baterako egitarauak burutzeko eta ataza gehiegi edukitzeagatik edo atazak metatu direlako edo indarreko lege-riak baimentzen dituen gainerako guztiak ere.

22. artikulua.—Langileen bajak

1. Langileen bajatzat jotzen da, edozein pertsonak Bizkaiko Foru Aldundiko plantilan betetzen ari zen plazari uztea baldin eta

3. Asimismo, las propuestas de cambios en las estructuras orgánicas de los Departamentos Forales, que supongan variaciones en la Relación de Puestos de Trabajo, deberán incorporar una propuesta de distribución de los puestos de trabajo y del personal afectado.

Artículo 20.—Provisión de Puestos de Trabajo

1. La cobertura de los Puestos de Trabajo vacantes se efectuará de conformidad con los procedimientos establecidos en la legislación vigente, y en relación con los requisitos de la convocatoria (Concurso —ya sea unitario, de área, de méritos específicos, entre otros— o Libre Designación).

2. El Departamento de Presidencia, a petición de los distintos Departamentos Forales, podrá efectuar redistribuciones de efectivos dentro de un Departamento o entre distintos Departamentos, cuando las necesidades del Servicio lo exijan, en puestos de trabajo no singularizados de la misma naturaleza, nivel y complemento específico e igual procedimiento de provisión. Asimismo, será el competente en los supuestos de reasignaciones de efectivos.

3. En los supuestos establecidos en la Ley 6/89, de 6 de julio, de la Función Pública Vasca se podrá adscribir al personal empleado de la Diputación Foral al desempeño provisional de un puesto propio de su Cuerpo o Escala.

4. El personal funcionario de la Diputación Foral podrá ser asignado, en comisión de servicios, al desempeño de otro puesto de trabajo propio de su Cuerpo o Escala, o a la realización de funciones distintas de las específicas del puesto a que se halle adscrito. La competencia será del Titular del Departamento de Presidencia.

CAPÍTULO II

PROCEDIMIENTO A SEGUIR EN LAS MODIFICACIONES REFERIDAS A LA PLANTILLA Y A LA PROVISIÓN DE PUESTOS DE TRABAJO DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO

Artículo 21.—Altas de Nuevo Personal

1. Los expedientes relativos a tomas de posesión del personal funcionario y en los de contratación laboral indefinida deberán incluir en el momento de la firma, informe del Departamento de Hacienda y Finanzas, en el que se manifieste la existencia de la plaza, y de la dotación presupuestaria suficiente hasta fin de ejercicio, todo ello de acuerdo con el Orgánico, Programa y Económico que corresponda.

2. La Diputación Foral, a petición de los Departamentos Forales y a través del Departamento de Presidencia, podrá celebrar contratos, en régimen laboral temporal con arreglo a lo dispuesto en el Estatuto de los Trabajadores y demás disposiciones complementarias vigentes.

La propuesta de contrataciones temporales deberá llevar adjunto un informe del Servicio de Gestión de Personal de Presidencia en el que se indique:

a) La cuantía del crédito hasta fin de contrato o ejercicio.

b) La forma de dotación presupuestaria.

3. La toma de posesión de personal eventual requerirá la existencia de puesto vacante dotado presupuestariamente en su correspondiente relación de puestos.

4. La Diputación Foral podrá efectuar nombramientos del personal funcionario interino para aquellas plazas que se encuentren vacantes, todo ello en la forma prevista en las disposiciones legales vigentes en materia de función pública. Asimismo, y en la forma prevista en las disposiciones legales vigentes, la Diputación Foral podrá efectuar nombramientos de personal funcionario interino para la sustitución de personal funcionario de carrera, o para la cobertura interina de puestos de trabajo, así como para la ejecución de programas temporales, así como por exceso o acumulación de tareas, o cualesquiera que la legislación vigente permita.

Artículo 22.—Bajas de Personal

1. Se considera baja de personal, el cese de cualquier persona en la plaza que viniera ocupando en la plantilla de la Dipu-

mugagabeko lan-kontratuko langileak eta funtzionarioak direnean, edo lanpostua uztea izango da plaza edo lanpostua estaltzen denean edo baita karrerako pertsonal funtzionarioa edo mugagabeko lan-itunpekoa ordeztzea denean ere eta, azkenik, zerbitzuak emateari uztea, aldi baterako kontratatuak direnean edo aldarzteko langile funtzionarioak aldi baterako egitarauak burutzeko.

2. Foru Aldundiak plazaren amortizazioa erabakitzen duenean izan ezik, bitartekotasunez edo finkotasunez plaza betetzen duten langileen edozein bajak lanpostu huts bat sortu edo askatuko du, plazan erreserba dakarten lanpostu hutsak izan ezik.

23. artikulua.—Langileen aldarazpenak

1. 2013ko ekitaldiaren hasieran, berez sartu beharko dira kontabilitatean Foru Aldundiak onesten dituen aldarazpenak, baldin eta aldarazpenok aurkezten badira aurrekontuei buruzko proiektua Batzar Nagusiei azaltzen dietetik harik eta foru arau hau indarrean jarri artean.

2. Lanpostuen hornidura osatzen duten kreditu aldarazpenen tramitazioa Lehendakaritzaren Foru Sailak bideratuko du, foru sail horrek espediente Ogasun eta Finantza Sailari bidaliko dio, eta azken honek espediente fiskalizatu eta kontabilizatu du. Izaipide hori ez da aplikagarria izango egin diren aldarazpenetan, baldin eta artikuluko honetako lehenengo idatz-zatia ezarriaz egiten badira direlako aldarazpenak.

3. Plantilako plaza eta lanpostuetarako kreditu zuzkidura handiagoak onets badaitez, orduan Lehendakaritzaren Sailak beraiei dagozkien kreditu aldarazpenak tramitatu behar izango ditu.

4. Beste alde batetik, baldin eta I. Kapituluko kredituak gehitu beharko balira foru arau honetako IV. Tituluko III. Kapituluak aipatzen duen ordainsari araubidea ezartzearen ondorioz edota legezko xedapen orokor, jurisdikzioko ebazpenen zein Foru Administrazioaren zerbitzupeko langileria ezarri ahal zaizkion besteren batzuen ziozko alokairu igoeren ondorioz, orduan Lehendakaritza Saileko diputatuak Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuari kreditu zabalkuntza eskatuko dio.

5. Lehendakaritza Saileko diputatuak proposamena egin ondoren, Bizkaiko Foru Aldundiak enplegu planak onetsi ahal izango ditu, bai eta diru-laguntza bidezko jubilazio planak sar ditzaketan giza baliabideen arrazionalizazioko beste sistema batzuk eta egokiesten direnetarik beste edozein sartzen duten sistemak ere, baldin eta plan horiek beharrezkotzat hartzen badira giza baliabideak hobeto kudeatzeko, indarrean dirauen legeriaren arabera.

6. Aurreko lerroaldeetan xedatutakoa gorabehera, baldin eta kreditu aldarazpenak egin behar badira eta aldarazpen horiek bada-karte I. Kapituluaren jarritako kredituen guztizkoaren gehikuntza, orduan Lehendakaritzaren Sailak Ogasun eta Finantza Sailari aurrekontu zuzkidura egokia eskatuko dio.

24. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak

21, 22 eta 23. artikuluetan ezarri dena aplikatuko zaie Foru erakunde autonomiadunei eta ordeztu egingo dira Foru Aldundiko organoei buruz dauden erreferentziak eta horien ordeztu Erakunde Autonomiadunei horiei buruzkoak jarri.

III. KAPITULUA

SEKTORE PUBLIKO ADMINISTRATIBOKO LANGILEEN ORDAINSARI ARAUBIDEA

25. artikulua.—Langileen ordainsarien

1. Ahalduen nagusiaren, ahalduen nagusiordearen, foru diputatuaren, zuzendari nagusien eta aldi baterako langileen ordainsariak ez dituzte gaindituko 2012ko abenduaren 31n indarrean daudenak, eta horien barruan sartzen dira urte horretako ekaineko eta abenduak aparte ordaintzen ordainsarien zenbatespenaren baliokidea.

2. Foru Administrazioaren zerbitzupeko langileen urteko ordainsari guztien kopuruek ez dituzte gaindituko 2012ko abenduaren 31n indarrean daudenak, eta horien barruan sartu da urte horretako ekaineko eta abenduak aparte ordaintzen ordainsarien zenbatespenaren baliokidea. Eta hori horrela da, hala denean, lanpostu

tación Foral de Bizkaia tratándose de personal laboral indefinido y funcionario, el cese en la cobertura de plaza o puesto de trabajo, así como el cese derivado de la sustitución de personal funcionario de carrera, o laboral indefinido, y finalmente el cese derivado de la prestación de servicios si se trata de personal contratado temporal, o personal funcionario interino para la ejecución de programas temporales.

2. Salvo que la Diputación Foral acuerde la amortización de la plaza, toda baja de personal que ocupe plaza, de forma permanente o interina, generará o liberará una vacante respectivamente, excepto las vacantes que impliquen reserva de plazas.

Artículo 23.—Modificaciones de Personal

1. Al comienzo del ejercicio 2013 se deberán contabilizar, de forma automática, las modificaciones aprobadas por la Diputación Foral desde la presentación del Proyecto de Presupuestos en las Juntas Generales, hasta la entrada en vigor de esta Norma Foral.

2. La tramitación de las modificaciones de crédito que comporte la provisión de puestos de trabajo, se llevará a cabo por el Departamento Foral de Presidencia que remitirá el expediente al Departamento de Hacienda y Finanzas, que procederá a la fiscalización y contabilización del mismo. Dicho trámite no será de aplicación para las modificaciones realizadas en aplicación del apartado primero de este artículo.

3. La aprobación de mayores dotaciones de crédito en las plazas de plantilla y para los puestos de trabajo implicará la tramitación, por parte del Departamento de Presidencia, de las correspondientes modificaciones de crédito.

4. Si los créditos del Capítulo I tuvieran que ser incrementados por aplicación del régimen retributivo a que se refiere el Capítulo III del Título IV de la presente Norma Foral, o como consecuencia de incrementos salariales en virtud de disposiciones legales de carácter general, resoluciones judiciales, y otras que sean de aplicación al personal al servicio de la Administración Foral, el Titular del Departamento de Presidencia solicitará del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas la correspondiente Ampliación del Crédito.

5. La Diputación Foral de Bizkaia podrá aprobar, a propuesta del Titular del Departamento de Presidencia, Planes de Empleo u otros sistemas de racionalización de recursos humanos los cuales podrán abarcar planes de jubilaciones voluntarias incentivadas o cualquier otro que se considere oportuno que, de conformidad con la legislación vigente, se consideren necesarios para la mejor gestión de los recursos humanos.

6. No obstante lo dispuesto en los párrafos anteriores, cuando se deban realizar modificaciones de crédito que supongan un incremento del total de créditos consignados en el Capítulo I, el Departamento de Presidencia solicitará del Departamento de Hacienda y Finanzas la oportuna dotación presupuestaria.

Artículo 24.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales

Lo establecido en los artículos 21, 22 y 23 será de aplicación a los Organismos Autónomos, sustituyendo las referencias a los órganos de la Diputación Foral por los que corresponda en los citados Organismos Autónomos.

CAPÍTULO III

RÉGIMEN RETRIBUTIVO DEL PERSONAL DEL SECTOR PÚBLICO ADMINISTRATIVO

Artículo 25.—Retribuciones del Personal

1. Las retribuciones del Diputado General, Teniente del Diputado General, Diputados y Diputadas Forales y Directoras Generales y personal eventual no superarán las vigentes al 31 de diciembre de 2012, quedando incluido en las mismas el equivalente al cómputo retributivo de las dos pagas extraordinarias de junio y diciembre de dicho año.

2. Las retribuciones anuales íntegras del personal al servicio de la Administración Foral, no superarán las vigentes al 31 de diciembre de 2012, quedando incluido en las mismas el equivalente al cómputo retributivo de las dos pagas extraordinarias de junio y diciembre de dicho año. Todo ello sin perjuicio, en su caso, de la

bakoitzari esleitu zaiona horren bidezko zailtasun tekniko berezi, dedikazio, erantzukizun, arrisku edo nekearekin bat datorrela bermatzeko ogibidesari osagarrien egokitzapena gorabehera. Horiek Foru Aldundiak onetsiko ditu; halaber, egitarau bakoitzerako esleitu diren pertsonen kopuruan, horretarako ezarri diren helburuen lortpenaren graduan eta horren aplikazioaren emaitza indibidualean dauden aldarazpenen emaitzako aldarazpen osagarrien emaitzakoetan ere onesteko eskumenak dituen organoa Foru Aldundia da.

Ildo honetatik eta etekinaren ebaluazioaren eta bere emaitzen aplikazioen sistema batekin jarraitu ahal izateko, Foru Aldundiak ekoizkortasunagatiko osagarriekin ordaintzeko funtsa gehigarri bat ezar dezake, bai etekinaren pizgarrien bidez edo baita, hala denean, ekoizkortasunagatiko kontzeptuaren beraren bidez; adierazi den funtsa hori I. kapituluaren —pertsonalaren gastuak— gertatuko diren ekonomien emaitzarekin zuzki daiteke.

Kontzeptu honengatik ordainsariak —ekoizkor-tasuna—, edo eskersariaren bidez egiten direnak, bi kontzeptuetan —hala denean— ekoizkortasunagatiko kontzeptuan egingo den ordainketa bakarrean aplikatuko dira eta Foru Aldundiak ezarri eta onetsiko duena betez banatuko dira hala 1. atalean azaltzen den pertsonalarentzat nola artikuluan honen 2. ataleko lehen paragrafoan azaltzen den pertsonalarentzat.

Erakunde autonomoek, proportzionaltasun irizpide bat betez, urteko ordainsariak ezartzeko emaitzako zenbatekoak inkorpora ditzakete.

3. Honen aurreko atalean adierazi denaren ondorioz ordain daitezkeen zenbatekoak 2001. urteko Estatuko Aurrekontu Orokorrei buruzko abenduaren 28ko 13/2000 Legearen xedapen gehigarrietatik hamaikagarrenean ezarri diren irizpideei lotuta egon daitezke jarduneko urte honetarako enplegatutako publikoak diren pertsonalaren aldiroko ordainsariaren barruan finantzazaren ondoretarako 2013. urteko bidezko zenbatekoak inkorporatzeko.

26. artikulua.—Foru erakunde autonomiadunei aplikatu beharrekoak

Honen aurreko artikuluan ezarri dena administrazioko foru erakunde autonomoek aplikatuko zaie eta ordeztu egingo dira Foru Aldundiko organoek buruz dauden erreferentziak eta horien ordezkari erakunde horiei buruzkoak jarri.

IV. KAPITULUA

ENPRESA-SEKTORE PUBLIKOKO LANGILEEN KUDEAKETA

27. artikulua.—Langileen kudeaketa Foru enpresa-erakunde publikoetan

Foru enpresa-erakunde publikoetako langileei dagozkien gaien tramitazioa, zeregin hori duten unitate administratiboaren bidez egingo da; horrezaz gainera, Bizkaiko Foru Aldundiarentzat aurreko kapituluaren ezarritako mugapen eta prozedura berberak ezarriko zaizkie langile horiei.

28. artikulua.—Langileen ordainsarien

Aldundiaren Merkataritza Sozietateetako lehendakari, zuzendari edo kudeatzaileen ordainsariak ez dituzte gairidituko 2012ko abenduaren 31n indarrean daudenak.

2013. urtarrilaren 1etik aurrera, enpresa sektore publikoaren zerbitzura lan egiten duten langile guztien ordainsari osoak, foru arau honek ezartzen dituen irizpideei jarraiki zehaztuko dira. Horren ondorioz, ez dituzte gairidituko 2012ko abenduaren 31n indarrean daudenak, eta horien barruan sartzen da urte horretako ekaineko eta abenduak aparte ordainketen ordainsariaren zenbatespenaren baliokidea.

29. artikulua.—Lanpostuak sortu, aldarazi edota amortizazioa

Lanpostuak sortu edota aldarazteko proposamenak Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuaren baimena beharko du.

adecuación de las retribuciones complementarias cuando sea necesaria para asegurar que las asignadas a cada puesto de trabajo guarden la relación procedente con el contenido de especial dificultad técnica, dedicación, responsabilidad, peligrosidad o penosidad del mismo que serán aprobadas por la Diputación Foral o de las modificaciones de las complementarias que se deriven de la variación del número de efectivos asignados a cada programa, del grado de consecución de los objetivos fijados para el mismo y del resultado individual de su aplicación y que serán aprobadas por el órgano competente de la Diputación Foral.

En este sentido, y en aras de poder continuar con un sistema de evaluación del rendimiento y aplicación de sus resultados, la Diputación Foral podrá establecer un fondo adicional para retribuir un complemento de productividad, bien a través de incentivos al rendimiento, o bien a través del propio concepto de productividad, en su caso; pudiendo dicho fondo dotarse con el resultado de las economías que se produzcan en el Capítulo I —gastos de personal—.

Las retribuciones por este concepto —productividad—, o a través de gratificación, en ambos conceptos, se aplicarán —en su caso— en una paga única en concepto de productividad y distribuida según lo que establezca y apruebe la Diputación Foral, tanto al personal que figura en el apartado 1 como al que figura en el primer párrafo del apartado 2 de este artículo.

Los Organismos Autónomos, siguiendo un criterio de proporcionalidad, podrán incorporar las cantidades resultantes para el establecimiento de la retribución anual.

3. Las cantidades que se pudiesen abonar como resultado de lo indicado en el apartado anterior, podrán verse sometidas a los criterios establecidos por la disposición adicional undécima de la Ley 13/2000 de 28 de diciembre, de Presupuestos Generales del Estado para el año 2001, a los efectos de las incorporaciones de las cantidades pertinentes para el año 2013 para su consolidación dentro de las retribuciones periódicas del personal empleado público para el presente año.

Artículo 26.—Aplicación a los Organismos Autónomos Forales

Lo establecido en el artículo anterior será de aplicación a los Organismos Autónomos Administrativos, sustituyendo las referencias a los órganos de la Diputación Foral por los que corresponda en los citados Organismos.

CAPÍTULO IV

GESTIÓN DEL PERSONAL DEL SECTOR PÚBLICO EMPRESARIAL

Artículo 27.—Gestión de Personal de las Entidades públicas empresariales forales

La tramitación de los temas referentes al personal al servicio de las Entidades públicas empresariales forales, se efectuará por las unidades administrativas que correspondan, siéndoles de aplicación las mismas limitaciones y procedimientos que los establecidos en los Capítulos anteriores para la Diputación Foral de Bizkaia.

Artículo 28.—Retribuciones del Personal

Las retribuciones de los Presidentes, Directores o Gerentes de las Sociedades Mercantiles Forales no superarán las vigentes al 31 de diciembre de 2012.

Con efectos al 1 de enero de 2013, las retribuciones íntegras de todo el personal al servicio del Sector público empresarial se determinará de acuerdo con los criterios establecidos en el artículo 25 de la presente Norma Foral, y en consecuencia no superarán las vigentes al 31 de diciembre de 2012, quedando incluido en las mismas el equivalente al cómputo retributivo de las dos pagas extraordinarias de junio y diciembre de dicho año.

Artículo 29.—Creación, modificación y/o amortización de la plazas de plantilla

La propuesta de creación y/o modificación de las plazas de plantilla requerirá de la autorización del Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas.

2013ko ekitaldian, plantilaren aldarazpenak edo gehikuntzak onetsiko dira soilik, baldin eta horietatik eratorzen den gastuaren gehikuntza konpentsatzen bada, beste lanpostu batzuetako kredituaren murrizketaren bidez. Ondorioz, lanpostuak sortzeak nahitaez ekonomia zuzkidura bereko edo handiagoko beste postu batzuen amortizazioa eskatuko du.

30. artikulua.—Langileak kontratatzea

1. 2013ko ekitaldian zehar, Enpresa-sektore publikoetako langile finkoen plantilak aurrekontuetan daudenak izango dira, eta beraiek mugatzaileak izango dira.

Horrenbestez langileen kontratu mugagabeak egingo dira soilik, bete gabe dauden plantilako lanpostuetarako.

Aurreko mugaren eraginetik kanpo egongo dira, baita ere, lanpostuen aldaketak, beti ere hurrengo bidez hartutako neurrien ondoriozkoak badira: Enpresa-sektore publikoetako, Bizkaiko Gobernu Kontseiluak onartuak izanik.

2. Halaber, 2013ko ekitaldian zehar, aurreko zenbakiko erakundeek ezin izango dute Aurrekontuan sartu gabeko beste langilerik kontratatu aldi baterako, salbuespeneko kasuetan izan ezik, eta premiazko beharrez luzaezinak betetzeko salbu; baina, horretarako, Foru Aldundiak lehendaurrez eskuespena eman behar du.

3. Bitartekotasun kontratuak lehengo debekutik kanpo geldituko dira, baldin eta lanpostuaren erreserbarako eskubidea duten langileen ordezkioak jartzeko badira.

4. Salbuespen legez, eta aurrekontu-ekitaldian zehar sortu berri diren foruzko herri enpresei dagokien ginoan, enpresa horiek langileen plantila onetsi ahal izango dute ezarria duten prozeduraren arabera.

V. TITULUA

FINANTZA ERAGIKETEI BURUZKOA

I. KAPITULUA

BERMEAK

31. artikulua.—Bermeen mugak

Bermeen gehieneko zenbatekoa 3.000.000,00 eurotan ezarri da, Bizkaiko Lurralde Historikoko Araubide Ekonomikoari buruzko 5/2006 Foru Arauaren 128. artikuluan ezarri denaren ondoretarako.

II. KAPITULUA

ZORPEKETA

32. artikulua.—Muga

Bizkaiko Foru Aldundiak baimena izango du Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuak proposaturik Lurralde Historikoaren aurrekontuetako zorpetze-eragiketak egiteko, baldin eta 2013ko abenduaren 31ko zorraren saldo bizia ez bada 1.200.000.000 eurotik gorakoa.

33. artikulua.—Zorpeketa eta finantza eragiketa Merkataritzako foru sozietatetan

1. Jarraian zerrendatuko diren foruzko herri enpresek bakarrik dute eskuespena, epe luzera, hartzekodun saldoei eusteko, eurek kreditu erakundeekin edo erakunde publikoekin dituzten zoren betebeharrengatik direla, beti ere 2013ko abenduaren 31n dituzten saldo bizi pilatuak jarraikook baino handiagoak ez direnean:

— Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 4.686.722,00 euro.

— Azpiegiturak, S.A.: 43.652.179,00 euro.

— Interbiak, S.A.: 1.000.000.000,00 euro.

2. Bakarrik ondoren zerrendatzen diren Foru Enpresa Publikoek daukate merkataritzako zorpetzea mantentzeko baimena, 2013.

Se deberá tener en cuenta que durante el ejercicio 2013 sólo se podrán aprobar ampliaciones o modificaciones de plantilla, cuando el incremento del gasto que se derive de los mismos se compense mediante la reducción del crédito incluido en otras plazas. En consecuencia, cualquier creación de plazas requerirá la simultánea amortización de otras plazas de igual o superior dotación económica.

Artículo 30.—Contratación de Personal

1. Durante el ejercicio 2013, las plantillas de personal fijo del Sector público empresarial serán las que figuran en los Presupuestos, siendo su carácter limitativo.

En consecuencia, únicamente se podrá proceder a la contratación laboral indefinida para la cobertura de las plazas de plantilla que estén vacantes.

Tampoco se verán afectados por la limitación anterior las modificaciones de puestos de trabajo que se deriven de las medidas acordadas como consecuencia de Planes de Recursos Humanos del Sector público empresarial, aprobados por el Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia.

2. Asimismo, durante el ejercicio 2013, las Entidades a las que se refiere el número anterior, no podrán proceder a la contratación de personal temporal no contemplado en los Presupuestos, salvo en casos excepcionales y para cubrir necesidades urgentes e inaplazables, previa autorización de la Diputación Foral.

3. Quedan exceptuados de la prohibición anterior los contratos de interinidad para sustituir al personal con derecho a reserva del puesto de trabajo.

4. Excepcionalmente, y para el supuesto de empresas públicas forales de nueva creación durante el ejercicio presupuestario, éstas podrán aprobar su plantilla de personal conforme al procedimiento que tengan establecido.

TÍTULO V

DE LAS OPERACIONES FINANCIERAS

CAPÍTULO I

GARANTÍAS

Artículo 31.—Límites de las Garantías

Se fija en 3.000.000,00 euros el importe máximo de las garantías a los efectos de lo dispuesto en el artículo 128 de la Norma Foral 5/2006, General Presupuestaria.

CAPÍTULO II

ENDEUDAMIENTO

Artículo 32.—Límite

Se autoriza a la Diputación Foral de Bizkaia para que, a propuesta del Titular del Departamento Foral de Hacienda y Finanzas realice operaciones de endeudamiento de carácter presupuestario del Territorio Histórico siempre y cuando el saldo vivo del endeudamiento a 31 de diciembre de 2013 no exceda de 1.200.000.000 euros.

Artículo 33.—Endeudamiento y operaciones financieras en Sociedades Mercantiles Forales

1. Se autoriza exclusivamente a las Empresas Públicas Forales que a continuación se relacionan a mantener saldos acreedores a Largo Plazo de obligaciones por deudas con entidades de crédito o Instituciones públicas, con la limitación de que su saldo vivo acumulado a 31 de diciembre de 2013 no supere:

— Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 4.686.722,00 euros.

— Azpiegiturak, S.A.: 43.652.179,00 euros.

— Interbiak, S.A.: 1.000.000.000,00 euros.

2. Se autoriza exclusivamente a las Empresas Públicas Forales que a continuación se relacionan a mantener endeudamiento

abenduaren 31n metatutako saldo bizia honako hau ez gainditze-ko mugarekin:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 267.779,00 euro.
- Azpiegiturak, S.A.: Etxebizitzan edo sektore industrialera-ko lurzoruaren sustapenean jarduteko plan foralean jasotako jardueri zuzendutako 150.000.000,00 eurora arteko merkataritzako gehieneko zorpetzea. Zenbateko horretatik, 50.000.000,00 eurora arte kreditu erakundeekin edo erakunde publikoekin zorrak direla-eta, betebeharren epe luzerako saldo hartzekodunak izan daitezke.
- Garbiker, A.B.: merkataritzako zorpeketa 254.053,00 euro.

3. Merkataritzako foru sozietateek ezin dute bermerik eman edo gainerakoen aldeko zorpeketa eragiketarik egin Gobernu Kontseiluaren berariazko erabakirik gabe, beti ere aurrez Ogasun eta Finantza Saileko txostena behar dela.

VI. TITULUA

LURRALDE HISTORIKOKO UDALERRIEI BURUZKOA

I. KAPITULUA

UDALEN DIRU SARREREI BURUZKOA

34. artikulua.—*Toki zergen bilketa*

1. Udalei zergen kobrantza bereganatzeko duten aukerak indarrean dirau; hala eta guztiz ere, Foru Aldundiak zerga-bilketa zerbitzu hori ematen irauan ahal izango du, beti ere udalekin beraiekin sinatzen dituen hitzarmenen arabera.

2. Aurreko idatz-zatian xedatu dena burutzeko egingo diren eragiketak aurrekontutik kanpokoak izango dira.

35. artikulua.—*Udalen partaidetza zerga itunduetan*

Udalerriek partaidetzak izango dituzte zerga itunduetako diru sarreretan; eta partaidetza horiek Udalkutxa «Udal Finantzaketarako Foru Funtsa» osatuko dute.

36. artikulua.—*Toki korporazioen partaidetza itundu gabeko zergetan*

Ekonomi Ituneko 51. artikuluan xedatutakoaren arabera zeharkako ekarpenen zioz itundu gabeko zergetan toki korporazioek duten partaidetzaren bidez, toki korporazio horiei dagozkien baliabideak aurrekontuaz kanpokoak izango dira eta euren banaketa egingo da, zelan eta zerga itunduetako partaidetzaren arabera euheneko berberetan.

37. artikulua.—*Aurrekontuetatik kanpoko bestelako diru sarrerak*

Jarraiko kontzeptuon zioz, Foru Ogasuneko diru sarrerak eta udalei dagozkien ordainketak ere izango dira aurrekontutik kanpokoak: Bizkaiko udalerri, ezarri behar den arautegia dela eta, eraxkitako telekomunikazio jarduleen ziozko zerga-ordainketa.

II. KAPITULUA

UDALKUTXA - UDAL FINANTZAKETARAKO FORU FUNTSARI BURUZKOA

38. artikulua.—*Zenbatekoa*

2007-2011 bosturtekorako ekarpenei buruzko martxoaren 23ko 2/2007 Legearen xedapen erantsietatik 4.ean ezarri dena betetz eta Finantza Publikoen Euskal Kontseiluak urriaren 23an hartu dituen erabakien arabera, eta, halaber, Bizkaiko Finantzen Lurralde Kontseiluak 2012ko urriaren 29an egin zuen bileran erabaki zuena aintzat hartuta, udalen finantzaketarako funtsa —Udalkutxa— finantzatzeko 2013rako aurrekontuko kreditua, hots, toki ogasunei buruzko foru arauak aipatzen duena, 727.558.199,00 eurokoa da.

comercial con la limitación de que su saldo vivo acumulado a 31 de diciembre de 2013 no supere:

- Aparkabisa Bizkaiko Garraio Gunea, A.B.: 267.779,00 euros.
- Azpiegiturak, S.A.: Un endeudamiento comercial máximo de hasta 80.000.000,00 de euros destinados a actuaciones recogidas en el Plan Foral de actuación en vivienda o a la promoción de suelo para el sector industrial. De este importe, hasta 30.000.000,00 de euros podrán ser saldos acreedores a largo plazo de obligaciones por deudas con entidades de crédito o Instituciones públicas.
- Garbiker S.A.: Por endeudamiento comercial 254.053,00 euros.

3. Las Sociedades mercantiles forales no podrán otorgar garantías ni realizar operaciones de endeudamiento en favor de terceros sin acuerdo expreso del Consejo de Gobierno, previo informe del Departamento de Hacienda y Finanzas.

TÍTULO VI

DE LOS MUNICIPIOS DEL TERRITORIO HISTÓRICO

CAPÍTULO I

DE LOS INGRESOS MUNICIPALES

Artículo 34.—*Recaudación de Tributos Locales*

1. Sin perjuicio de la opción que corresponde a los Ayuntamientos para la asunción del cobro de los tributos, la Diputación Foral podrá continuar prestando dicho servicio recaudatorio según los Convenios suscritos con los mismos.

2. Las operaciones que se lleven a cabo en ejecución de cuanto se dispone en el apartado anterior tendrán carácter extrapresupuestario.

Artículo 35.—*Participación de los Municipios en los tributos concertados*

Las participaciones de los Municipios en los ingresos derivados de los tributos concertados constituirán el Fondo Foral de Financiación Municipal —Udalkutxa—.

Artículo 36.—*Participación de los Municipios en los tributos no concertados*

Los recursos que en virtud de lo dispuesto en el Artículo 51 del Concierto Económico correspondan a las Corporaciones Locales por aportación indirecta mediante participaciones en tributos no concertados, tendrán carácter extrapresupuestario, y su distribución se hará con los mismos porcentajes que resulten de la participación en los tributos concertados.

Artículo 37.—*Otros Ingresos de carácter extrapresupuestario*

Tendrán asimismo carácter extrapresupuestario, los ingresos en la Hacienda Foral y los correspondientes pagos a los Ayuntamientos por la tributación de los operadores de telecomunicaciones, que se atribuyan a los Municipios de Bizkaia en virtud de la normativa aplicable.

CAPÍTULO II

DEL FONDO FORAL DE FINANCIACIÓN MUNICIPAL – UDALKUTXA

Artículo 38.—*Cuantía*

De conformidad con lo previsto en la Disposición Adicional 4ª de la Ley 2/2007 de 23 de marzo, de aportaciones para el quinquenio 2007-2011, y los acuerdos adoptados en el Consejo Vasco de Finanzas Públicas de 23 de octubre y el Consejo Territorial de Finanzas de Bizkaia de 29 de octubre de 2012, el crédito presupuestario para el año 2013 destinado a la financiación del Fondo Foral de Financiación Municipal —Udalkutxa—, al que hace referencia la Norma Foral de Haciendas Locales, se cifra en 727.558.199,00 euros.

39. artikulua.—Zerga-ahalegina

Toki Ogasunei buruzko Foru Arauan xedatutakoaren eredura, udalaren zerga-ahalegintzat hartuko da, 2012. urteko funtsaren likidazioaren eta 2014ko konturako ematearen kalkuluaren ondoretarako, ondoko formula ezartzetik ateratzen den emaitza:

$$Ef(m) = \frac{RcT(IBM)}{RcT} \times \frac{Rcm(IBM)}{Rpm(IBM)} + \frac{RcT(IAE)}{RcT} \times \frac{Rcm(IAE)}{Rpm(IAE)} + \frac{RcT(IVTM)}{RcT} \times \frac{Rcm(IVTM)}{Rpm(IVTM)} + \frac{RcT(TA)}{RcT} \times \frac{TAm}{TABz} + \frac{RcT(TB)}{RcT} \times \frac{TBm}{TBBz}$$

Laburduren esangura:

Ef(m)	«m» udalerrriaren zerga ahalegina.
RcT(IBM)	Bizkaiko Lurralde Historikoak Ondasun Higiezi- nen gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.
RcT(IAE)	Bizkaiko Lurralde Historikoak Ekonomi Jardue- ren gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin liki- doaren zenbateko osoa.
RcT(IVTM)	Bizkaiko Lurralde Historikoak Trakzio Mekanikodun Ibilgailuen gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.
RcT(TA)	Bizkaiko Lurralde Historikoak, ur horniduraren ziozko tasaren kontzeptuan, lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.
RcT(TB)	Bizkaiko Lurralde Historikoak Zabor Bilketaren tasaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zen- bateko osoa.
RcT	Bizkaiko Lurralde Historikoak Ondasun Higiezi- nen gaineko Zerga, Ekonomi Jardueren gaine- ko Zerga, Trakzio Mekanikodun Ibilgailuen gaine- ko Zerga, Ur Horniduraren gaineko Zerga eta Zabor Bilketaren gaineko Tasaren zioz lortutako diru-bilkin likidoaren zenbateko osoa.
Rcm(IBM)	«m» udalerrriak Ondasun Higiezi- nen gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoa.
Rcm(IAE)	«m» udalerrriak Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoa.
Rcm(IVTM)	«m» udalerrriak Trakzio Mekanikodun Ibilgailuen gaineko Zergaren zioz lortutako diru-bilkin likidoa.
Rpm(IBM)	«m» udalerrriak, Ondasun Higiezi- nen gaineko Zergaren zioz, lortuko zatekeen diru-bilkina, baldin eta gehieneko tasak ezarri balira.
Rpm(IAE)	«m» udalerrriak, Ekonomi Jardueren gaineko Zerga- ren zioz, lortuko zatekeen diru-bilkina, baldin eta gehieneko koefiziente eta indizeak ezarri balira.
Rpm(IVTM)	«m» udalerrriak, Trakzio Mekanikodun Ibilgailuen gaineko Zergaren zioz, lortuko zatekeen diru-bil- kina, baldin eta gehikuntza koefizientea eta aplikagarria den gehieneko koefizientea ezarri balitz 12 eta 13,99 zaldi fiskal arteko potentzia eta motako ibilgailu turismoentzat.
TAm	«m» udalerrriak, uraren horniduraren tasa dela- eta 140 m3 ur, hiruhilero 35 m3, kontsumitzen dituen familia etxebizitza batek ordaindu behar duen urteko zenbatekoa.
TABz	Aurreko idatz-zatiak aipatzen dituen tasek Biz- kaiko Lurralde Historikoan duten batez bestekoa.
TBm	«m» udalerrriak, familia etxebizitza batek zabor bilketaren tasaren zioz ordaindu behar duen urte- ko zenbatekoa.
TBBz	Aurreko idatz-zatiak aipatzen dituen tasek Biz- kaiko Lurralde Historikoan duten batez bestekoa.

Artículo 39.—Esfuerzo Fiscal

A tenor de lo dispuesto en la Norma Foral de Haciendas Locales se considerará esfuerzo fiscal municipal a efectos de cálculo de la liquidación del Fondo del año 2012 y de la entrega a cuenta 2014, el resultante de la aplicación de la siguiente fórmula:

Siendo:

Ef(m)	Esfuerzo fiscal del Municipio «m».
RcT(IBM)	Importe total de la recaudación líquida obteni- da en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles.
RcT(IAE)	Importe total de la recaudación líquida obteni- da en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Actividades Económicas.
RcT(IVTM)	Importe total de la recaudación líquida obteni- da en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica.
RcT(TA)	Importe total de la recaudación líquida obteni- da en el Territorio Histórico de Bizkaia en con- cepto de Tasa por Suministro de Agua.
RcT(TB)	Importe Total de la recaudación líquida obteni- da en el Territorio Histórico de Bizkaia en con- cepto de Tasa por Recogida de Basura.
RcT	Importe Total de la recaudación líquida obteni- da en el Territorio Histórico de Bizkaia por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles, el Impues- to sobre Actividades Económicas, el Impues- to sobre Vehículos de Tracción Mecánica, la Tasa por Suministro de Agua y la Tasa por Recogida de Basura.
Rcm(IBM)	Recaudación líquida obtenida en el municipio «m» por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles.
Rcm(IAE)	Recaudación líquida obtenida en el municipio «m» por el Impuesto sobre Actividades Econó- micas.
Rcm(IVTM)	Recaudación líquida obtenida en el municipio «m» por el Impuesto sobre Vehículos de Trac- ción Mecánica.
Rpm(IBM)	Recaudación que se habría obtenido en el municipio «m» por el Impuesto sobre Bienes Inmuebles si se hubieran aplicado tipos máximos.
Rpm(IAE)	Recaudación que se habría obtenido en el municipio «m» por el Impuesto sobre Activi- dades Económicas si se hubieran aplicado coefi- cientes e índices máximos.
Rpm(IVTM)	Recaudación que se habría obtenido en el municipio «m» por el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica si se hubiera aplicado, a todas las categorías de vehículos, el coeficien- te de incremento y el máximo posible aplicable a los turismos cuya potencia y clase se encuen- tre comprendida en el intervalo de 12 a 13,99 caballos fiscales.
TAm	Importe anual a pagar en el municipio «m», en concepto de Tasa por Suministro de Agua, por una vivienda familiar que consuma 140 m3 de agua, a razón de 35 m3 trimestrales.
TABz	Media en el Territorio Histórico de Bizkaia de las Tasas a que se refiere el apartado anterior.
TBm	Importe anual a pagar en el municipio «m» por una vivienda familiar en concepto de Tasa por Recogida de Basura.
TBBz	Media en el Territorio Histórico de Bizkaia de las Tasas a que se refiere el apartado anterior.

Aurreko ataletan aipatu bilketa likidoak udal zerga ahalegina kalkulatzeko erabili den ekitaldian zehar egindako likidazioei buruzkoak izango dira.

40. artikulua.—Aurrekontuetako kredituak eta kontura egindako ordainketak

1. Toki Ogasunei buruzko Foru Arauan ondore hauetarako ezarri denarekin bat etorri, aurrekontuetan 2013. urterako dauden kredituak honako hauek dira:

a) Aurrekontuetan Bilboko Udala finantzatzeko izendaturiko kreditua, 275.450.046,00 eurokoa izango da.

b) Aurrekontuetan ustekabeak eta toki ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauan azaltzen diren udalen Elkarte finantzatzeko izendaturiko kredituak 5.456.686,00 euro eta 1.091.337,00 euro izango dira hurrenez hurren.

c) Aurrekontuetan, gainerako udalerriak, Bilbo izan ezik, finantzatzeko izendaturiko kreditua 445.560.130,00 euro izango da; izan ere, diru kopuru hori beraien artean banatzeko, Foru Arauan zedarrituriko irizpideak erabiliko dira.

Banaketarako irizpideak Toki Ogasunei buruzko Foru Arauan ezarritakoak izango dira.

2. Aurreko zenbakietan aipatu banaketa irizpideak ezartzearen ondorioz aurrekontuetan udalerrri bakoitzerako eta udalerrien elkarterako ateratzen den kredituen pentzutan, haietariko bakoitzari hilero konturako ordainketa bat egingo zaio kreditu horren hamabiren baten zenbatekoduna.

Ordainketa, hil bakoitzeko lehenengo hogeitun egunen barruan egingo da.

41. artikulua.—Zorren konpentsazioa

Udalek Bizkaiko Foru Aldundiarekin izan ditzaketen zorrek kobratzeko, Aldundiak udaloi ordaindu beharrekotik kenduko da, baldin eta ordaindu beharreko zor horren berri hilabete lehenago ematen baldin bada. Nolanahi ere den, epe hori laburtu egin daiteke, udal bakoitzak horretarako oniritzia ematen badu edo aurrerakinei badagokie.

42. artikulua.—Toki korporazioek eman beharreko informazioa

1. Udalerriek 2014. urterako itunduta dituzten zergen partaidetzak zehazteko asmoarekin, toki korporazio bakoitzak Lehendakaritza Sailari ziurtagiri bana eman behar diote behar den informazioari barru hartuko duena. Ziurtagiri hori aurkezteko epea 2013ko irailaren 17ean amaituko da.

2. Agiri horien erdiespena eta formatua sail horren foru agindu batez zehaztuko dira, 2013. urteko lehenengo hiru hilabete barruan.

3. Aurreko 2 puntuan zehaztu diren agiriak aurkezten ez duten udalerriei, koefizienterik txikiena duen udalerriri dagokion zerga-ahalegina ezarriko zaie.

43. artikulua.—Foru Aldundiak toki erakundeei eta Batzar Nagusiei eman beharreko informazioa

Lehendakaritza Sailak, 2013. urteko urtarrilaren 31 baino lehen jasotako konturako ordainketen eta aurrekontuko kredituaren zenbatekoa eta Udal Finantzaketaren Foru Funtzaren —Udalkutxa— partaidetzari dagozkion konturako ordainketak jakinaraziko dizkie udalerriei, bakoitzari banan-banan.

Lehendakaritza Sailak, aldi berean, aurreko lerroaldean aipatutako zenbatekoak jasotzen dituen zerrenda igorriko die Batzar Nagusiei.

III. KAPITULUA

FINANTZA BABESAREN ARAUBIDEA

44. artikulua.—Toki erakundeen kreditu eragiketak

1. 2013ko ekitaldian toki erakundeek, horien organismo autonomoek, enpresa izaerako erakunde publikoek eta menpeko sozietate enpresariak, gehienez merkatuko sarrerekin finantzatzeko ez diren zerbitzuak ematen dituztenak edo ondasunak ekoizten dituz-

Las recaudaciones líquidas a que se refieren los apartados anteriores serán las relativas a las liquidaciones practicadas durante el ejercicio tomado como referencia para el cálculo del esfuerzo fiscal municipal.

Artículo 40.—Créditos presupuestarios y pagos a cuenta

1. De conformidad con lo dispuesto a estos efectos en la Norma Foral de Haciendas Locales, los créditos presupuestarios para el año 2013 son los siguientes:

a) El crédito presupuestario destinado a la financiación del Ayuntamiento de Bilbao se cifra en 275.450.046,00 euros.

b) Los créditos presupuestarios destinados a la financiación de Imprevistos y a la Asociación de Municipios a los que se refiere la Norma Foral 9/2005 de 16 de diciembre, de Haciendas Locales, se cifran respectivamente en 5.456.686,00 euros y en 1.091.337,00 euros.

c) El crédito presupuestario destinado a la financiación del conjunto de Municipios, excluido Bilbao, se cifra en 445.560.130,00 euros que se distribuirán entre ellos de acuerdo a los criterios definidos en la Norma Foral de Haciendas Locales.

Los criterios de distribución serán los establecidos en la Norma Foral de Haciendas Locales.

2. Con cargo al crédito presupuestario resultante para cada Municipio y para la Asociación de Municipios de la aplicación de los criterios de distribución contenidos en el número anterior, se efectuará un pago a cuenta mensual a cada uno de ellos, por importe de la doceava parte de dicho crédito.

El pago se efectuará en los primeros veinte días de cada mes.

Artículo 41.—Compensación de Deudas

El procedimiento de cobro de cualquier deuda de los Ayuntamientos con la Diputación Foral de Bizkaia será el de compensación con los pagos a favor de aquéllos, siempre y cuando se haya notificado la deuda a compensar con un mes de antelación, salvo que dicho plazo se reduzca con el consentimiento del Ayuntamiento correspondiente o corresponda a anticipos.

Artículo 42.—Información a suministrar por las Corporaciones Locales

1. Con el fin de proceder a la determinación de la participación de los Municipios en los tributos concertados del año 2014, las respectivas Corporaciones locales deberán facilitar al Departamento de Presidencia una certificación comprensiva de la información precisa. El plazo para aportar esta certificación concluye el 17 de septiembre del año 2013.

2. El alcance y formato de la citada documentación será determinado mediante Orden Foral del citado Departamento dentro del primer trimestre del año 2013.

3. A los Municipios que no aportaran la documentación requerida de conformidad con el punto 2 anterior se les aplicará el esfuerzo fiscal correspondiente al Municipio con menor coeficiente.

Artículo 43.—Información a suministrar por la Diputación Foral a los Entes Locales y a las Juntas Generales

El Departamento de Presidencia notificará individualmente a cada Municipio, con anterioridad al 31 de enero de 2013, el importe del crédito presupuestario y los pagos a cuenta que correspondan por la participación en el Fondo Foral de Financiación Municipal —Udalkutxa—.

Asimismo, el Departamento de Presidencia remitirá a las Juntas Generales de Bizkaia un listado comprensivo de los importes a que se refiere el párrafo anterior.

CAPÍTULO III

RÉGIMEN DE TUTELA FINANCIERA

Artículo 44.—Operaciones de Crédito de las Corporaciones Locales

1. En el ejercicio 2013 las Entidades Locales, sus organismos autónomos, las entidades públicas empresariales y las sociedades mercantiles dependientes, que presten servicios o produzcan bienes que no se financien mayoritariamente con ingresos de

tenak, epe motzeko kreditu eragiketak hitzar ditzakete, hau da, toki ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauarekin bat.

2. Toki erakundeek eta haien menpeko erakundeek, Europako Kontuen Sistemaren ezarritako definizioaren eta zehaztapenaren arabera administrazio publikoen sektorekoak direnek, 2012ko likidazioan aurrezki garbi positiboa lortzen badute (Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauko 55. artikuluan ezarri den bezala kalkulatu behar da), 2013ko ekitaldian epe luzerako kreditu berriak itundu ahal izango dituzte, baldintza hau betez gero: kapital biziaren guztirako bolumena ezin da izan likidatu edo sortutako sarrera korronteen %75 baino gehiago (kontabilitateko egoera-orri finkatuen arabera). Kreditu-eragiketa horietan Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Araua eta aurre egonkortasunari buruzko arautegia aplikatuko dira.

3. Toki erakundeek eta haien menpeko erakundeek, Europako Kontuen Sistemaren ezarritako definizioaren eta zehaztapenaren arabera administrazio publikoen sektorekoak direnek, 2012ko likidazioan aurrezki garbi positiboa lortzen badute eta beraien zorpetze-koefizientea likidatu edo sortutako sarrera korronteen %75-110 bitartekoa bada (kontabilitateko egoera-orri finkatuen arabera), 2013ko ekitaldian epe luzerako zorpetze-eragiketak egin ahal izango dituzte, Lehendakaritza Sailak baimena emanaz gero. Eragiketa horietan Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Araua eta aurre egonkortasunari buruzko arautegia aplikatuko dira.

4. Toki erakundeek eta haien menpeko erakundeek, Europako Kontuen Sistemaren ezarritako definizioaren eta zehaztapenaren arabera administrazio publikoen sektorekoak direnek, aurrezki garbi negatiboa lortzen badute edo beraien zorpetze-koefizientea likidatu edo sortutako sarrera korronteen %110etik gorakoa bada (kontabilitateko egoera-orri finkatuen arabera), 2013ko ekitaldian ezin izango dute egin epe luzerako kreditu-eragiketarik.

5. Aurrezki garbia eta zorpetze-maila kalkulatzeko sarrera korronteen zenbatekoa kalkulatu behar da, eta horretarako zenbateko hauek kendu behar dira: Kapital-eragiketei lotutako sarrerak eta 1-5 bitarteko kapituluetak ezohiko sarreretatik legeriaren arabera edota aldizkakoak ez izateagatik ohiko sarrera ez diren guztiak.

6. Kapital bizia kalkulatzeko 2012ko abenduaren 31n indarrean dauden eragiketa guztiak eduki behar dira kontuan (abalen ondoriozko arriskua barne); behar den kasuetan eragiketa formalizatu ondoren erabili ez diren saldoak eta proiektatutako eragiketen zenbatekoak gehitu behar dira. Ez dira kontuan hartu behar Udalkutxa-Udal Finantzaketarako Foru Funtzaren behin betiko likidazioen ondorioz toki erakundeek itzuli beharreko saldoak.

7. Indarreko araudiaren arabera ez bada beharrezkoa loteslea ez den nahitaezko txostena baimentzea ez igortzea, Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005 Foru Arauko 51. artikuluan aipatzen diren erakundeek 2013. urtean epe luzera zein laburrera formalizatu nahi dituzten eragiketa guztien berri eman beharko diote Lehendakaritza Sailari. Finantza babesaz baliatuta, Lehendakaritza Sailak itundu beharreko eragiketaren idazpenak egingo ditu.

8. Toki erakundeek formalizatzen dituzten zorpetze-eragiketak hilabeteko epealdian jakinarazi beharko zaizkio Lehendakaritza Sailari formalizatu ondoren.

9. Lehendakaritza Sailak eragiketa hauek jakinarazi behar dizkio Ogasun eta Finantza Sailari, behar diren ondorioetarako: toki erakundeek baimentzen dizkien kreditu-erakundeak eta baimenik behar ez izan arren aurreko idatz-zatian xedatutakoaren arabera jakinarazten diren eragiketa guztiak.

45. artikulua.—Toki korporazioek eman beharreko informazioa

Lurralde Historikoko toki erakundeek, Bizkaiko Foru Aldundi-ko Hirigintza eta Lehendakaritza Foru Sailari honako agiri hauek jakinarazi behar izango dizkiote:

mercado podrán concertar operaciones de crédito a corto plazo de acuerdo con la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales.

2. En el ejercicio 2013, las entidades locales y sus entidades dependientes clasificadas en el sector Administraciones Públicas, de acuerdo con la definición y delimitación del Sistema Europeo de Cuentas, que liquiden el ejercicio 2012 con ahorro neto positivo, calculado en la forma que establece el artículo en el artículo 55 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales, podrán concertar nuevas operaciones de crédito a largo plazo cuando el volumen total del capital vivo no exceda del 75 por ciento de los ingresos corrientes liquidados o devengados según las cifras deducidas de los estados contables consolidados, con sujeción, en su caso, a la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales y a la Normativa de Estabilidad Presupuestaria.

3. En el ejercicio 2013, las entidades locales y sus entidades dependientes clasificadas en el sector Administraciones Públicas, de acuerdo con la definición y delimitación del Sistema Europeo de Cuentas, que liquiden el ejercicio 2012 con ahorro neto positivo y que tengan un volumen de endeudamiento superior al 75 por ciento pero inferior o igual al 110 por ciento de los ingresos corrientes liquidados o devengados según las cifras deducidas de los estados contables consolidados, podrán concertar operaciones de endeudamiento a largo plazo previa autorización del Departamento de Presidencia con sujeción, en su caso, a la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales y a la Normativa de Estabilidad Presupuestaria.

4. En el ejercicio 2013, las entidades locales y sus entidades dependientes clasificadas en el sector Administraciones Públicas, de acuerdo con la definición y delimitación del Sistema Europeo de Cuentas que presenten ahorro neto negativo o un volumen de endeudamiento vivo superior al 110 por ciento de los ingresos corrientes liquidados o devengados según las cifras deducidas de los estados contables consolidados, no podrán concertar operaciones de crédito a largo plazo.

5. Para la determinación de los ingresos corrientes a computar en el cálculo del ahorro neto y del nivel de endeudamiento, se deducirá el importe de los ingresos afectados a operaciones de capital y cualesquiera otros ingresos extraordinarios aplicados a los capítulos 1 a 5 que, por su afectación legal y/o carácter no recurrente, no tienen la consideración de ingresos ordinarios.

6. A efectos del cálculo del capital vivo, se considerarán todas las operaciones vigentes a 31 de diciembre del año 2012, incluido el riesgo deducido de avales, incrementado, en su caso, en los saldos de operaciones formalizadas no dispuestos y en el importe de las operaciones proyectadas. No se incluirán los saldos que deban reintegrar las entidades locales derivados de las liquidaciones definitivas del Fondo Foral de Financiación Municipal-Udalkutxa.

7. En los supuestos en los que de acuerdo con la normativa en vigor no sea necesario ni autorizar ni emitir informe preceptivo no vinculante, las Entidades a las que se refiere el artículo 51 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales, en el año 2013 deberán comunicar al Departamento de Presidencia cualquier operación que se pretendan formalizar tanto a corto plazo como a largo plazo. El Departamento de Presidencia, en ejercicio de la tutela financiera, tomará razón de la operación a concertar.

8. Las operaciones de endeudamiento formalizadas por las Entidades Locales deberán ser notificadas al Departamento de Presidencia, dentro del mes siguiente a su formalización.

9. De las operaciones de crédito autorizadas a las Corporaciones Locales y de aquellas que sin precisar autorización sean notificadas de conformidad con lo dispuesto en el apartado anterior, el Departamento Foral de Presidencia informará posteriormente al Departamento Foral de Hacienda y Finanzas a los efectos oportunos.

Artículo 45.—Información a suministrar por las Corporaciones Locales

Las Entidades Locales del Territorio Histórico comunicarán al Departamento Foral de Presidencia de la Diputación Foral de Bizkaia, la siguiente documentación:

a) 2013ko otsailaren 28ra arte, 2012ko abenduaren 31n dagoen zor bizia, bai eta 2013ko ekitaldirako aurretik ikusten den finantza zama ere.

b) Korporazioko buruak onetsi eta hilabeteko epean, 2012ko ekitaldiko aurrekontuari dagokion likidazioa.

c) 2013. urteko aurrekontu orokorra, udalbatzak behin eta beti onetsi eta hurrengo bat hilabeteko epean.

d) Toki izakiko buruak urriaren 31a baino lehenago jakinaraziko du 2012ko Kontu Orokorra.

VII. TITULUA

ZERGEI BURUZKO ARAUA

I. KAPITULUA

PERTSONA FISIKOEN ERRENTAREN GAINEKO ZERGA

46 artikulua.—*Baterako zerga-ordainketaren ziozko txikipena*

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauko 75. artikulua aldatu da eta hone-la geratu da:

«75. artikulua.—*Baterako zerga-ordainketaren ziozko txikipena*

1. Foru arau honetako 99. artikuluan xedatutakoaren arabera baterako zerga ordainketa hautatuz gero, urteko autolikidazioaren zerga oinarritik 4.176 euro ken daitezke.

2. Aurreko idatz zatian aipatutako murrizketa 3.628 eurokoa izango da foru arau honetako 100. artikuluko 2. idatz zatian adierazitako familia unitateen autolikidazioan.»

47 artikulua.—*Likidazio oinarri orokorraren eskala*

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauko 77. artikuluko 1. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da:

«1. Likidazio oinarri orokorra ondoko eskalan agertzen diren tasekin kargatuko da:

Likidazio oinarri orokorra, gehienez Euroak	Kuota osoa Euroak	Likidazio oinarriaren gainerakoa, gehienez Euroak	Tasa aplikagarria %
0	0	15.390	23,00
15.390	3.539,70	15.390	28,00
30.780	7.848,90	15.390	35,00
46.170	13.235,40	19.790	40,00
65.960	21.151,40	Hortik aurrera	45,00»

48 artikulua.—*VII. tituluko II. kapituluaren izenburua*

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauko VII. tituluko II. kapituluaren izenburua aldatu da eta honela geratu da:

«II. kapitulua. Kenkari orokorra.»

49 artikulua.—*Kenkari orokorra*

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauko 80. artikulua aldatu da eta hone-la geratu da:

«80. artikulua.—*Kenkari orokorra*

Zergadunek 1.375 euroko kenkaria aplikatuko dute urtean. Kenkari hau autolikidazio guztietan aplikatuko da».

50. artikulua.—*Ondorengo ziozko kenkaria*

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauko 81. artikuluko 1. eta 2. idatz-zatiak aldatu dira eta honela geratu dira:

«1. Zergadunarekin bizi den ondorengo ahaide bakoitzeko kenkari hau aplikatuko da:

— 579 euro urtean lehenengoagatik.

— 716 euro urtean bigarrenagatik.

a) Hasta el 28 de febrero del año 2013, la Deuda viva existente el 31 de diciembre de 2012, así como la carga financiera prevista para el ejercicio 2013.

b) En el plazo de un mes desde su aprobación por el Presidente de la Corporación, la liquidación del Presupuesto correspondiente a 2012.

c) El Presupuesto General para el año 2013 en el plazo de un mes desde su aprobación definitiva por el Pleno de la Corporación.

d) El Presidente de la Entidad Local comunicará antes del 31 de octubre la Cuenta General del año 2012.

TÍTULO VII

DE LAS NORMAS TRIBUTARIAS

CAPÍTULO I

IMPUESTO SOBRE LA RENTA DE LAS PERSONAS FÍSICAS

Artículo 46.—*Reducción por tributación conjunta*

Se modifica el artículo 75 de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedará redactado como sigue:

«Artículo 75.—*Reducción por tributación conjunta*

1. En los supuestos en que, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 99 de esta Norma Foral se opte por la tributación conjunta, la base imponible general se reducirá en el importe de 4.176 euros anuales por autoliquidación.

2. La reducción señalada en el apartado anterior será de 3.628 euros en el caso de las unidades familiares señaladas en el apartado 2 del artículo 100 de esta Norma Foral.»

Artículo 47.—*Escala aplicable a la base liquidable general*

Se modifica el apartado 1 del artículo 77 de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedará redactado como sigue:

«1. La base liquidable general será gravada a los tipos que se indican en la siguiente escala:

Base liquidable general hasta Euros	Cuota íntegra Euros	Resto base liquidable hasta Euros	Tipo aplicable %
0	0	15.390	23,00
15.390	3.539,70	15.390	28,00
30.780	7.848,90	15.390	35,00
46.170	13.235,40	19.790	40,00
65.960	21.151,40	En adelante	45,00»

Artículo 48.—*Denominación del Capítulo II del Título VII*

Se modifica la denominación del Capítulo II del Título VII de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedará redactado como sigue:

«Capítulo II. Deducción general.»

Artículo 49.—*Deducción general*

Se modifica el artículo 80 de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedará redactado como sigue:

«Artículo 80.—*Deducción general*

Los contribuyentes aplicarán una deducción de 1.375 euros anuales. Esta deducción se practicará por cada autoliquidación.»

Artículo 50.—*Deducción por descendientes*

Se modifican los apartados 1 y 2 del artículo 81 de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedarán redactados como sigue:

«1. Por cada descendiente que conviva con el contribuyente se practicará la siguiente deducción:

— 579 euros anuales por el primero.

— 716 euros anuales por el segundo.

- 1.210 uro urtean hirugarrenarengatik.
- 1.430 euro urtean laugarrenarengatik.
- 1.869 euro urtean bosgarrenarengatik eta hurrengo bakoitzarengatik.

2. Zergadunarekin bizi den sei urtetik beherako ondorengo bakoitzeko aurreko idatz-zatiaren araberrako kenkaria aplikatzeaz gainera beste 331 euro kenduko dira urtean.»

51. artikulua.—Aurrekoen ziozko kenkaria

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauko 83. artikuluko 1. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da:

«1. Egutegiko urte osoan etengabe eta jarraian zergadunarekin bizi den aurreko ahaide bakoitzarengatik 276 euroko kenkaria aplikatu ahal izango da.

Kenkari hau aplikatzeko, aurreko paragrafoan deskribatutako elkarbizitzarekin berdinetako dira ondorengoak bere ondaretik aurrekoa bizi den egoitzaren gastuak, urte guztikoak, ordaintzen ditueneko kasuak.»

52. artikulua.—Urritasunaren edo menpekotasunaren ziozko kenkaria

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauaren 84. artikuluko 1. atala aldatu da eta honela geratu da:

«1. Ezinduta edo menpekotasunean dagoen zergadun bakoitzagatik kenkari bat aplikatuko da, eta zenbatekoa menpekotasunaren edo urritasunaren graduaren eta ezinduak behar duen laguntzaren araberrakoa izango da (urritasunaren gradua eta laguntzaren beharra arau bidez ezarriko dira). Hona hemen taula:

Menpekotasunaren edo urritasunaren gradua eta besteren laguntza behar izatea	Kenkaria (euroak)
Urritasuna %33koa edo handiagoa eta %65ekoa baino txikiagoa	771
Urritasuna %65ekoa edo handiagoa. Menpekotasun ertaina (I. gradua).....	1.101
Urritasuna %75ekoa edo handiagoa eta 15-39 puntu besteren laguntza behar izateagatik. Menpekotasun larria (II. gradua).....	1.320
Urritasuna %75ekoa edo handiagoa eta 40 puntutik gora besteren laguntza behar izateagatik. Menpekotasun handia (III. gradua).....	1.649

Menpekotasunaren edo urritasunaren gradua eta laguntza behar izateagatik puntuak abenduaren 23ko 1.971/1999 Errege Dekretuaren I eta II. eranskinetan eta besteren menpean bizi diren pertsonen autonomia pertsonala eta arreta sustatzeko abenduaren 14ko 39/2006 Legeak menpekotasuna baloratzeko ezarritako baremoa onetsi duen apirilaren 20ko 504/2007 Errege Dekretuan ezarritakoarekin bat etorri zuten neurturen dira.»

53. artikulua.—Adinaren ziozko kenkaria

Pertsona Fisikoen Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 29ko 6/2006 Foru Arauko 85. artikulua aldatu da eta honela geratu da:

«85. artikulua.—Adinaren ziozko kenkaria

65 urtetik gorako zergadun bakoitzeko 330 euroko kenkaria aplikatuko da. Zergadunak 75 urte baino gehiago badauzka, aurreko paragrafoan aipatutako kenkaria 605 eurokoa izango da.

30.000 - 35.000 euro bitarteko zerga-oinarria duten 65 urtetik gorako zergadunek 330 euroko kenkaria aplikatuko dute urtean, ondoko eragiketaren emaitza kenduta: Zerga-oinarriari 30.000 euro kendu eta emaitza 0,066z biderkatu.

30.000 - 35.000 euro bitarteko zerga-oinarria duten 75 urtetik gorako zergadunek 605 euroko kenkaria aplikatuko dute urtean, ondoko eragiketaren emaitza kenduta: zerga-oinarriari 30.000 euro kendu eta emaitza 0,121z biderkatu.

- 1.210 euros anuales por el tercero.
- 1.430 euros anuales por el cuarto.
- 1.869 euros anuales por el quinto y por cada uno de los sucesivos descendientes.

2. Por cada descendiente menor de seis años que conviva con el contribuyente, además de la deducción que corresponda conforme al apartado anterior, se practicará una deducción complementaria de 331 euros anuales.»

Artículo 51.—Deducción por ascendientes

Se modifica el apartado 1 del artículo 83 de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedará redactado como sigue:

«1. Por cada ascendiente que conviva de forma continua y permanente durante todo el año natural con el contribuyente se podrá aplicar una deducción de 276 euros.

A los efectos de la aplicación de esta deducción, se asimilarán a la convivencia descrita en el párrafo anterior los supuestos en que el descendiente satisfaga de su propio patrimonio cantidades a residencias donde el ascendiente viva de forma continua y permanente durante todo el año natural.»

Artículo 52.—Deducción por discapacidad o dependencia

Se modifica el apartado 1 del artículo 84 de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedará redactado de la siguiente forma:

«1. Por cada contribuyente que sea persona con dependencia o discapacidad, se aplicará la deducción que, en función del grado de dependencia o discapacidad y de la necesidad de ayuda de tercera persona conforme a lo que reglamentariamente se determine, se señala a continuación:

Grado de dependencia o discapacidad y necesidad de ayuda de tercera persona	Deducción (euros)
Igual o superior al 33% e inferior al 65% de discapacidad	771
Igual o superior al 65% de discapacidad. Dependencia moderada (Grado I).....	1.101
Igual o superior al 75% de discapacidad y obtener entre 15 y 39 puntos de ayuda de tercera persona. Dependencia severa (Grado II).....	1.320
Igual o superior al 75% de discapacidad y obtener 40 o más puntos de ayuda de tercera persona. Gran dependencia (Grado III).....	1.649

El grado de dependencia, discapacidad y los puntos a que se refiere el párrafo anterior se medirán conforme a lo establecido en los Anexos I y II del Real Decreto 1.971/1999, de 23 de diciembre y en el Real Decreto 504/2007, de 20 de abril, por el que se aprueba el baremo de valoración de la situación de dependencia establecido por la Ley 39/2006, de 14 de diciembre, de promoción de la autonomía personal y atención a las personas en situación de dependencia.»

Artículo 53.—Deducción por edad

Se modifica el artículo 85 de la Norma Foral 6/2006, de 29 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, que quedará redactado como sigue:

«Artículo 85.—Deducción por edad

Por cada contribuyente de edad superior a 65 años se aplicará una deducción de 330 euros. En el caso de que el contribuyente tenga una edad superior a 75 años, la deducción a que se refiere el párrafo anterior será de 605 euros.

Los contribuyentes mayores de 65 años con una base imponible superior a 30.000 euros e inferior a 35.000 euros aplicarán una deducción de 330 euros menos el resultado de multiplicar por 0,066 la cuantía resultante de minorar la base imponible en 30.000 euros.

Los contribuyentes mayores de 75 años con una base imponible superior a 30.000 euros e inferior a 35.000 euros aplicarán una deducción de 605 euros menos el resultado de multiplicar por 0,121 la cuantía resultante de minorar la base imponible en 30.000 euros.

Artikulu honen ondoreetarako, zerga-oinarriaren zenbatekoa zerga-oinarri orokorraren eta aurrezkiaren oinarri orokorraren batura izango da, foru arau honetako 67. eta 68. artikuluetan ezarritakoari lotuta. Zerga-oinarri orokorra negatiboa izanez gero, aurrean aipatutako batuketan zero konputatuko da.»

II. KAPITULUA

TASAK ETA SALNEURRI PUBLIKOAK**54. artikulua.—Herri izaerako Ondare Prestazioak, tasak eta salneurri publikoak**

1. Bizkaiko Foru Aldundiaren zenbateko finkoko tasak eragiketa honen arabera igoko dira: 2012ko zenbatekoari 1,02 koefizientea aplikatuko zaio. Igoera foru arau hau indarrean jartzen denean hasiko da ondoreak sortzen.

2012n sortutako tasak edo urte horretan eman diren arauak eguneratutako tasak, igoera horretatik kanpo geratzen dira; era berean, bingo kartoen salmenta-tasa eta Bizkaibus zerbitzuaren tarifa bakarraren onuradunen identifikazioko txartela emateagatik tasa, kanpo geratzen dira.

Ulertzen da zenbateko finkoko tipoak direla oinarriaren portzentajearen arabera zehazten ez direnak edo diru unitateetan baloratzen ez dena.

2. Bizkaiko Foru Aldundiaren zenbateko finkoko prezio publikoak eta ondare prestazioak eragiketa honen arabera igoko dira: 2012ko zenbatekoari 1,025 koefizientea aplikatuko zaio. Igoera foru arau hau indarrean jartzen denean hasiko da ondoreak sortzen.

2012an sortutako tasak edo urte horretan eman diren arauak eguneratutako tasak, igoera horretatik kanpo geratzen dira; hau da, horien eguneratzea KPGren bilakaerarekin bat egiten denean eta, era berean, zerbitzu kartografikoen prestazioa, Bizkaiko Foru Aldundiak editatu dituen argitalpenen salmenta, zerga-inprimakien salmenta eta Bizkaiko Foru Liburutegiak eskaintzen duen erreprografia zerbitzuagatik prezio publikoak igoeratik kanpo geratzen dira.

Ulertzen da zenbateko finkoko tipoak direla oinarriaren portzentajearen arabera zehazten ez direnak edo diru unitateetan baloratzen ez bada.

LEHEN XEDAPEN GEHIGARRIA

BERANDUTZE-INTERESA

Foru arau hau indarrean jartzen denetik aurrera Bizkaiko Lurralde Historikoaren Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean eta Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra ezarri duen Foru Arauan aipatzen den berandutze-korrituen tasa %5 izango da urtero.

BIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

PERTSONAL GASTUEI BURUZKOA

1. Lantzean behingo lanengatik ordainketak, gaez edo jai-egunetan egiten direnak, eta baita esperientziagatik egiten diren ordainketak ere, jarraian adieraziko diren irizpide hauen bidez eraenduko dira.

Aurrean adierazi diren kontzeptu horiek laneko orduen arabera kalkulatu dira lehenbiziko bietan (14 ordainketa) eta gainerakoarekin aintzatetsita dauden zerbitzuetan hileetan 3 urteko aldiko.

Esperientziagatik ordainketatik enplegatutako bakoitzak jasoko duen 2. Osagarri Pertsonal Iragankorraren zenbatekoa kenduko da.

Baldin eta gaez edo jai-egunetan egiten diren lanengatik ogibidesariak badaude, ez da bidezkoa izango horiek jasotzea osagarri berezia zehazteko inguruabar horiek baloratzen dituzten lanpostuetan.

2013ko ekitaldirako, lansari horiek 25. artikuluan ezarritako irizpideen arabera egokituko dira. Emaizako taula hau da:

A los efectos del presente artículo se considerará base imponible el importe resultante de sumar las bases imponibles general y del ahorro previstas en los artículos 67 y 68 de esta Norma Foral. Cuando la base imponible general arroje saldo negativo, se computará cero a efectos del sumatorio citado anteriormente.»

CAPÍTULO II

TASAS Y PRECIOS PÚBLICOS**Artículo 54.—Tasas, Precios Públicos y Prestaciones Patrimoniales de carácter Público**

1. Con efectos desde la entrada en vigor de la presente Norma Foral, los tipos de cuantía fija de las tasas de la Diputación Foral de Bizkaia se elevan hasta la cantidad que resulte de la aplicación del coeficiente 1,02 a la cuantía exigible en 2012.

Se exceptúan de esta elevación las tasas que hubiesen sido creadas u objeto de actualización específica por normas dictadas en 2012, así como la tasa por la venta de cartones de bingo y la tasa por la expedición de la tarjeta de identificación de los beneficiarios de la tarifa única en el servicio de «Bizkaibus».

Se consideran como tipos de cuantía fija aquellos que no se determinan por un porcentaje de la base o ésta no se valore en unidades monetarias.

2. Con efectos desde la entrada en vigor de la presente Norma Foral los tipos de cuantía fija de los precios públicos y prestaciones patrimoniales de carácter público de la Diputación Foral de Bizkaia se elevan hasta la cantidad que resulte de la aplicación del coeficiente 1,025 a la cuantía exigible en 2012.

Se exceptúan de esta elevación los precios públicos y prestaciones patrimoniales de carácter público que hubiesen sido creados u objeto de actualización específica por normas dictadas en 2012, aquellos cuya actualización se realice de acuerdo a la evolución del IPC, así como los precios públicos por la prestación de servicios cartográficos, por el servicio de venta de publicaciones editadas por la Diputación Foral de Bizkaia, por la venta de impresos tributarios y por la prestación de servicios de reprografía por la Biblioteca Foral de Bizkaia.

Se consideran como tipos de cuantía fija aquellos que no se determinan por un porcentaje de la base o ésta no se valore en unidades monetarias.

DISPOSICIÓN ADICIONAL PRIMERA

INTERÉS DE DEMORA

Con efectos desde la entrada en vigor de la presente Norma Foral, el interés de demora a que se refiere la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Bizkaia y la Norma Foral por el que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral será del 5 por 100 anual.

DISPOSICIÓN ADICIONAL SEGUNDA

RELATIVA A LOS GASTOS DE PERSONAL

1. Las retribuciones por trabajos esporádicos en períodos nocturnos o festivos así como retribución por experiencia se regirán por los criterios que a continuación se indican.

Los conceptos arriba indicados se calcularán, por cada hora de trabajo en los dos primeros y por meses (en 14 pagas) por cada 3 años de servicios prestados reconocidos en el tercero.

De la retribución por experiencia se deducirá el importe del Complemento Personal Transitorio 2, que perciba cada empleado o empleada.

En el supuesto de retribuciones por trabajos esporádicos en periodo nocturno o festivo, no procederá su percepción en aquellos puestos de trabajo en que para la determinación del complemento específico hubieran sido valoradas dichas circunstancias.

Para el ejercicio 2013, dichas retribuciones se adecuarán siguiendo los criterios establecidos en el artículo 25, resultando la siguiente tabla:

	Taldea E	Taldea D	Taldea C	Taldea B	Taldea A
Jaiak	7,55	8,93	9,84	11,94	14,57
Gauetakoak	3,77	4,45	4,91	5,98	7,29
Esperientzia	15,86	14,94	13,52	8,53	9,95

2. 120102 programako 185 kontzeptua, 07 saila eta 02 atala, Elkarkidetzaren enpresari ordainketak egiteko erreserbatu da, bidezko kuotak eta enpresa horrekin onetsita dauden arrisku-kontingentziak eta konpromisoak ordaintzeko, eta horrek aurrekontuetan duen zenbatekoak gaitu egiten ditu gastu horiek.

Halaber, eta baldin eta legearen bidetik bideratuko balitz jubilazioagatik kontingentzien kuotaren erakunde-ordainketa, ondore horretarako bidezko kredituak gaituko dira kuota hori ordaintzeko.

3. 2013ko ekitaldirako ordainketen era honetan baliokidetu da:

- Foru administrazioaren zerbitzuean dauden lan-gileen urteko ordainsari guztien kopuruek ez dituzte gain-dituko 2012ko abenduaren 31n indarrean daudenak —salbu eta 25. artikuluko 2. ataleko 2. eta 3. paragrafoetan adierazi direnak—, eta hoeren barruan sartu da urte horretako ekaineko eta abenduako aparteko ordainketen ordainsarien zenbatespenaren baliokidea.
- Ordainsarien taulak oinarriko araudiaren arabera eguneratutako kontzeptuekin bat etorriko dira. Horretarako, dagozkie ordainsarietako kontzeptuetan, berriro egokituko da.

HIRUPIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

MERKATARITZAKO FORU SOZIEATEKO PLANTILAKO PLAZAK SORTZEA, ALDARAZTEA EDO/ETA AMORTIZATZEA

Arau honetan onetsitako Merkataritzako foru sozietateko langile finkoen plantilak 2013. urtean alda daitezke, aurreko 30. artikuluan ezarritakoaren arabera, baldin eta enpresaren eragiketa edo antolakuntzako estrategia dela-eta Foru Aldundiak plantilak aldatzea onesten bada eta plazak Merkataritzako foru sozietate batean edo Merkataritzako foru sozietate batzuetan amortizatu behar badira eta, horren ondorioz, plantila handitu behar bada, beste Merkataritzako foru sozietate batean edo batzuetan, betiere arau honetan onetsitako enpresa publikoko guztien guztizko plantilan igorriarik gertatzen ez bada.

LAUGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

UDALKUTXA 2012REN LIKIDAZIOA

Udalkutxa 2012 likidazioa 2007-2011 bosturtekorako ekarpe nei buruzko martxoaren 23ko 2/2007 Legearen xedapen erantsietatik 4. ean ezarri dena betez egingo; halaber, Finantza Publikoen Euskal Kontseiluak urriaren 23an hartu dituen erabakiak eta Bizkaiko Finantzen Lurralde Kontseiluak 2012ko urriaren 29an egin zuen bilan erabaki zuena aintzat hartuko da.

BOSGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

AURREKONTUEI BURUZKO ABENDUAREN 29KO 5/2006 FORU ARAU OROKORRAREN ALDARAZPENA

1. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 2. artikuluko 1. eta 2. idatz-zatiak aldatu dira eta hone-lara geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko dituen ondoreak):

»2. artikulua.—*Foru sektore publikoaren sailkapena*

1. Lurralde Historikoko foru sektore publikoa honako entitate hauek eratzen dute:

- a) Bizkaiko Foru Aldundia.
- b) Foru erakunde autonomoak.
- c) Foru enpresa-erakunde publikoak.
- d) Merkataritzako foru sozietateak.
- e) Foru fundazioak.

	Grupo E	Grupo D	Grupo C	Grupo B	Grupo A
Festivos	7,55	8,93	9,84	11,94	14,57
Nocturnos	3,77	4,45	4,91	5,98	7,29
Experiencia	15,86	14,94	13,52	8,53	9,95

2. El concepto 185 del programa 120102 departamento 07 sección 02 está destinado a los pagos a la empresa Elkarkidetzaren para el abono de las cuotas correspondientes a contingencias de riesgo y los compromisos asumidos con la citada empresa, y su importe en el presupuesto habilita dichos pagos.

Asimismo, y si por vía legal se posibilitase el abono institucional de la cuota por contingencia de jubilación, se habilitarán a tal efecto los créditos pertinentes para el abono de dicha cuota.

3. Se establecen las retribuciones para el ejercicio 2013 del siguiente modo:

- Las retribuciones anuales íntegras —exceptuadas las indicadas en los párrafos 2.º y 3.º del apartado 2 del artículo 25— del personal al servicio de la Administración Foral, no serán superiores a las vigentes al 31 de diciembre de 2012, quedando incluido en las mismas el equivalente al cómputo retributivo de las dos pagas extraordinarias de junio y diciembre de dicho año.
- Las tablas retributivas se ajustarán a los conceptos actualizados según normativa básica. Para ello se reajustará en los conceptos retributivos que procedan.

DISPOSICIÓN ADICIONAL TERCERA

CREACIÓN, MODIFICACIÓN Y/O AMORTIZACIÓN DE LAS PLAZAS DE PLANTILLA DE LAS SOCIEDADES MERCANTILES FORALES

Las plantillas de personal fijo de las Sociedades mercantiles forales aprobadas en la presente norma podrán ser objeto de modificación durante el 2013, en los términos previstos en el artículo 30 anterior, en el supuesto de que por razones operativas o de estrategia organizativa empresarial la Diputación Foral apruebe su modificación e implique la amortización de plazas en una o varias Sociedades mercantiles forales y, consecuentemente, el incremento de plantilla en otra u otras Sociedades mercantiles forales, siempre que no suponga incremento alguno de la plantilla total del conjunto de las Sociedades mercantiles forales aprobadas en esta Norma.

DISPOSICIÓN ADICIONAL CUARTA

LIQUIDACIÓN UDALKUTXA 2012

La liquidación de Udalkutxa 2012 se realizará de acuerdo con lo dispuesto en la Disposición Adicional 4.ª de la Ley 2/2007 de 23 de marzo, de aportaciones para el quinquenio 2007-2011, y los acuerdos adoptados en el Consejo Vasco de Finanzas Públicas de 23 de octubre y en el Consejo Territorial de Finanzas de Bizkaia de 29 de octubre de 2012.

DISPOSICIÓN ADICIONAL QUINTA

MODIFICACIÓN DE LA NORMA FORAL 5/2006, DE 29 DE DICIEMBRE, GENERAL PRESUPUESTARIA

1. Con efectos del 1 de enero de 2013, se modifican los apartados 1 y 2 del artículo 2 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, en los siguientes términos:

«Artículo 2.—*Clasificación del sector público foral*

1. El sector público foral del Territorio Histórico se halla integrado por los siguientes entes:

- a) La Diputación Foral de Bizkaia.
- b) Los organismos autónomos forales.
- c) Las entidades públicas empresariales forales.
- d) Las sociedades mercantiles forales.
- e) Las fundaciones forales.

2. Arau honi dagokionez, foru sektore publikoa honela dago banatuta:

2.1. Sektore publiko administratiboa, eta honako hauek osatzen dute:

- a) Bizkaiko Foru Aldundia.
- b) Foru erakunde autonomoak.

2.2. Enpresa-sektore publikoa, eta honako hauek osatzen dute:

- a) Foru enpresa-erakunde publikoak.
- b) Merkataritzako foru sozietateak.
- c) Foru fundazioak.»

2. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorrari 5 bis artikulua gehitu zaio (gehiakuntzak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«5 bis artikulua.—*Foru fundazioak*

1. Fundazio bat foru fundazioa izango da, baldin eta baldintza hauetakoaren bat betetzen badu:

a) Fundazio hori eratzerakoan ekarpen nagusia —gehiengoa duena, zuzeneko edo zeharkakoa— Bizkaiko Foru Aldundiak edo Lurralde Historikoko gainerako entitateek egindakoa izatea.

b) Fundazioaren ondarearen % 50 baino gehiago entitate horiek emandako edo lagatako ondasun edo eskubideek osatuta egotea, eta ondare horrek irauteko helburua izatea.

2. Foru Aldundiaren erabakia behar da foru fundazioa eratzeko, estatutuak aldatzeko, fundazioak beste batekin bat egin edo fundazioa azkentzeko, bai eta foru fundazioaren izaera lortzea edo galtzea dakarten egintzak edo negozioak egiteko ere.

Fundazioa sortzeko espedientea onesteko behar den dokumentazioa foru arau honetan fundazioaren aurrekontuak onartu ahal izateko zehazten den dokumentazio bera da.

Zenbaki honetako lehenengo lerroaldean zehazten den edozein egintza egiten bada, Bizkaiko Lurralde Historikoko Batzar Nagusiei jakinarazi behar zaie.

3. Foru fundazioak haiei buruzko xedapenek eraenduko dituzte, xedapenok fundazioei berariaz aplikatzeko direnean, eta xedapenon aurkako ez den alderdietan, berriz, zuzenbide pribatuak eraenduko ditu; nolahi ere, fundazioei buruzko legedia ere aplikatu ahal izango da eta EAEko fundazioei buruzko legean ezartzen den babesletzaren mende jarri beharko dira.»

3. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorrari 7. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«7. artikulua.—*Foru Aldundiaren eskumenak*

Beste eskumen batzuk gorabehera, ondokoak dagozkio Foru Aldundiari, honako foru arau honen xede diren arloetan:

- a) Foru arau hau ezartzeko behar diren xedapenak ematea
- b) Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorren proiektua onestea, Batzar Nagusietara bidaltzeko.
- c) Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorrak prestatzeko gidalerro ekonomiko eta teknikoak onestea.
- d) Merkataritzako foru sozietateen sorrera onestea eta, ondoren, horren berri ematea Bizkaiko Lurralde Historikoaren Batzar Nagusiei.
- e) Batzar Nagusiei foru erakunde autonomoak eta enpresa-erakunde publikoak sortzeko proposamena egitea, haiek onar dezaten.
- f) Foru fundazioen sorrera onestea, eta, ondoren, horren berri ematea Bizkaiko Lurralde Historikoaren Batzar Nagusiei.
- g) Foru arau honek ematen dizkion gainerako eskumen guztiak.»

4. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorrari 8. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

2. A los efectos de esta Norma, el sector público foral se divide en:

2.1. El sector público administrativo, integrado por:

- a) La Diputación Foral de Bizkaia.
- b) Los organismos autónomos forales.

2.2. El sector público empresarial, integrado por:

- a) Las entidades públicas empresariales forales.
- b) Las sociedades mercantiles forales.
- c) Las fundaciones forales.»

2. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se añade a la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, un artículo 5 bis, con la siguiente redacción:

«Artículo 5 bis.—*Fundaciones forales*

1. Son fundaciones forales aquellas en las que concurra cualquiera de las siguientes circunstancias:

a) Que se constituyan con una aportación mayoritaria, directa o indirecta, de la Diputación Foral de Bizkaia o demás entes del sector público del Territorio Histórico.

b) Que su patrimonio fundacional, con un carácter de permanencia, esté formado en más de un 50 por 100 por bienes o derechos aportados o cedidos por los referidos entes.

2. La constitución, modificación estatutaria, fusión o extinción de fundaciones forales, así como los actos o negocios que impliquen la adquisición o pérdida del carácter de fundación foral, precisará de Acuerdo de la Diputación Foral.

Para la aprobación del expediente de creación se requerirá la misma documentación que la prevista en la presente Norma Foral para la aprobación de sus presupuestos.

La realización de cualquiera de los actos indicados en el primer párrafo de este apartado será comunicada a las Juntas Generales del Territorio Histórico de Bizkaia.

3. Las fundaciones forales se regirán por las disposiciones referentes a las mismas que les sean de expresa aplicación, y en lo que no las contradigan por el derecho privado, sin perjuicio de la aplicación de la legislación sobre fundaciones y de su sometimiento al protectorado de fundaciones del País Vasco.»

3. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 7 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 7.—*Competencias de la Diputación Foral*

Sin perjuicio de otras competencias, corresponde a la Diputación Foral en las materias objeto de esta Norma Foral:

- a) Dictar las disposiciones necesarias para la aplicación de esta Norma Foral.
- b) Aprobar el Proyecto de los Presupuestos Generales del Territorio Histórico para su remisión a las Juntas Generales.
- c) Aprobar las directrices económicas y técnicas sobre la elaboración de los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.
- d) Aprobar la creación de sociedades mercantiles forales, informando posteriormente a las Juntas Generales del Territorio Histórico de Bizkaia.
- e) Proponer a las Juntas Generales para su aprobación la creación de organismos autónomos forales y de entidades públicas empresariales.
- f) Aprobar la creación de fundaciones forales, informando posteriormente a las Juntas Generales del Territorio Histórico de Bizkaia.
- g) Las demás competencias que se le atribuyen por esta Norma Foral.»

4. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 8 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«8. artikulua.—*Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuaren eskumenak*

Beste eskumen batzuk gorabehera, ondokoak dagozkio Ogasun eta Finantzen foru diputatuari, honako foru arau honen xede diren arloetan:

a) Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorrei buruzko arauaren aurreproiektua egitea eta berau Foru Aldundiaren onespenean jartzea.

b) Foru Aldundiari Bizkaiko Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorrak prestatzeko gidalerro ekonomiko eta teknikoak proposatzea, hark onets ditzan.

c) Interesatutako sailak eskatuta, Foru Aldundiari merkataritzako foru sozietateak sortzeko proposamena egitea.

d) Lurralde Historikoaren aurrekontuaren betearazpenaren, finantzen arloko xedapenen betetzearen eta Lurralde Historikoko ekonomi jardueraren barne kontrola eta jarraipena egitea.

e) Foru Ogasunaren eskubideak kudeatzea, dagokion arautegian ezarritakoaren arabera.

f) Interesatutako sailak eskatuta, foru fundazioak sortzeko proposamena egitea Foru Aldundiari.

g) Foru arau honek ematen dizkion gainerako eskumen guztiak.»

5. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 10. artikulua izenburua eta artikulua horretako 2. idatz-zatia aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«10. artikulua.—*Foru erakunde autonomoen, foru enpresa-erakunde publikoen, merkataritzako foru sozietateen eta foru fundazioen eskumenak*

2. Era berean, eta beste eskumen batzuk gorabehera, foru arau honen xede diren arloetan honako eskumen hauek ondokoak dagozkie enpresa-erakunde publikoei, merkataritzako foru sozietateei eta foru erakundeei:

a) Erakundeon aurrekontuaren aurreproiektuaren proposamena egitea.

b) Erakundeon sarrerak kudeatzea eta biltzea.

c) Erakundeon jarduerari ekiteko behar diren gastuak eta ordainketak egitea.

d) Foru arau honek ematen dizkien gainerako eskumen guztiak.»

6. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 38. artikuluko 2. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«38. artikulua.—*Hedadura subjektiboa*

2. Aurreko zenbakian aipatutako aurrekontuak hauek dira:

a) Foru Aldundiaren aurrekontua.

b) Foru erakunde autonomoen aurrekontuak.

c) Foru enpresa-erakunde publikoen aurrekontuak.

d) Merkataritzako foru sozietateen aurrekontuak.

e) Foru fundazioen aurrekontuak.»

7. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 40. artikuluko 2. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«40. artikulua.—*Denbora-eremua*

2. Foru enpresa-erakunde publikoen, merkataritzako foru sozietateen eta foru fundazioen ekitaldiak bat egingo du egutegiko urtearekin; egin diren eragiketen kontabilitateko aplikatzeko, berriz, sortzapen-data hartuko da kontuan.»

8. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 44. artikuluko 2. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«Artículo 8.—*Competencias del Diputado o la Diputada Foral de Hacienda y Finanzas*

Sin perjuicio de otras competencias, corresponde al Diputado o a la Diputada Foral de Hacienda y Finanzas en las materias objeto de esta Norma Foral:

a) Elaborar y someter a la aprobación de la Diputación Foral el Anteproyecto de Norma de Presupuestos Generales del Territorio Histórico.

b) Proponer a la Diputación Foral, para su aprobación, las directrices económicas y técnicas sobre la elaboración de los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.

c) Proponer a la Diputación Foral, a instancia del Departamento interesado, la creación de sociedades mercantiles forales.

d) Realizar el control interno y el seguimiento de la ejecución del Presupuesto del Territorio Histórico, del cumplimiento de las disposiciones de carácter financiero y de la actividad económica del Territorio Histórico.

e) Gestionar los derechos de la Hacienda Foral, en los términos establecidos en la normativa correspondiente.

f) Proponer a la Diputación Foral, a instancia del Departamento interesado, la creación de fundaciones forales.

g) Las demás competencias que se le atribuyen por esta Norma Foral.»

5. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el Título y el apartado 2 del artículo 10 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 10.—*Competencias de los organismos autónomos forales, de las entidades públicas empresariales, de sociedades mercantiles, y de fundaciones forales*

2. Asimismo, y sin perjuicio de otras competencias, corresponde a las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales, en las materias objeto de esta Norma Foral:

a) Elaborar su propuesta de Anteproyecto de Presupuesto.

b) Gestionar y recaudar sus ingresos.

c) Realizar los gastos y pagos necesarios para el ejercicio de su actividad.

d) Las demás competencias que se le atribuyen por esta Norma Foral.»

6. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 2 del artículo 38 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 38.—*Alcance subjetivo*

2. Los presupuestos a que se refiere el apartado anterior son:

a) El presupuesto de la Diputación Foral.

b) Los presupuestos de los organismos autónomos forales.

c) Los presupuestos de las entidades públicas empresariales forales.

d) Los presupuestos de las sociedades mercantiles forales.

e) Los presupuestos de las fundaciones forales.»

7. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 2 del artículo 40 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 40.—*Ámbito temporal*

2. El ejercicio de las entidades públicas empresariales, de las sociedades mercantiles y de las fundaciones forales coincidirá con el año natural, atendiendo a la fecha de devengo para la aplicación contable de las operaciones realizadas.»

8. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 2 del artículo 44 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«44. artikulua.—*Sailkapen ekonomikoa*

2. Gastuen aurrekontuaren sailkapen ekonomikoan hauek bereiziko dira: eragiketa arruntetarako kredituak, kapital-eragiketarako kredituak, finantza eragiketarako kredituak eta ordainketa-kreditu globalaren funtsa.

Gastu arruntetarako kredituen barruan honako hauek bereiziko dira:

- Pertsonal gastuak.
- Ondasun eta zerbitzuetako gastu korronteak.
- Finantza-gastuak.
- Transferentzia eta diru-laguntza korronteak.

Kapital-eragiketarako kredituen barruan honako hauek bereiziko dira:

- Inbertsio errealak.
- Kapital-transferentziak eta kapital diru-laguntzak.

Finantza-eragiketarako kredituen barruan honako hauek bereiziko dira:

- Finantza-aktiboak.
- Finantza-pasiboak.

Ordainketa globaleko kredituak jasoko du foru arau honetako 53. artikuluan arautzen den kreditu-zuzkidura.»

9. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 48. artikuluko 1. eta 4. idatz-zatia aldatu dira eta honek geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«48. artikulua.—*Prozedura*

Aurreko artikuluan aipatutako ildo nagusi horiek betetzeko, sail bakoitzak, berariaz ezarritako prozeduran eta epean, sailari berari eta haren mendeko erakundeei dagokien dokumentazio guztia bidaliko dio Ogasun eta Finantza Sailari.

Halaber, diru-laguntza izendunei buruzko txosten oso bat bidaliko dute sailek. Txosten horretan, laguntzaren xede zehatza kreditatu behar da, eta zehaztu behar da, era berean, zein diren laguntza hori emateko interes publikoa, soziala, ekonomikoa edo humanitarioa kreditatzen dituzten arrazoiak, eta zein arrazoi dauden ezinezkoa izateko diru-laguntzok injezta nahi diren helburuak lortzeko deialdi publiko bat egitea; hori guztia bat dator Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorrenekin.

Batzar Nagusien Aurrekontuen proiektua eginda balego goiko aurreproiektua prestatzen denean, aurrekontuen proiektu hori informazio gisa erantsiko litzaioko.»

10. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 51.1. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«51. artikulua.—*Aurrekontu-kredituak*

1. Aurrekontu-kredituak hau dira: aurrekontu-programetan islatzen diren helburuak injezta ahal izateko egin behar diren egintzek nahitaezko dituzten gastuen esleipen indibidualizatuak. Programen arduradun diren unitate kudeatzaileek erabilgarri izango dituzte aurrekontu-kredituak. Kredituak, hain zuzen ere, kasu bakoitzean dagoen programen arabera sailkapen organiko, ekonomiko eta funtzionalarekin bat zehaztuko dira, foru arau honetako 44., 45. eta 46. artikuluetan ezarritakoarekin bat etorritik, kredituon betearazpena egoki kontabilizatzeko beharrezkoak diren banakapenak gorabehera.»

11. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 57. artikuluko 1. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«57. artikulua.—*Gastuaren betearazpenaren muga*

1. Kredituei atal honetan ezartzen zaizkien ezaugarri orokorrak gorabehera, muga hauek ezarri ahal izango dira kredituez baliatuzko:

«Artículo 44.—*Clasificación económica*

2. La clasificación económica del presupuesto de gastos distinguirá entre créditos para las operaciones corrientes, de capital y financieras y el fondo de crédito de pago global.

Los créditos para gastos corrientes distinguirán entre:

- Gastos de personal.
- Gastos corrientes en bienes y servicios.
- Gastos financieros.
- Transferencias y subvenciones corrientes.

Los créditos para operaciones de capital distinguirán entre:

- Inversiones reales.
- Transferencias y subvenciones de capital

Los créditos para operaciones financieras distinguirán entre:

- Activos financieros.
- Pasivos financieros

El fondo de Crédito de pago global recogerá la dotación de crédito regulada en el artículo 53 de esta Norma Foral.»

9. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifican los apartados 1 y 4 del artículo 48 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 48.—*Procedimiento*

En cumplimiento de las directrices a que se refiere el artículo anterior, cada Departamento remitirá al Departamento de Hacienda y Finanzas, por el procedimiento y en los plazos que se establezcan, toda la documentación referente tanto a su Departamento como a las entidades de ellos dependientes.

Asimismo remitirán un informe completo sobre las subvenciones nominativas, en el cual se acredite el destino exacto de la ayuda, las razones que acrediten su interés público, social, económico o humanitario y los motivos que justifican la imposibilidad de utilizar una convocatoria pública para alcanzar los objetivos perseguidos; todo ello de acuerdo al régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral.

En el caso de que el proyecto de Presupuestos de las Juntas Generales estuviera elaborado en el momento de la confección del anteproyecto citado, el mismo se incluirá a efectos informativos.»

10. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 51.1 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 51.—*Los créditos presupuestarios*

1. Los créditos presupuestarios son las asignaciones individualizadas de los gastos necesarios para realizar las actividades precisas para alcanzar los objetivos que figuran en los programas presupuestarios. Los créditos presupuestarios están a disposición de las unidades gestoras responsables de los programas. Se detallarán de acuerdo con la clasificación orgánica, por programas, económica, funcional y proyectos que en cada caso proceda, conforme a lo establecido en los artículos 44, 45 y 46 de esta Norma Foral, sin perjuicio de los desgloses necesarios a efectos de la adecuada contabilización de su ejecución.»

11. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 1 del artículo 57 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 57.—*Limitación a la ejecución del gasto*

1. Sin perjuicio de las características generales de los créditos establecidas en esta Sección, podrán establecerse las siguientes limitaciones a la disposición de los créditos:

a) Foru Aldundiak, Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuak proposatuz gero, aurrekontu-kredituak erabilezinak direla adierazi ahal izango du, aurrekontu-politika abagune ekonomikoari egokitu beharra dela eta. Horretarako emango duen erabakian banan-banan aipatu beharko ditu erabaki horrek zein kredituri eragiten dien.

Goian aipaturiko kredituak liberatzeko izapideak kredituok adierazteko ezarrita dauden izapide berberak izango dira.

Arestian aipaturiko erabakia foru sektore publikoan bete dadin ezarri beharreko neurriak Ogasun eta Finantza Saileko titularrak ezarriko ditu.

b) Foru Aldundiaren aurrekontuak erakunde autonomoen, erakunde publikoen, merkataritza-sozietateen eta fundazioen aurrekontuak finantzatzeko dituen partiden zenbatekoa gutxituz gero, kasuan kasuko aurrekontu-kredituak gutxipenaren besteko zenbatekoan erabilezinak direla adierazi beharko da, salbu eta gutxipenak ukitzen duen erakundeak sarrera handiagoak dituela egiaztatzen duenean.

Aurreko letran adierazitakoaren arabera kreditu batzuk erabilezinak direla erabakitzen bada, Ogasun eta Finantza Saileko titularraren eskumena izango da zehazteko zein kredituri eragiten dien erabaki horrek; halaber, sail horretako titularraren eskumena izango da kredituok liberatzea, doakion erakunde autonomoak finantzabide gehiago eskuratu izana egiaztatu ahala.

c) Aurrekontua indarrean jartzen denean edo haren kudeaketa hasita dagoenean jakiten bada Foru Aldundiak lehenago hartutako konpromiso edo betebeharren bat kontabilizatu gabe dagoela, kontrol ekonomikoaren ardura duen organoak, bere kabuz, konpromiso edo betebehari hori behar bezala beteko dela ziurtatzeko adinako kreditua erabilezina dela adierazi ahal izango du.

Erabilezintasunaren adierazpena dagokion sailari jakinarazi behar zaio, jakitun egon dadin eta atzemandako gabezia konpon dezan. Sail horrek, ados ez badago, desadostasun-espedita has dezake, foru arau honetako 145. artikuluko hirugarren zenbakian ezartzen denarekin bat.»

12. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 66. artikuluko 1., 3. eta 4. idatz-zatiak aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«66. artikulua.—*Aurrekontuen aldaketen izapidetzea*

1. Aurrekontuetan egin nahi diren aldaketen izapideak aldaketa eskatzen duen saileko titularrak edo foru erakunde autonomoko lehendakariak/zu-zendariak hasi behar dituzte, bakoitzak bere eskumenen barruan. Jatorrian eta helburuan I. kapituluko kredituei eragiten dieten aldaketen kasuan izan ezik, beste edozein aldaketa egiteko eskatzen denean azaldu egin behar da zein diren aldaketa justifikatzen duten arrazoiak, zein eragin izango duen aldaketak gastu-programen betearazpenean lortu beharreko helburuetan eta hartarako egin beharreko ekintzetan —hala badagokio, dagozkien adierazleen kuantifikazioa eta periodifikatzea eguneratu beharko da—, baita aldaketa horrek emaitzetan eta aurrekontu-egoeretan zein eragin izango duen ere.

3. Aurrekontuak aldatu aurretik, nahitaezkoa da Finantza eta Aurrekontuen Zuzendaritza Nagusiak txostena ematea.

4. Foru erakunde autonomo, foru enpresa-erakunde publiko, merkataritzako foru sozietate eta foru fundazioentzako kredituak aldatzeko eskabideak izapidetu ahal izateko, aldaketa hori eskatzen duen sailak informazio nahikoa bidali behar du, bai aurrekontuei buruzkoa bai kasuan kasuko erakundearen finantza egoera-orriei buruzkoa —kasu bakoitzean dagokiona—, eta informazio horretan jaso behar da zer eragin izango duen proposatutako aldaketa horrek.»

13. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 69. artikuluko 2. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

a) Por razones de política presupuestaria relacionada con la coyuntura económica, la Diputación Foral, a propuesta del Diputado o la Diputada Foral de Hacienda y Finanzas, podrá acordar la declaración de no disponibilidad de los créditos presupuestarios. El Acuerdo deberá recoger de forma individualizada cada uno de los créditos afectados.

La liberación de los créditos citados requerirá igual tramitación que la establecida para su declaración.

Corresponde al Titular o la Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas establecer las medidas derivadas de la aplicación del referido Acuerdo en el ámbito del sector público foral.

b) La disminución del importe de las partidas del Presupuesto de la Diputación Foral, destinadas a la financiación de los Presupuestos de los organismos autónomos, entidades públicas, sociedades mercantiles y fundaciones, implicará, salvo que se acredite por la entidad afectada mayores ingresos, una declaración de no disponibilidad de créditos en el correspondiente Presupuesto, por una cuantía igual a la minoración efectuada.

Será competencia del Titular o la Titular del Departamento de Hacienda y Finanzas la delimitación de los créditos de pago afectados por la declaración de no disponibilidad que se ponga de manifiesto en virtud de lo señalado en el párrafo anterior, así como la liberación de los mismos a medida que se acredite la obtención de mayor financiación por la entidad afectada.

c) Cuando a la entrada en vigor de los presupuestos o durante la gestión de los mismos, se tenga conocimiento de la no contabilización de compromisos u obligaciones adquiridos con anterioridad por la Diputación Foral, el órgano encargado del control económico podrá, de oficio, declarar no disponibles los créditos necesarios para garantizar el adecuado cumplimiento de los mismos.

La declaración de no disponibilidad será comunicada al Departamento correspondiente para su conocimiento y oportuna corrección de la deficiencia detectada, pudiendo éste iniciar, en caso de disconformidad, el correspondiente expediente de discrepancia de acuerdo con lo dispuesto en el apartado tres del artículo 145 de esta Norma Foral.»

12. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifican los apartados 1, 3 y 4 del artículo 66 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 66.—*Tramitación de las modificaciones presupuestarias*

1. La tramitación de toda modificación presupuestaria se iniciará por el Titular o la Titular del Departamento o por el Presidente o la Presidenta, el Director o la Directora del Organismo Autónomo Foral solicitante, en el ámbito de sus competencias. La solicitud de modificación, excepto las que afecten en origen y destino a créditos del capítulo I, deberá recoger las razones que la justifican, la incidencia de la misma en los objetivos a conseguir y en las acciones a realizar en la ejecución de los correspondientes programas de gasto, actualizando en su caso la cuantificación y periodización de los respectivos indicadores, así como en los resultados y los escenarios presupuestarios.

3. Las modificaciones presupuestarias requerirán de un informe preceptivo de la Dirección General de Finanzas y Presupuestos.

4. La tramitación de las solicitudes de modificación de los créditos destinados a organismos autónomos forales, entidades públicas empresariales forales, sociedades mercantiles forales y fundaciones forales requerirá que el Departamento solicitante, envíe documentación suficiente tanto presupuestaria como referente a sus estados financieros, según los casos, conteniendo la incidencia de la modificación propuesta.»

13. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 2 del artículo 69 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«69. artikulua.—*Foru diputatuen eta foru erakunde autonomoen lehendakarien eta zuzendarien eskumenak*

2. Sail guztietako foru diputatuek eta foru erakunde autonomoetako lehendakariak/zuzen-dariak, beren eskumenen eremuan, norberaren sail edo foru erakunde autonomoaren gastu-programetako kredituen arteko transferentziak baimendu ahal izango dituzte, honako kasu hauetan izan ezik:

a) Kredituak VI. kapituluak izan eta beste kapitulu batzuetarako erabiltzen direnean.

b) Kredituek foru erakunde autonomoen, foru enpresa-erakunde publikoen, merkataritzako foru sozietateen eta foru fundazioen finantzaketari eragiten diotenean.

c) Aurrekontu orokorre buruzko Foru Arauan lotura zehatza dutela esleitura daudenean.

d) Partida zabalgarriak gutxitzen dituztenean.»

14. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 73,2. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«73. artikulua.—*Foru sektore publikoaren barne-transferentziak*

2. Foru Aldundiaren Aurrekontuko kredituen destinoa erakunde autonomoen, enpresa-erakunde publikoen, merkataritzako foru sozietateen eta foru fundazioen finantzaketa bada, kredituok irmo libratuko dira, egin beharko diren ordainketei aurre egiteko beharrezkotzat joko den zenbatekoan, finantza-beharrizanen arabera eta horretarako arazuz ezarritako prozedurarekin bat.»

15. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 81. artikuluko 3. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«81. artikulua.—*Aurrekontuen likidazioa*

3. Aurrekontuen likidazioaren ondorioz, hauek zehaztu beharko dira:

a) Kobratzeke dauden eskubideak eta ordaintzeke dauden betebeharrak.

b) Ekitaldiko aurrekontuaren emaitza.

c) Kredituen gerakinak.

d) Diruzaintzako gerakina.

Aurreko a) eta b) letrak hala aribideko ekitaldiari nola itxitako ekitaldiei buruzkoak izango dira.»

16. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko II. tituluko IV. kapituluaren izenburua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«Foru enpresa-erakunde publikoen, merkataritzako foru sozietateen eta foru fundazioen kredituak.»

17. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 82. artikuluko izenburua eta artikuluko 1. eta 4. idatz-zatia aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«82. artikulua.—*Foru enpresa-erakunde publikoen, merkataritzako foru sozietateen eta foru fundazioen aurrekontuak*

1. Foru enpresa-erakunde publikoek, merkataritzako foru sozietateek eta foru fundazioek Lurralde Historikoko aurrekontu orokorretan jasotako aurrekontuen arabera eraenduko dute beren funtzionamendua.

4. Merkataritzako foru sozietateek eta foru fundazioek nahiz foru enpresa-erakunde publikoek ustiapen-aurrekontua gertatu behar dute, eta bertan zehaztuko dituzte bakoitzak urtean dituen baliabideak eta zuzkidurak. Halaber, kapital-aurrekontua egingo dute, eta aurreko puntu berdinak zehaztuko dituzte. Ustiapen- eta kapital-aurrekontuak Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretan sartuko dira.»

«Artículo 69.—*Competencias de los Diputados y las Diputadas Forales y Presidentes y Presidentas, Directores y Directoras de Organismos Autónomos Forales*

2. Los Diputados y las Diputadas Forales de los distintos Departamentos y los Presidentes y Presidentas, Directores y Directoras de los organismos autónomos forales, en el ámbito de su competencia, podrán autorizar las transferencias entre los créditos incluidos en los programas de gasto de su Departamento u Organismo Autónomo Foral con las siguientes excepciones:

a) Créditos del capítulo VI que se destinen a otros capítulos.

b) Que afecten a la financiación de los organismos autónomos, de las entidades públicas empresariales, de las sociedades mercantiles y de las fundaciones forales.

c) Que se encuentren asignados con vinculación específica en la Norma Foral de Presupuestos Generales.

d) Que minoren partidas de carácter ampliable.»

14. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 73.2 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 73.—*Transferencias internas del sector público foral*

2. Los créditos del Presupuesto de la Diputación Foral cuyo destino es la financiación de los organismos autónomos, las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales, se librarán en firme por la cuantía que se estime necesaria para hacer frente a los pagos a realizar, según las necesidades financieras y de acuerdo con el procedimiento que reglamentariamente se establezca.»

15. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 3 del artículo 81 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 81.—*Liquidación de los presupuestos*

3. Como consecuencia de la liquidación de los presupuestos deberán determinarse:

a) Los derechos pendientes de cobro y las obligaciones pendientes de pago.

b) El resultado presupuestario del ejercicio.

c) Los remanentes de crédito.

d) El remanente de tesorería.

Las letras a y b se referirán tanto al ejercicio corriente, como a ejercicios cerrados.»

16. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica la denominación del Capítulo IV del Título II de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«De los créditos de las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales.»

17. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el Título y los apartados 1 y 4 del artículo 82 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 82.—*Presupuestos de las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales*

1. Las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales registrarán su funcionamiento por los Presupuestos integrados en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.

4. Las sociedades mercantiles y las fundaciones forales así como las entidades públicas empresariales elaborarán un presupuesto de explotación que detallará los recursos y dotaciones anuales correspondientes. Asimismo, formarán un presupuesto de capital con el mismo detalle. Los presupuestos de explotación y de capital se integrarán en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico.»

18. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 84. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«84. artikulua.—*Finantza egoera-orriak*

1. Aurrekontuen informazio osagarri moduan aurrez ikusitako edukiak biltzen dituen dokumentazio hau aurkeztu behar da:

a) Egoera-balantzea: Erakunde bakoitzak ekitaldiko azken egunerako aurrez ikusi duen ondare-egoera eta egoera finantzarioa jasoko ditu.

b) Galera eta irabazien kontua: erakundeak ekitaldirako aurrez ikusitako emaitza jasoko du (ekitaldirako aurrez ikusitako sarre-
rek eta gastuek osatua), emaitza hori zuzenean ondare garbiari egotzi behar zaionean izan ezik.

c) Ondare garbian gertatu diren aldaketen egoera: Ekitaldian zehar funts propioetan gerta litezkeen aldaketa guztien gaineko informazioa jasoko du, bai ekitaldiko emaitzen ondoriozkoak direnena, bai zuzenean ondare garbiari egotzitako eragiketen ondoriozkoak direnena, bai eta kapitalaren titularrekin egindako eragiketen ondoriozkoak direnen informazioa ere.

d) Eskudiruaren fluxuen egoera: eskudirua adierazten duten moneta-aktiboen eta beste aktibo likido baliokide batzuen jatorriari eta erabilerei buruzko aurreikuspenak jasoko ditu, mugimenduak jardueren arabera sailkatuta eta zein aldaketa garbi aurrez ikusten zaien adierazita.

e) Jarduketa, inbertsio eta finantzaketen programa: memoria moduan eratu behar da eta bertan berariaz geratuko dira jasota bai iraganean lortu nahi izan diren helburuak, bai helburuok betetzeari dagokionez izandako bilakaera, bai eta lortu nahi diren helburu nagusi berriak ere; azken horiek zenbatetsita agertu behar dira eta justifikatu behar da zer aukera eta asmo dagoen helburuak lortzeari dagokionez. Aurrekoaz gainera, memoria horretan deskribatu behar da zein den erakundearen jardura eta zein diren erakunde horrek hainbat urtetarako izan ditzakeen inbertsio-programak eta azken horien finantza-planak.

f) Etorkizuneko konpromisoak: aurreikuspenen arabera aurrekontu-ekitaldiaren amaieran hartuta baino sortu gabe egongo diren inbertsio eta gastuak, ez-aldizkakoak, jasoko ditu.

Foru fundazioen funtzionamendurako araudi espezifikoak dakartzan berezitasunak kontuan hartuta aplikatuko zaio zenbaki honetan zehazten dena foru fundazioei.

2. Honen aurreko a), b), c) eta d) letretan adierazten den dokumentazioaren barruan, itxitako azken ekitaldiko datuak nahiz jarduneko ekitaldia ixteari buruzko aurreikuspenak jaso behar dira.

3. Aurrez ikusitako finantza egoera-orri horiek guztiak Kontabilitate Plan Orokorreko kontabilitate-irizpideekin eta irizpideon egokitzapenekin bat prestatu behar dira.»

19. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 85. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«85. artikulua.—*Finantza egoera-orrien erregularizazioa*

Foru enpresa-erakunde publikoek, merkataritzako foru sozietateek eta foru fundazioek, itxi den ekitaldiko finantza egoera-orriak onetsi ondoren, eta erakunde bakoitzak aurrekontuari dagokionez dituen mugak behin betiko ezartzearen (muga horiek Foru Arauko 83. artikuluan zehazten dira), Ogasun eta Finantza Sailak eguneratu egingo ditu indarrean dagoen ekitaldirako aurreikusitako finantza egoera-orriak.»

20. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 86. artikuluko 1. eta 3. idatz-zatiak aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«86. artikulua.—*Zorpetzearen mugak*

1. Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorreari buruzko ekitaldi bakoitzeko foru arauak zehaztuko du zein izango den merkataritzako foru sozietateen eta foru fundazioen epe luzerako zorpetzearen gehieneko muga. Muga horretan, bai finantza-pasiboak bai ibilgetua eskuratzeagatik hornitzaileak sartuko dira.

18. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 84 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 84.—*Estados Financieros*

1. Como información adicional a los Presupuestos, se acompañará la siguiente documentación de contenido provisional:

a) Balance: Recogerá la situación patrimonial y financiera de la entidad prevista al último día del ejercicio económico.

b) Cuenta de pérdidas y ganancias: recogerá el resultado previsto del ejercicio, formado por las previsiones de ingresos y gastos del mismo, excepto cuando proceda su imputación directa al patrimonio neto.

c) Estado de cambios en el Patrimonio Neto: recogerá información sobre todas las variaciones que previsiblemente puedan darse en los fondos propios a lo largo del ejercicio, ya deriven del resultado del mismo, de operaciones imputadas directamente al patrimonio neto o de aquéllas realizadas con los y las titulares del capital.

d) Estado de flujos de efectivo: informará sobre las previsiones de orígenes y utilidades de los activos monetarios representativos de efectivo y otros activos líquidos equivalentes, clasificando los movimientos por actividades e indicando su variación neta prevista.

e) Programa de actuaciones, inversiones y financiación: deberá elaborarse a modo de memoria y recogerá de modo expreso los objetivos perseguidos en el pasado con la evolución de su cumplimiento, así como los nuevos objetivos generales a alcanzar con su cuantificación y justificación de posibilidades y deseabilidad. Incluirá además una descripción de la actividad de la entidad así como los posibles programas plurianuales de inversión y su plan financiero.

f) Compromisos Futuros: recogerá las inversiones y los gastos de carácter no periódico que se prevén contraer y no devengar al cierre del ejercicio presupuestario.

Lo dispuesto en este apartado será de aplicación para las fundaciones forales con las especialidades derivadas de la normativa específica que rija su funcionamiento.

2. La documentación a la que hacen referencia los apartados a), b), c) y d) anteriores incluirán los datos correspondientes al último ejercicio cerrado, así como la previsión de cierre del actual.

3. Todos estos Estados Financieros Previsionales serán elaborados de acuerdo a los criterios contables del Plan general de Contabilidad y sus adaptaciones pertinentes.»

19. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica del artículo 85 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 85.—*Regularización de los Estados Financieros*

Una vez aprobados por las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales sus Estados Financieros correspondientes al ejercicio cerrado y con el fin de fijar definitivamente las limitaciones presupuestarias de cada entidad, referidas en el artículo 83 de esta Norma Foral, el Departamento de Hacienda y Finanzas procederá a actualizar los respectivos Estados Financieros previsionales para el ejercicio en curso.»

20. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifican los apartados 1 y 3 del artículo 86 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 86.—*Límites de endeudamiento*

1. La Norma Foral de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de cada ejercicio señalará el límite máximo del endeudamiento a largo plazo de las sociedades mercantiles y fundaciones forales. Dicho límite incluirá tanto los pasivos financieros como los proveedores por adquisición de inmovilizado.

3. Merkataritzako foru sozietateek eta foru fundazioek epe laburrera formalizatzen dituzten mailegu- edo kreditu-eragiketak bakarrik izan daitezke diruzaintzako beharriaz aurre egiteko, eta ez dira zenbatuko artikuluko honen lehenengo zenbakian ezarri diren ondoretarako.»

21. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko II. tituluko IV. kapituluko bigarren atalaren izenburua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«Kudeaketarako eta aldaketarako arauak foru enpresa-erakunde publikoetan, merkataritzako foru sozietateetan eta foru fundazioetan.»

22. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 87. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«87. artikulua.—*Diru-laguntzen kontabilitate-tratamendua eta balorazioa. Funts-gerakinak*

1. Bizkaiko Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretan enpresa-erakunde publikoentzat, merkataritzako foru sozietateentzat eta foru fundazioentzat zehaztu diren transferentzia korronteei buruzko kredituak, jasotzaileei dagokienez, «Ustiapenerako diru-laguntza ofizialak» izango dira (edo horren baliokidea den kontu bat), baldin eta transferentzia horiek ematen badira edo gutxieneko errentagarritasuna bermatzeko, edo prezio politikoak ezarri izana konpentsatzeko edo kontratu-programetan islatzen diren jarduera zehatzak egitea suspertzeko. Transferentzia korronte horiek gale-ora orokorrak —dela benetan gertatutakoak, dela itxaroten direnak— konpentsatzeko direnean, pasiboan kontabilizatuko dira, «Bazkideen ekarpenak galeren konpentsaziorako» kontuan edo horren baliokidea den beste kontu batean.

Galera-irabazien kontuan edo emaitzen kontuan (kasu bakoitzean dagokiona) posibleak lortzen laguntzen duten edo izandako galera orokorrak baino gehiago konpentsatzeko balio dezaketen funtsak eman baldin badira, zenbateko horiek gerakintzat joko dira, eta ez da horretarako adierazpenik egin behar; hortaz, foru diruzaintzari itzuli beharko zaizkio, baldin eta Ogasun eta Finantza Saileko foru diputatuak eskatzen baditu.

Bada, ondore horietarako ez dira honako hauek ez dira galera-irabazien kontuko edo emaitzen kontuko (kasu bakoitzean dagokiona) emaitzaren kalkuluan sartutzat joko: amortizazioetarako zuzkiduren gastuak; ekitaldiko emaitzara eraman diren kapital diru-laguntzak; ibilgetuaren narriaduragatiko zuzkidurak eta narriaduraren lehengoratzeara, nahiz epe luzeko horniduren gaindikinak, eta truke-diferentziak (hala positiboak nola negatiboak). Nolanahi ere, baldin eta aurretik kontabilitateko mugimenduren bat gertatu bada, funtsen gaindikinaren kalkulua egiterakoan aintzat hartu ez dena, mugimendu horren ondoren gertatuko den kontrako mugimendua ere ez da aintzat hartu behar.

2. Foru enpresa-erakunde publikoentzako, merkataritzako foru sozietateentzako, foru fundazioentzako eta Bizkaiko Foru Aldundiaren partaidetza duten gainerako erakundeentzako kapital-transferentzietan dagozkien kredituak, Lurralde Historikoaren aurrekontu orokorretan bildu direnean, kapital diru-laguntzak izango dira jasotzaileentzat.

Aurreko paragrafoan adierazi diren transferentziak direla-eta funts-gerakinak sortzen badira, transferentzia horiek finantzatu nahi ziren inbertsioak burutu ez direlako edo burutzapena zateratu egin delako, bada, orduan, gerakinok foru diruzaintzari itzuli beharko zaizkio, baldin eta inbertsioa bete ez bada; dena dela, atzerapena badago, aplikatzeko dauden kapital diru-laguntza moduan islatuko dira kontabilitatean. Azken kasu horretan, Ogasun eta Finantzen foru diputatuaren baimena behar da, erakunde onuradunak aurretiaz jakinarazi ondoren.»

23. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 88. artikuluko 3. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

3. Las operaciones de préstamo o crédito a corto plazo formalizadas por sociedades mercantiles y fundaciones forales, serán exclusivamente para atender necesidades de Tesorería y no computarán a afectos de lo dispuesto en el párrafo primero de este artículo.»

21. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica la denominación de la Sección Segunda del Capítulo IV del Título II de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Normas de gestión y modificación en las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales.»

22. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 87 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 87.—*Tratamiento contable y valoración de las subvenciones. Excedentes de fondos*

1. Los créditos correspondientes a transferencias corrientes con destino a las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales contenidos en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico, tendrán, para las personas perceptoras, la naturaleza de «Subvenciones oficiales a la explotación» o cuenta asimilable, siempre que las mismas sean concedidas para garantizar una rentabilidad mínima, compensar el establecimiento de precios políticos o fomentar la realización de actividades específicas que se plasmen en contratos-programa. Cuando las transferencias corrientes se destinen a compensar pérdidas genéricas, tanto para las ya producidas como para las esperadas, se contabilizarán en el pasivo como «Aportaciones de socios para compensación de pérdidas» o cuenta asimilable.

Si se hubieran entregado fondos que contribuyeran a la obtención de beneficios en la cuenta de pérdidas y ganancias o cuenta de resultados, según proceda, o compensasen en exceso las pérdidas genéricas, dichas cantidades tendrán la consideración de excedentarias sin requerir declaración al efecto, debiendo, en consecuencia, reintegrarse a la tesorería foral si así se solicitase por parte del Diputado o la Diputada Foral de Hacienda y Finanzas.

A estos efectos, no se considerarán incluidos en el cálculo del resultado de la cuenta de pérdidas y ganancias o cuenta de resultados, según proceda, los gastos por dotaciones para amortizaciones, las subvenciones de capital traspasadas al resultado del ejercicio, las dotaciones y reversión de deterioro del inmovilizado y excesos de provisiones a largo plazo y las diferencias de cambio negativas o positivas. No obstante, si con anterioridad se hubiera producido algún movimiento contable que no se consideró a la hora del cálculo de los excedentes de fondos, el movimiento contrario que se produzca con posterioridad tampoco deberá tenerse en cuenta.

2. Los créditos correspondientes a transferencias de capital con destino a las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles, fundaciones forales y demás entidades participadas por la Diputación Foral, contenidos en los Presupuestos Generales del Territorio Histórico, tendrán para los perceptores la naturaleza de subvenciones de capital.

Los excedentes de fondos que proviniendo de las transferencias indicadas en el párrafo anterior se produzcan como consecuencia de incumplimiento o retraso en la ejecución de las inversiones a cuya financiación iban destinados, deberán ser reintegrados a la tesorería foral en caso de incumplimiento o darles el tratamiento contable de subvenciones de capital pendiente de aplicación en el caso de que se produzcan retrasos en la ejecución de las mismas; en este último supuesto se requerirá autorización del Diputado o la Diputada Foral de Hacienda y Finanzas, previa comunicación de la entidad beneficiaria.»

23. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 3 del artículo 88 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

88. artikulua.—*Zuzkidura mugatzaileen aldaketa*

3. Aldaketa eskatzeko espedientean hauek zehaztuko dira:

a) Eskatu den aldaketaren beharrezaren justifikazioa edo urgentzia.

b) Zuzkiduren zehaztapena eta zenbatekoa, zuzkidura horietarako aurreikusita dagoen finantzaketa eta, hala denean, zorpetze berria zein xedetarako erabiliko den.

c) Balantzea eta aurrez ikusitako galera-irabazien kontua edo aurrez ikusitako emaitzen kontua —kasu bakoitzean dagokiona—, proposatu den aldaketaren arabera eguneratuta.»

24. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 89. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«89. artikulua.—*Aurrekontuen itxiera eta likidazioa*

Aurrekontuak urte bakoitzaren abenduaren 31n itxiko dira. Ekitaldi bakoitzari buruzko agiriak Ogasun eta Finantzen Foru Sailari bidaliko zaizkio, enpresa-erakunde publikoa, merkataritzako sozietatea edo fundazioa atxikita dagoen foru sailaren bidez; horretarako, foru arau honetako 103. eta 104. artikuluetan ezarri diren prozedura, informazio eta epeak beteko dira.»

25. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 93. artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiak aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«93. artikulua.—*Bizkaiko Foru Aldundia eta foru erakunde autonomoak*

2. Hiru hilean behin:

a) Plantillaren osaeran izandako aldaketak.

b) Urte askotarako gastu-konpromisoen zerrenda.

c) Erakundeari emandako abalen eragiketak eta guztira abalaturako zenbatekoa.

d) Balantzea eta emaitzen kontu ekonomiko-patrimoniala.

3. Sei hilean behin:

a) Aurrekontu-programetako helburuak eta ekintzak nola gauzatu diren.

b) Kofinantzatutako gastuengatik sarrerei buruzko informazioa.

c) Diru-laguntzei buruzko informazioa, baldin eta diru-laguntza horien emakida, Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorraren arabera, ez bada «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu; halaber, salbuespen modura emandako diru-laguntzei buruzko informazioa ere bai, hain zuzen ere, interes publiko, sozial, ekonomiko edo humanitarioko arrazoi egiaztuengatik, edo behar bezala justifikaturiko beste arrazoi batzuegatik, deialdi publikoa egiteko eragozpenak dituztela-eta emandako diru-laguntzena.

d) Diru-laguntzen programen gaineko ebaluazioa, Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorrak zehazten duenarekin bat, hauek neurtu ahal izateko: programa horiekin lortutako emaitzak; programon erabilgarritasuna eta eragin soziala, eta programa horiek mantendu ala kentzearen komenigarritasuna.»

26. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 94 artikulua izenburua eta idazketa aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«94. artikulua.—*Foru enpresa-erakunde publikoak, merkataritzako foru sozietateak eta foru fundazioak*

Hiru hilean behin, enpresa-erakunde publikoei, merkataritzako foru sozietatei eta foru fundazioei buruzko informazioa igorri behar zaie Batzar Nagusiei:

a) Haien zuzkidura mugatzaileen kasuan baimendutako aldaketen zerrenda.

b) Epe luzera eginiko zorpetze-eragiketen zerrenda eta haien saldoa.

«Artículo 88.—*Modificación de las dotaciones de carácter limitativo*

3. En el expediente de solicitud se detallará:

a) Justificación o urgencia de la necesidad de la modificación solicitada.

b) Especificación e importe de las dotaciones, financiación prevista de las mismas y, en su caso, el destino al que se asigne el nuevo endeudamiento.

c) Balance y Cuenta de Pérdidas y Ganancias o Cuenta de resultados previsionales, según proceda, actualizados con la modificación propuesta.»

24. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 89 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 89.—*Cierre y liquidación de los presupuestos*

Los presupuestos se cerrarán al 31 de diciembre de cada año, siendo remitida la documentación correspondiente, a través del Departamento Foral al que esté adscrita la entidad pública empresarial, sociedad mercantil o fundación, al Departamento Foral de Hacienda y Finanzas según el procedimiento, información y plazos previstos en los artículos 103 y 104 de la presente Norma Foral.»

25. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifican los apartados 2 y 3 del artículo 93 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 93.—*Diputación Foral de Bizkaia y Organismos Autónomos forales*

2. Trimestralmente:

a) Modificaciones en la composición de la plantilla.

b) Relación de los compromisos de gastos de carácter plurianual.

c) Operaciones de avales otorgados e importe total avalado.

d) Balance y Cuenta de resultado económico-patrimonial.

3. Semestralmente:

a) Realización de objetivos y acciones de los programas presupuestarios.

b) Información de los ingresos por gastos cofinanciados.

c) Información de las subvenciones que, según lo establecido en el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, su concesión no se haya publicado en el «Boletín Oficial de Bizkaia», así como las que se hayan concedido con carácter excepcional acreditando razones de interés público, social, económico o humanitario, u otras debidamente justificadas que dificulten su convocatoria pública.

d) Evaluación de los programas subvencionales con el fin de analizar los resultados alcanzados, su utilidad e impacto social y la procedencia del mantenimiento o supresión de dichos programas, tal y como dispone el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral.»

26. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el Título y redacción del artículo 94 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 94.—*Entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales*

Se remitirá trimestralmente a las Juntas Generales la siguiente información referida a las entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales:

a) Relación de las modificaciones autorizadas a sus dotaciones de carácter limitativo.

b) Relación de operaciones de endeudamiento realizadas a largo plazo, así como su saldo.

- c) Egoera-balantzea.
 d) Galera-irabazien kontua edo emaitzen kontua, kasu bakoitzean dagokiona.»

27. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 102. artikuluko 2. idatz-zatia aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«102. artikulua.—*Kontabilitate-erantzuleak.*

2. Aurreko paragrafoan aipatu diren erakundeen titularrek izango dute kontuak emateko ardura, eta honako hauek ere bai:

- a) Foru Aldundiak, Foru Administrazioari dagokionez.
 b) Foru erakunde autonomoetako lehendakariak/zuzendariak.
 c) Enpresa-erakunde publikoetako lehendakariak/zuzendariak.
 d) Merkataritzako foru sozietateen administratzaileak edo haien administrazio-kontseilueta kideak.
 e) Likidazio-prozesuan dauden merkataritzako foru sozietateen likidatzaileak.
 f) Foru fundazioen patronatuetako lehendakariak.»

28. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 103. artikulua izenburua eta artikuluko 3. idatz-zatia aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«Artículo 103.—*Kontuak ematea*

3. Enpresa-kontabilitatearen araubidearen pean dauden erakundeek urteko kontuak eta kudeaketa-txostena aurkeztu behar dituzte, merkataritzako arautegian ezarritik dauden baldintzen arabera.»

29. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 104. artikulua izenburua eta artikuluko 2. idatz-zatia aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«104. artikulua.—*Kontuak aurkezteko epeak*»

30. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 106. artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«106. artikulua.—*Diruzaintzako gerakina*

Diruzaintzako gerakina honako hauek osatuko dute: diruzaintzako fondo likidoak, gehi kobratzeke dauden eskubideak, ken ordaintzeke dauden betebeharrak; horiek guztiak ekitaldiko abenduaren 31ri buruzkoak izan behar dira. Gerakina kalkulatzeko hauek hartu behar dira aintzat: bai gastu zehatzak finantzatzeko diren baliabideak, bai kobratzeke dauden eskubideen artetik kobratzeko zail edo ezinezkotzat jotzen direnak, bai eta hurrengo ekitaldietan sor litezkeen betebeharrak erantzuteko beharrezkotzat jotzen diren baliabideak ere.»

31. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 126. artikulua izenburua eta artikuluko 2. idatz-zatia aldatu dira eta honela geratu dira (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

«126. artikulua.—*Enpresa-erakunde publikoak, merkataritzako foru sozietateak eta foru fundazioak*

2. Merkataritzako foru sozietateak eta foru fundazioek kasu batean bakarrik egin ahal izango dituzte epe luzerako zorpetze-eragiketak, eragiketonek ezaugarriak, epea eta formalizazioaren araubidea edozein direla ere; hain zuzen ere, kasu honetan: zorpetze-eragiketak horiek sozietate-fundazioon aurrekontuetan edo indarreko arautegiaren arabera onetsitako aurrekontu-aldaketetan jasotzen badira.»

32. Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorreko 130.2 artikulua aldatu da eta honela geratu da (aldaketak 2013ko urtarrilaren 1etik aurrera sortuko ditu ondoreak):

- c) Balance.

d) Cuenta de Pérdidas y Ganancias o Cuenta de resultados, según proceda.»

27. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el apartado 2 del artículo 102 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 102.—*Responsables contables*

2. Serán responsables de la rendición de cuentas los titulares de las entidades mencionadas en el apartado anterior y, en todo caso:

- a) La Diputación Foral por lo que respecta a la administración foral.
 b) Los Presidentes o las Presidentas, Directores o Directoras de los organismos autónomos forales.
 c) Los Presidentes o las Presidentas, Directores o Directoras de las entidades públicas empresariales.
 d) Los Administradores o las Administradoras o miembros del Consejo de Administración de las sociedades mercantiles forales.
 e) Los liquidadores o las liquidadoras de las sociedades mercantiles forales en proceso de liquidación.
 f) Los Presidentes o las Presidentas de los Patronatos de las fundaciones forales.»

28. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifican el título y el apartado 3 del artículo 103 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 103.—*Presentación de Cuentas*

3. Las entidades sujetas al régimen de contabilidad empresarial deberán presentar las cuentas anuales y el informe de gestión, según las condiciones establecidas por la normativa mercantil.»

29. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el título del artículo 104 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 104.—*Plazos de presentación de cuentas*»

30. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica el artículo 106 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 106.—*Remanente de tesorería*

El remanente de tesorería estará integrado por los fondos líquidos de tesorería, más los derechos pendientes de cobro, menos las obligaciones pendientes de pago, todos ellos referidos al 31 de diciembre del ejercicio. Deberán tenerse en cuenta en su cálculo los posibles recursos afectados a la financiación de gastos concretos, la periodización de la recaudación de los derechos pendientes de cobro, la existencia de derechos pendientes de cobro que se consideren de difícil o imposible recaudación, así como los recursos que se estimen necesarios para hacer frente a obligaciones que puedan surgir en ejercicios siguientes.»

31. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifican el título y el apartado 2 del artículo 126 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«Artículo 126.—*Entidades públicas empresariales, sociedades mercantiles y fundaciones forales*

2. Las sociedades mercantiles y fundaciones forales sólo podrán realizar operaciones de endeudamiento a largo plazo, cualesquiera que sean sus características, plazo y régimen de formalización, en el caso de que tales operaciones estén recogidas en sus respectivos presupuestos o en sus modificaciones aprobadas conforme a la normativa vigente.»

32. Con efectos desde el 1 de enero de 2013 se modifica artículo 130.2 de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, que quedará redactado en los siguientes términos:

«130. artikulua.—*Organo eskuduna*

2. Eman beharreko abala edo abal multzoa hiru milioi eurotik gorakoa denean edo foru arau honetako 129. artikuluko 1. eta 2. zenbakietan azaldutako erakundeetako bat ez den beste erakunde bati ematen zaionean, Batzar Nagusien berariazko erabakia beharko da.

Goiko lerroaldean xedatutakotik salbuetsita geratzen da Aurrekontuei buruzko Foru Arauan merkataritzako foru sozietateei eta foru fundazioei onetsitako zorpetzea formalizatzeko beharrezkoak diren abalak eta kontrabalak ematea.»

SEIGARREN XEDAPEN GEHIGARRIA

INTERBIAK, BIZKAIKO HEGOALDEKO AKZESIBILITATEA, S.A.-RAKO KAPITAL EKARPENA

Abenduak 31ko 8/2010 Foru Arauaren eta martiaren 26ko 2003/4 Foru Arauaren Bigarren Xedapen Gehigarria aldatu egin da eta honetara idatzirik egondo da:

«Bizkaiko Foru Aldundiak Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, SA foru sozietate publikoaren alde bere fondoak jartze:

Bizkaia 2003 Ailegaeraztasun Plan Berezian eta urriaren 26ko 3/2010 foru arauan barru sartutako jarduketan finantzaketa bideratzeko Bizkaiko Foru Aldundiak 2002. urtearen eta 2018. Urtearen arteko aldian zehar, urte biak barru direla, pausoz pauso dagozkion diru-ekarpenak egingo ditu 492,2 milioi euroko zenbatekoraino, gerta daitezkeen «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.» sozietatearen kapitalaren gehikuntzak kopuru horretaraino harpidetu eta ordaintzeko; guzti hori, jakina, honako Foru Arau honen 2.3 artikuluan xedatutakoaren kaltetan izan gabe.

Aurreko zenbakian ezarritako ekarpen ekonomikoen aldikako banakapena Bizkaiko Foru Aldundiaren eta «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.» sozietatearen artean horretarako behar diren hitzarmenak izenpetuz edo aldatuz zehaztuko da.»

AZKEN XEDAPENETAKO LEHENENGOA

ARAUGINTZARAKO ESKUORDETZA

Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundeen Hautapenari, Antolaketari, Araubideari eta Jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauko 11. artikuluko 4. eta 6. idatz-zatietan xedatutakoa dela bide Foru Aldundiari baimena eman zaio Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arauaren testu bategina prestatzeko beraren ondoren indarrean jarritako foru arau batzuek sartutako aldaketak islatzeko, bai eta behar den guztietan testu bategin horretan Foru Arauko artikulua, atal eta kapituluaren zenbakiak aldatzeko eta aipamen organikoak egungo izandazioen arabera egokitzeko ere.

Xedapen honetan aipatzen den testu bategina Batzar Nagusietara bidali behar da 2013ko abenduaren 31 baino lehen, Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundeen Hautapenari, Antolaketari, Araubideari eta Jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauko 11. artikuluko 7. idatz-zatian ezarritakoarekin bat etorritik.

BIGARREN AZKEN XEDAPENETAKOIA

INDARREAN JARTZEA

Foru Arau hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratuko den egunetik jarriko da indarrean, bere artikulatua ezarri diren berariazko ondoreak gorabehera

Bilbon, 2013ko otsailaren 7an.—Batzar Nagusietako Lehenengo Idazkariak, Jon Andoni Atutxa Sainzek eta Batzar Nagusietako Lehendakariak, Ana Madariaga Ugartek

«Artículo 130.—*Órgano competente*

2. Cuando el aval o conjunto de avales a prestar supere los tres millones de euros o se otorgue a una entidad distinta de las enumeradas en los apartados 1 y 2 del artículo 129 de esta Norma Foral requerirá el acuerdo expreso de las Juntas Generales.

Queda excepcionado de lo dispuesto en el párrafo anterior la concesión de avales o contraavales necesarios para la formalización del endeudamiento de las sociedades mercantiles y fundaciones forales aprobado en la Norma Foral de Presupuestos Generales.»

DISPOSICIÓN ADICIONAL SEXTA

APORTACIÓN DE CAPITAL A INTERBIAK, BIZKAIKO HEGOALDEKO AKZESIBILITATEA, S.A.

Se modifica la Disposición adicional segunda de la Norma Foral 4/2003, de 26 de marzo, modificado por la Norma Foral 8/2010, de 31 de diciembre de 2010, en el sentido que se indica a continuación:

«Aportación de fondos propios de la Diputación Foral de Bizkaia a favor de la Sociedad Mercantil Foral Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.:

Para hacer efectiva la financiación de las actuaciones contenidas en el Plan Especial de Accesibilidad Bizkaia 2003 y lo previsto en la Norma Foral 3/2010, de 26 de octubre, la Diputación Foral de Bizkaia efectuará gradualmente en el período comprendido entre los años 2002 a 2018, ambos inclusive, las aportaciones dinerarias correspondientes hasta una cuantía de 492,2 millones de euros para suscribir y desembolsar hasta dicha cuantía los aumentos de capital social de «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.» que en su caso se produzcan, todo ello sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 2.3 de la presente Norma Foral.

El desglose temporal de las aportaciones económicas establecidas en el número precedente se determinará mediante la suscripción o modificación de los correspondientes convenios entre la Diputación Foral de Bizkaia e «Interbiak, Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea, S.A.»

DISPOSICIÓN FINAL PRIMERA

DELEGACIÓN NORMATIVA

En virtud de lo dispuesto en los apartados 4 y 6 del artículo 11 de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia, se autoriza a la Diputación Foral para elaborar un Texto Refundido de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, con las modificaciones introducidas en la misma por otras Normas Forales posteriores, autorizándose asimismo para que dicho Texto Refundido reenumere los artículos, secciones y capítulos de la Norma Foral objeto de refundición cuando esto sea necesario, y adecúe las referencias orgánicas a las denominaciones actuales.

El Texto Refundido a que se refiere la presente Disposición será remitido a las Juntas Generales antes del 31 de diciembre de 2013, de acuerdo con lo establecido en el apartado 7 del artículo 11 de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia.

DISPOSICIÓN FINAL SEGUNDA

ENTRADA EN VIGOR

La presente Norma Foral entrará en vigor a partir de la fecha de su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», sin perjuicio de los expresos efectos previstos en su articulado.

Bilbao, a 7 de febrero de 2013.—El Secretario Primera de las Juntas Generales, Jon Andoni Atutxa Sainz y la Presidenta de las Juntas Generales, Ana Madariaga Ugarte

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE BIZKAIA
FORU ADMINISTRAZIOAREN 2013KO AURREKONTUA / PRESUPUESTO DE LA ADMINISTRACION FORAL 2013

02. Saila. NEKAZARITZA**GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETAK ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0201	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA.....	17.969
0203	710101	44300	2007/0625	Lorra Sozietate Kooperatiboa.....	302.500
0204	530302	45100	2007/0624	Basozainen Elkarte.....	165.000
0205	710102	44300	2007/0625	Lorra Sozietate Kooperatiboa.....	237.600
Saila Guztira					723.069

03. Saila. GIZARTE EKINTZA**GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETAK ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0301	110201	43301	2007/0040	GUJE - Transferentziak	95.127.500
0301	110201	44601	2007/0039	Bizkaiko Tutoretza Erakundea.....	2.274.582
0301	110201	73301	2007/0040	GUJE - Transferentziak	1.610.000
0301	110201	74601	2007/0039	Bizkaiko Tutoretza Erakundea.....	15.000
0301	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA.....	40.000
0302	310302	45100	2007/0253	Osabidezko Hezkuntzarako Partzuergoa.....	350.363
0304	310309	43203	2007/0603	Meatzaldeko Adimen Urrikoak Galarreta, Okupazio-Tailerra eta Errendimendu Txiki Okupazio.....	234.760
0304	310309	43203	2007/0613	Gaitasungabeen Zentroa-Ranzari.....	505.163
0304	310309	44300	2007/0262	Bizgorre, Okupazio-Tailerra.....	26.854
0304	310309	44300	2007/0615	Usa Lantegia.....	623.150
0304	310309	45100	2007/0619	Lantegi Batuak Fundazioa, Okupazio-Zentroa.....	5.719.217
0304	310309	45100	2008/0103	Nagusiak Bizkaiko Klub eta Etxeen Elkarte.....	67.275
0304	310309	45100	2008/0123	AFABI Alzheimer Dutenen Senideen Bizkaiko Elkarte.....	155.250
0304	310309	45100	2008/0226	GORABIDE, Adimen Ezintasuna Duten Pertsonen Aldeko Bizkaiko Elkarte.....	458.947
0304	310309	45100	2008/0227	ASPACE, Garun-Perfesia Duten Pertsonen Laguntzeko Bizkaiko Elkarte.....	224.257
0304	310309	45100	2008/0228	Autismoak eta Beste Haur-Psikosi Batzuek Jotakoan Bizkaiko Guraso Elkarte.....	319.638
0304	310309	45100	2008/0229	ADURKO, Minusbalioaren Intelektuala Duten Pertsonen Aldeko Urbe-Kostako Elkarte.....	326.618
0304	310309	45100	2008/0267	Bidaideak	456.750
0304	310309	45100	2008/0268	Down Sindromearen Fundazioa.....	45.675

Departamento 02. AGRICULTURA**GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0201	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB.....	17.969
0203	710101	44300	2007/0625	Lorra Sociedad Cooperativa.....	302.500
0204	530302	45100	2007/0624	Asociación Forestalistas.....	165.000
0205	710102	44300	2007/0625	Lorra Sociedad Cooperativa.....	237.600
Total Departamento					723.069

Departamento 03. ACCIÓN SOCIAL**GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0301	110201	43301	2007/0040	I.F.A.S.- Transferencias.....	95.127.500
0301	110201	44601	2007/0039	Instituto Tutelar de Bizkaia	2.274.582
0301	110201	73301	2007/0040	I.F.A.S.- Transferencias.....	1.610.000
0301	110201	74601	2007/0039	Instituto Tutelar de Bizkaia	15.000
0301	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB.....	40.000
0302	310302	45100	2007/0253	Consortio Para la Educación Compensatoria.....	350.363
0304	310309	43203	2007/0603	Profesionales Zona Minera Galarreta-Taller Ocupacional y Especial de Empleo Bajo Rendimiento	234.760
0304	310309	43203	2007/0613	Centro de Discapitados-Ranzari	505.163
0304	310309	44300	2007/0262	Bizgorre, Taller Ocupacional.....	26.854
0304	310309	44300	2007/0615	Taller Usua Lantegia.....	623.150
0304	310309	45100	2007/0619	Fundación Lantegi Batuak-Centro Ocupacional	5.719.217
0304	310309	45100	2008/0103	Nagusiak Asoc Clubes Hogares Bizkaia	67.275
0304	310309	45100	2008/0123	AFABI Asoc Famil Enfermos/as de Alzheimer Bizkaia	155.250
0304	310309	45100	2008/0226	GORABIDE Asoc Vizcaina Personas con Discapacidad.....	458.947
0304	310309	45100	2008/0227	ASPACE Asoc Vizcaina Personas Parálisis Cerebral	224.257
0304	310309	45100	2008/0228	APNABI Asociación de Padres de Afectados de Autismo y Otros Trastornos del Espectro Autista	319.638
0304	310309	45100	2008/0229	ADURKO Asociación Urbe Kosta A Favor de Personas con Discapacidad Intelectual.....	326.618
0304	310309	45100	2008/0267	Bidaideak	456.750
0304	310309	45100	2008/0268	Fundación Síndrome de Down.....	45.675

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0304	310309	45100	2009/0068	Fundación Síndrome de Down Eixeratu	192.250
0304	310309	45100	2009/0069	Federación Coordinadora Personas Discapacidad Bizkaia Fekoor	250.000
0304	310309	45100	2009/0079	Heldu-Urripenen Bat Duten Bizkaiko Pertsonen Elkartearen Federazioa-Eguneko Jardueren Zerb	60.000
0304	310309	45100	2009/0089	Bilboko Elizbarrutiko Caritas Egunon Etxea	150.000
0304	310309	45100	2009/0091	Bizimodu Erdi Independenteko Pisua Santurtzi	60.000
0304	310309	45100	2010/0030	Ujertuz	133.000
0304	310309	45100	2011/0030	Zeru-Aundi Club Hogar	75.000
0304	310309	45100	2011/0031	ASEBI-Asoc. Bizkaia Elkarte Espina Bifida	120.000
0304	310309	45100	2012/0046	Pertsonen Garapenerako Ikerketa Ta Garapen «Itg Taldea». Zaintzaileei Atsedena Emateko Pr.	120.000
0304	310309	45100	2012/0047	Bilboko Elizbarrutiko Caritas-Zaintzaileei Atsedena Emateko Programa	120.000
0304	310309	45100	2012/0048	Fundación Síndrome Down del País Vasco- Eguneko Arreta-Zerbitzua Emateko Programa Esperim	35.000
0304	310309	45100	2012/0049	Pertsonen Garapenerako Ikerketa Ta Garapen «Itg Taldea». Oporretako Programa	8.000
0304	310309	45100	2012/0050	Bidaideak-Euskal Elbarrutien Elkarte. Pertsonen Autonomiarako Programa-Kabieses Zentroa	60.000
0304	310309	45100	2012/0051	Euskal Gorrak. Pertsona Gorren Elkartearen Euskal Federazioa. Elkarteek Esku Hartzeko Jardu	14.500
0304	310309	45100	2012/0052	Euskal Gorrak, Pertsona Gorren Elkartearen Euskal Federazioa. Zeinu-Mintzairaren Interpret	50.000
0304	310309	45100	2012/0053	Bizia Fundazioa Okupazio Zentroa	60.000
0304	310309	75100	2008/0267	Bidaideak	50.000
Total Departamento					110.138.749

Departamento 04. CULTURA

GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0401	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB	30.000
0403	450205	45100	2007/0140	Fundación Bizkaia Bizkaialde	1.050.000
0404	450301	43299	2007/0166	Ayto Ziertza-Bolibar,Museo Bolivar	54.000
0404	450301	43299	2007/0170	Forlan.M.Ferreria del Pobal	180.000
0404	450301	44603	2010/0029	Bizkaikoa	3.797.000
0404	450301	45100	2007/0174	Fundación M.Bellas Artes de Bilbao	1.455.000
0404	450301	45100	2007/0175	Euskal Arkeologia Etnografía eta Kondaira. M. Vasco	510.000
0404	450301	45100	2007/0176	Bilboko Artelan Berreginen Museoa	320.000
0404	450301	45100	2007/0179	Guggenheim Bilbao	3.757.121
0404	450301	45100	2007/0183	Gernikako Bakearen Museoa	90.210

04. Saila. CULTURA

GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKETAK ERASKINA

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0401	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA	30.000
0403	450205	45100	2007/0140	Bizkaia Bizkaialde Fundazioa	1.050.000
0404	450301	43299	2007/0166	Ziertza-Bolibarko Udala, Bolibar Museoa	54.000
0404	450301	43299	2007/0170	Forlan. El Pobateko Burdinola Museoa	180.000
0404	450301	44603	2010/0029	Bizkaikoa	3.797.000
0404	450301	45100	2007/0174	Bilboko Arte Eder Museoa Fundazioa	1.455.000
0404	450301	45100	2007/0175	Euskal Arkeologia Etnografía eta Kondaira Museoa	510.000
0404	450301	45100	2007/0176	Bilboko Artelan Berreginen Museoa	320.000
0404	450301	45100	2007/0179	Guggenheim Bilbao Museoa	3.757.121
0404	450301	45100	2007/0183	Gernikako Bakearen Museoa Fundazioa	90.210

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0404	450301	45100	2007/0184	Fundación M. Vasco de la Historia de la Medicina y de Las Ciencias.....	11.500
0404	450301	45100	2007/0186	Fundación Boinas la Encartada Kultur Ingurunea.....	200.000
0404	450301	45100	2007/0199	Fundación Museo Marítimo Ria de Bilbao.....	120.000
0404	450301	74603	2010/0029	Bizkaikoa.....	300.000
0404	450301	75100	2007/0174	Fundación M. Bellas Artes de Bilbao.....	100.000
0404	450301	75100	2007/0175	Euskal Arkeologia Etnografía eta Kondaira. M. Vasco	25.000
0404	450301	75100	2007/0176	M. De Reproducciones Artísticas de Bilbao.....	15.000
0404	450303	45100	2007/0220	Fundación José Miguel de Barandiaran.....	10.625
0405	450101	45100	2007/0218	Asociación Bilbaina de Amigos de la Opera.....	270.000
0405	450101	45100	2007/0219	Fundación Juan Crisostomo de Arriaga Orquesta Sinfónica.....	4.876.884
0405	450101	45100	2007/0222	Fundación Investigación Universidad Empresa. Euskoiler.....	20.000
0405	450101	45100	2007/0225	Eusko Ikaskuntza-Sociedad de Estudios Vascos.....	100.000
0406	450103	44300	2007/0326	Irratibide S.A.....	340.000
0406	450103	45100	2007/0291	Instituto Diocesano Estanislao J. de Labayru.....	204.000
0406	450103	45100	2007/0328	Euskaltzaindia.....	410.000
0406	450103	45100	2008/0152	Fundación Azkue.....	600.000
Total Departamento.....					18.846.340

Departamento 05. HACIENDA Y FINANZAS**GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0501	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB.....	100.000
0501	120303	42300	2007/0087	Convento Upv Para Creación Centro Documentación	53.061
0501	120303	45100	2007/0086	Concierto Económico.....	15.000
Total Departamento.....					168.061

Departamento 06. OBRAS PUBLICAS Y TRANSPORTES**GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0601	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB.....	40.000
0603	510301	44200	2007/0671	Sdad. Para la Promoción del Aeropuerto de Bilbao	75.000
0603	510301	45100	2007/0160	Consortio de Transportes de Bizkaia.....	11.000.000
0603	510301	75100	2007/0160	Consortio de Transportes de Bizkaia.....	25.000.000
Total Departamento.....					36.115.000

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0404	450301	45100	2007/0184	Medikuntza eta Zientzia Historiaren Euskal Museoaren Fundazioa.....	11.500
0404	450301	45100	2007/0186	Boinas la Encartada Kultur Ingurunea Fundazioa.....	200.000
0404	450301	45100	2007/0199	Bilboko Itsasadarra Itsas Museoa.....	120.000
0404	450301	74603	2010/0029	Bizkaikoa.....	300.000
0404	450301	75100	2007/0174	Bilboko Arte Eder Museoa Fundazioa.....	100.000
0404	450301	75100	2007/0175	Euskal Arkeologia Etnografia eta Kondaira Museoa	25.000
0404	450301	75100	2007/0176	Bilboko Artelan Berreginen Museoa.....	15.000
0404	450303	45100	2007/0220	Jose Migel de Barandiaran Fundazioa.....	10.625
0405	450101	45100	2007/0218	Operaren Lagunen Bilboko Elkarte.....	270.000
0405	450101	45100	2007/0219	Juan Crisostomo Arriaga Fundazioaren Orkestra Sinfonikoa.....	4.876.884
0405	450101	45100	2007/0222	Empresa Jakintza Laneko Ikerkuntza Fundazioa, Euskoiler.....	20.000
0405	450101	45100	2007/0225	Eusko Ikaskuntza.....	100.000
0406	450103	44300	2007/0326	Irratibide, Sa.....	340.000
0406	450103	45100	2007/0291	Labayru Ikastegia.....	204.000
0406	450103	45100	2007/0328	Euskaltzaindia.....	410.000
0406	450103	45100	2008/0152	Azkue Fundazioa.....	600.000
Saila Guzтира.....					18.846.340

05. Saila. OGASUNA ETA FINANTZAK**GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKEPETAK ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0501	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA.....	100.000
0501	120303	42300	2007/0087	Ehu-Ren Hitzarmena Kontzertu Ekonomikoaren Dokumentazio Zentroa Sortzeko.....	53.061
0501	120303	45100	2007/0086	Kontzertu Ekonomikoa Sustatu eta Hedatzeko Ad-Concordiam Erakundea.....	15.000
Saila Guzтира.....					168.061

06. Saila. HERRI LANAK ETA GARRAIOAK**GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKEPETAK ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0601	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA.....	40.000
0603	510301	44200	2007/0671	Bilboko Aireportua Sustatzeko Elkarte.....	75.000
0603	510301	45100	2007/0160	Bizkaio Garraio Partzuergoa.....	11.000.000
0603	510301	75100	2007/0160	Bizkaio Garraio Partzuergoa.....	25.000.000
Saila Guzтира.....					36.115.000

Departamento 07. PRESIDENCIA**GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0701	110201	45100	2007/0079	Academia Vasca de Derecho	40.000
0701	110201	45100	2007/0616	Fundación Sabino Arana	35.000
0701	110201	45100	2007/0618	Fundación Ramón Rubial	35.000
0701	110201	45100	2008/0144	Biscay Tik	1.950.000
0701	110201	45100	2009/0026	Fundación Popular Estudios Vascos	35.000
0701	110201	74119	2009/0092	Zugaztel, S.A.	95.000
0701	110201	75100	2008/0144	Biscay Tik	200.000
0701	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB.	30.000
0701	120207	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB.	100.000
Total Departamento					2.520.000

Departamento 08. Promoción Económica**GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0801	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-DFB.	10.000
0803	720103	44107	2007/0024	Beaz, S.A.	3.600.000
0803	720103	44107	2012/0012	Bizkaia Creativa	400.000
0803	720103	44110	2007/0027	Sociedad Gestora Seed Capital, S.A.	800.000
0803	720103	44200	2007/0073	Centro Desarrollo Margen Izquierda-Cedemi	530.000
0805	720105	44120	2010/0021	Azpiegiturak, S.A. Unipersonal	900.000
0805	720105	85200	2007/0076	Bilbao Exhibition Center- B.E.C.	12.021.000
0808	730101	44200	2007/0076	Bilbao Exhibition Center- B.E.C.	200.000
0808	730101	45100	2008/0049	Bilbao Metropoli-30	250.000
Total Departamento					18.711.000

Departamento 50. INSTITUTO FORAL DE ASISTENCIA SOCIAL**GASTOS: ANEXO DE CONSIGNACIONES NOMINATIVAS**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
5001	120202	74103	2007/0052	Lantik, S.A. - Gufe	10.000
Total Departamento					10.000

07. Saila. LEHENDAKARITZA**GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKEPETAK ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0701	110201	45100	2007/0079	Zuzenbidearen Euskal Akademia	40.000
0701	110201	45100	2007/0616	Sabino Arana Fundazioa	35.000
0701	110201	45100	2007/0618	Ramon Rubial Fundazioa	35.000
0701	110201	45100	2008/0144	Biscay Tik	1.950.000
0701	110201	45100	2009/0026	Fundación Popular de Estudios Vascos	35.000
0701	110201	74119	2009/0092	Zugaztel, S.A.	95.000
0701	110201	75100	2008/0144	Biscay Tik	200.000
0701	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA	30.000
0701	120207	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA	100.000
Saila Guzтира					2.520.000

08. Saila. EKONOMI SUSTAPENA**GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKEPETAK ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0801	120202	74103	2007/0019	Lantik, S.A.-BFA	10.000
0803	720103	44107	2007/0024	Beaz, S.A.	3.600.000
0803	720103	44107	2012/0012	Bizkaia Sortzailea	400.000
0803	720103	44110	2007/0027	Seed Capital, Sa Sozietate Kudeatzailea	800.000
0803	720103	44200	2007/0073	Ezkerraldeko Enpresak Garatzeko Zentroa-Cedemi	530.000
0805	720105	44120	2010/0021	Azpiegiturak, S.A. Unipersonal	900.000
0805	720105	85200	2007/0076	Bilbao Exhibition Center	12.021.000
0808	730101	44200	2007/0076	Bilbao Exhibition Center	200.000
0808	730101	45100	2008/0049	Bilbao Metropoli-30	250.000
Saila Guzтира					18.711.000

50. Saila. GIZARTE URGAZPENERAKO FORU ERAKUNDEA**GASTUAK: IZENDUAREN ZAINKEPETAK ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
5001	120202	74103	2007/0052	Lantik, S.A. - Gufe	10.000
Saila Guzтира					10.000

Departamento 02. AGRICULTURA**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0202	530102	44300	2007/0296	Fondo Europeo Agrícola de Garantía	7.700.000
0205	710102	74300	2007/0296	Fondo Europeo Agrícola de Garantía	30.000
0205	710102	74900	2007/0296	Fondo Europeo Agrícola de Garantía	10.000
Total Departamento					7.740.000

Departamento 03. ACCIÓN SOCIAL**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0302	310302	46100	2007/0255	Acogimiento Familiar	1.599.825
0302	310302	76100	2007/0255	Acogimiento Familiar	6.000
0303	310303	46100	2007/0632	Ayudas Individuales Atención Residencial Personas Mayores.....	3.761.720
0303	310303	46100	2007/0633	Ayudas Individual Estancias Ctro. de Día Personas Mayores.....	5.192.265
0304	310309	46100	2007/0230	Pensiones No Contributivas (Pnc).....	30.950.000
0304	310309	46100	2007/0234	Ley de Integración Social de Minusválidos (Lismi).....	525.000
0304	310309	46100	2007/0610	Ayudas A Personas con Discapacidad.....	2.000.000
0304	310309	46100	2007/0822	Prestación Asistencia Personal Ley Dependencia.....	50.000
0304	310309	46100	2007/0823	Prestación Para Cuidados en El Entorno Familiar Ley de la Dependencia.....	44.300.000
0304	310309	46100	2010/0020	Prestación Vinculada Al Servicio Residencial.....	2.074.751
0305	320301	46100	2007/0233	Fondo de Bienestar Social (Fbs).....	1.105.000
0305	320301	46100	2007/0265	Ayudas Especiales Para la Inserción.....	1.970.000
0305	320301	46100	2007/0634	Ayudas Individuales Para Ingresos en Centros de Inserción Social.....	78.500
0307	310304	46100	2007/0635	Ayudas Individuales Estancias en Centros de Mujer.....	62.050
0310	320402	45100	2007/0038	Cooperación Al Desarrollo.....	4.080.000
0310	320402	75100	2007/0038	Cooperación Al Desarrollo.....	368.970
Total Departamento					98.124.081

Departamento 05. HACIENDA Y FINANZAS**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0501	120303	23903	2007/0041	Asesoría Jurídica y Contencioso.....	30.000
0501	190101	51100	2010/0003	Genérico DFB.....	885.000
0502	610303	23799	2007/0197	Honorarios Registradores Por Liquidaciones Trans. y Sucesiones.....	200.000
0504	610203	23905	2010/0003	Genérico DFB.....	150.000
Total Departamento					1.265.000

02. Salla. NEKAZARITZA**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0202	530102	44300	2007/0296	Nekazaritza Bermatzeko Europako Funtsa.....	7.700.000
0205	710102	74300	2007/0296	Nekazaritza Bermatzeko Europako Funtsa.....	30.000
0205	710102	74900	2007/0296	Nekazaritza Bermatzeko Europako Funtsa.....	10.000
Salla Guzтира					7.740.000

03. Salla. GIZARTE EKINTZA**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0302	310302	46100	2007/0255	Familia Harrera.....	1.599.825
0302	310302	76100	2007/0255	Familia Harrera.....	6.000
0303	310303	46100	2007/0632	Adinekoak Egoitzean Zaintzeko Banakako Laguntzak	3.761.720
0303	310303	46100	2007/0633	Adinekoak Eguneko Zentroetan Egoteko Banakako Laguntzak.....	5.192.265
0304	310309	46100	2007/0230	Doako Pentsioak (Dp).....	30.950.000
0304	310309	46100	2007/0234	Elbarriak Gizarteratzeko Legea (Lismi).....	525.000
0304	310309	46100	2007/0610	Gaitasungabeako Pertsonentzako Laguntza.....	2.000.000
0304	310309	46100	2007/0822	Laguntza Pertsonalerako Prestazioa-Menpekotasun Legea.....	50.000
0304	310309	46100	2007/0823	Familia Inguruko Zaintzarako Prestazioa-Menpekotasun Legea.....	44.300.000
0304	310309	46100	2010/0020	Egoitza Zerbitzuarri Lotutako Prestazioa.....	2.074.751
0305	320301	46100	2007/0233	Gizarte Ongizateko Fondoa (Gof).....	1.105.000
0305	320301	46100	2007/0265	Gizarteratzeko Laguntza Bereziak.....	1.970.000
0305	320301	46100	2007/0634	Gizarteratzeko Zentroetan Sartzeko Laguntza Indibidualak.....	78.500
0307	310304	46100	2007/0635	Emakumeentzako Zentroetan Egoteko Banakako Laguntzak.....	62.050
0310	320402	45100	2007/0038	Garapenerako Lankideta.....	4.080.000
0310	320402	75100	2007/0038	Garapenerako Lankideta.....	368.970
Salla Guzтира					98.124.081

05. Salla. OGASUNA ETA FINANTZAK**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0501	120303	23903	2007/0041	Administrazioarekiko Auzietan Lege Aholkularitza..	30.000
0501	190101	51100	2010/0003	Orokorra BFA.....	885.000
0502	610303	23799	2007/0197	Erregistratzaileen Ordainsariak Ondare Eskualdeketa eta Oinordeitzengatik.....	200.000
0504	610203	23905	2010/0003	Orokorra BFA.....	150.000
Salla Guzтира					1.265.000

Departamento 07. PRESIDENCIA**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
0702	120102	46901	2010/0001	Gastos Personal DFB.....	430.000
0702	120102	46902	2010/0001	Gastos Personal DFB.....	60.000
0702	120102	83601	2010/0001	Gastos Personal DFB.....	880.000
0703	120201	23903	2007/0041	Asesoría Jurídica y Contencioso.....	550.000
Total Departamento.....					1.920.000

Departamento 20. DEUDA PÚBLICA**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
2000	010101	32100	2007/0018	Deuda pública	8.429.195
2000	010101	33200	2007/0018	Deuda pública	1.450.000
2000	010101	33501	2007/0018	Deuda pública	1.150.000
2000	010101	34500	2007/0018	Deuda pública	48.917.123
2000	010101	34600	2007/0018	Deuda pública	8.846.247
2000	010101	35204	2007/0018	Deuda pública	1.200
2000	010101	36200	2007/0018	Deuda pública	3.000
2000	010101	36902	2007/0018	Deuda pública	3.772.941
2000	010101	92100	2007/0018	Deuda pública	30.050.606
2000	010101	94500	2007/0018	Deuda pública	103.352.972
2000	010101	94600	2007/0018	Deuda pública	2.790.910
Total Departamento.....					208.764.194

Departamento 21. COMPROMISOS INSTITUCIONALES**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
2100	910101	41101	2007/0012	Cupo Al Estado	388.830.184
2100	910101	41111	2007/0012	Cupo Al Estado	17.653.849
2100	910101	42101	2007/0011	Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco.....	3.802.286.082
2100	910101	42102	2007/0011	Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco.....	15.493.696
2100	910101	42109	2007/0011	Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco.....	16.264.490
2100	910101	42123	2007/0011	Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco.....	4.605.080
2100	910101	42125	2007/0011	Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco.....	3.028.000
2100	910101	42126	2007/0011	Aportaciones Generales Al Gobierno Vasco.....	144.080.705
Total Departamento.....					4.392.242.086

07. Saila. LEHENDAKARITZA**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
0702	120102	46901	2010/0001	Langileri Gastuak BFA.....	430.000
0702	120102	46902	2010/0001	Langileri Gastuak BFA.....	60.000
0702	120102	83601	2010/0001	Langileri Gastuak BFA.....	880.000
0703	120201	23903	2007/0041	Administrazioarekiko Auzietan Lege Aholkularitza..	550.000
Saila Guzтира					1.920.000

Saila 20. HERRI ZORRA**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
2000	010101	32100	2007/0018	Zor publikoa	8.429.195
2000	010101	33200	2007/0018	Zor publikoa	1.450.000
2000	010101	33501	2007/0018	Zor publikoa	1.150.000
2000	010101	34500	2007/0018	Zor publikoa	48.917.123
2000	010101	34600	2007/0018	Zor publikoa	8.846.247
2000	010101	35204	2007/0018	Zor publikoa	1.200
2000	010101	36200	2007/0018	Zor publikoa	3.000
2000	010101	36902	2007/0018	Zor publikoa	3.772.941
2000	010101	92100	2007/0018	Zor publikoa	30.050.606
2000	010101	94500	2007/0018	Zor publikoa	103.352.972
2000	010101	94600	2007/0018	Zor publikoa	2.790.910
Saila Guzтира					208.764.194

21. SAILA. ERAKUNDEEN KONPROMISOAK**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
2100	910101	41101	2007/0012	Estatuarentzako Kupoa	388.830.184
2100	910101	41111	2007/0012	Estatuarentzako Kupoa	17.653.849
2100	910101	42101	2007/0011	Eusko Jaurlaritzarentzako Ekarpak Orokorrak.....	3.802.286.082
2100	910101	42102	2007/0011	Eusko Jaurlaritzarentzako Ekarpak Orokorrak.....	15.493.696
2100	910101	42109	2007/0011	Eusko Jaurlaritzarentzako Ekarpak Orokorrak.....	16.264.490
2100	910101	42123	2007/0011	Eusko Jaurlaritzarentzako Ekarpak Orokorrak.....	4.605.080
2100	910101	42125	2007/0011	Eusko Jaurlaritzarentzako Ekarpak Orokorrak.....	3.028.000
2100	910101	42126	2007/0011	Eusko Jaurlaritzarentzako Ekarpak Orokorrak.....	144.080.705
Saila Guzтира					4.392.242.086

Departamento 22. FINANCIACIÓN MUNICIPAL**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
2200	910202	43201	2007/0013	Financiación Municipal Udalkutxa.....	721.010.176
2200	910202	43201	2007/0014	Imprevistos Financiación Municipal-Udalkutxa.....	2.456.686
2200	910202	43205	2007/0015	Financiación Municipal Gizartekutxa.....	11.853.996
2200	910202	43205	2010/0038	Ley Dependencia.....	3.965.997
2200	910202	45100	2007/0037	Eudel.....	1.091.337
2200	910202	73201	2007/0014	Imprevistos Financiación Municipal-Udalkutxa.....	3.000.000
Total Departamento.....					743.378.192

Departamento 23. JUNTAS GENERALES**GASTOS: ANEXO DE CRÉDITOS AMPLIABLES**

Orgánico	Programa	Económico	Proyecto	Denominación	Importe
2300	110101	43101	2007/0017	Juntas Generales- Aportación Anual.....	7.000.000
Total Departamento.....					7.000.000

GASTOS: RESUMEN POR CAPITULOS

Capítulo	Importe
1. Remuneraciones de Personal.....	183.262.948
2. Gastos en Bienes Corrientes y Servicios.....	367.960.319
3. Gastos Financieros.....	72.570.706
4. Transferencias Corrientes.....	5.529.109.363
5. Fondo de Crédito de Pago Global.....	885.000
6. Inversiones Reales.....	112.597.009
7. Transferencias de Capital.....	100.653.773
8. Variación de Activos Financieros.....	75.128.152
9. Variación de Pasivos Financieros.....	136.194.488
Total Presupuesto.....	6.578.361.757

GASTOS: RESUMEN POR DEPARTAMENTOS

Departamento	Importe
02. Agricultura.....	45.228.658
03. Acción Social.....	478.279.957
04. Cultura.....	58.312.610
05. Hacienda y Finanzas.....	120.855.515
06. Obras Públicas y Transportes.....	304.015.842
07. Presidencia.....	69.723.346
08. Promoción Económica.....	78.765.578
09. Medio Ambiente.....	71.795.779

22. Saila. UDAL FINANTZAKETA**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
2200	910202	43201	2007/0013	Udal Finantzazioa Udalkutxa.....	721.010.176
2200	910202	43201	2007/0014	Udalkutxa - Udal Finantzazioaren Ezusteak.....	2.456.686
2200	910202	43205	2007/0015	Udal Finantzazioa Gizartekutxa.....	11.853.996
2200	910202	43205	2010/0038	Mendekotasunaren Legea.....	3.965.997
2200	910202	45100	2007/0037	Eudel.....	1.091.337
2200	910202	73201	2007/0014	Udalkutxa - Udal Finantzazioaren Ezusteak.....	3.000.000
Saila Guzтира.....					743.378.192

23. Saila. BATZAR NAGUSIA**GASTUAK: KREDITU ZABALKORREN ERASKINA**

Organikoa	Egitaraua	Ekonomikoa	Proiektua	Izendazioa	Zenbatekoa
2300	110101	43101	2007/0017	Batzar Nagusiak - Urteko Ekarpena.....	7.000.000
Saila Guzтира.....					7.000.000

GASTUAK: LABURPENA KAPITULUKA

Kapitulua	Zenbatekoa
1. Oinarriko Ordainsariak.....	183.262.948
2. Ondasun Arrunt eta Zerbizuetako Gastuak.....	367.960.319
3. Finantza Gastuak.....	72.570.706
4. Transferentzia Arruntak.....	5.529.109.363
5. Ordainketa Kreditu Globalaren Funtisa.....	885.000
6. Benetako Inbertsioak.....	112.597.009
7. Kapital Transferentziak.....	100.653.773
8. Finantza-Aktiboen Aldakuntza.....	75.128.152
9. Finantza-Pasiboen Aldakuntza.....	136.194.488
Aurrekontua Guzтира.....	6.578.361.757

GASTUAK: LABURPENA SAILKA

Saila	Zenbatekoa
02. Nekazaritza.....	45.228.658
03. Gizarte Ekintza.....	478.279.957
04. Kultura.....	58.312.610
05. Ogasuna eta Finantzak.....	120.855.515
06. Herri Lanak eta Garraioak.....	304.015.842
07. Lehendakaritza.....	69.723.346
08. Ekonomi Sustapena.....	78.765.578
09. Ingurumena.....	71.795.779

Departamento	Importe
20. Deuda Pública	208.764.194
21. Compromisos Institucionales	4.392.242.086
22. Financiación Municipal	743.378.192
23. Juntas Generales	7.000.000
Total del Presupuesto	6.578.361.757

GASTOS: RESUMEN GENERAL POR FUNCIONES Y CAPITULOS

Función	Capítulo	Descripción	Total	%
0		<i>Deuda Pública</i>	208.764.194	3,2%
3		Gastos Financieros	72.569.706	1,1%
9		Variación de Pasivos Financieros	136.194.488	2,1%
1		<i>Servicios de Carácter General</i>	235.686.471	3,6%
1		Remuneraciones de Personal	44.939.514	0,7%
2		Gastos en Bienes Corrientes y Servicios	52.774.699	0,8%
4		Transferencias Corrientes	107.396.343	1,6%
5		Fondo de Crédito de Pago Global	885.000	0,0%
6		Inversiones Reales	25.521.946	0,4%
7		Transferencias de Capital	3.288.969	0,1%
8		Variación de Activos Financieros	880.000	0,0%
2		<i>Defensa, Protección Civil y Seguridad Ciudadana</i>	26.265.377	0,4%
1		Remuneraciones de Personal	24.265.837	0,4%
2		Gastos en Bienes Corrientes y Servicios	1.718.540	0,0%
6		Inversiones Reales	281.000	0,0%
3		<i>Seguridad, Protección y Promoción Social</i>	379.870.205	5,8%
1		Remuneraciones de Personal	18.671.128	0,3%
2		Gastos en Bienes Corrientes y Servicios	233.235.371	3,6%
4		Transferencias Corrientes	125.238.736	1,9%
6		Inversiones Reales	500.000	0,0%
7		Transferencias de Capital	2.224.970	0,0%
4		<i>Producción de Bienes Públicos de Carácter Social</i>	123.140.828	1,9%
1		Remuneraciones de Personal	14.770.107	0,2%
2		Gastos en Bienes Corrientes y Servicios	15.731.767	0,2%
4		Transferencias Corrientes	35.940.109	0,6%
6		Inversiones Reales	8.664.564	0,1%
7		Transferencias de Capital	37.907.129	0,6%
8		Variación de Activos Financieros	10.127.152	0,2%
5		<i>Producción de Bienes Públicos Carácter Económico</i>	329.592.067	5,0%
1		Remuneraciones de Personal	21.657.670	0,3%
2		Gastos en Bienes Corrientes y Servicios	48.478.592	0,7%
4		Transferencias Corrientes	100.135.600	1,5%
6		Inversiones Reales	76.718.999	1,2%
7		Transferencias de Capital	40.301.206	0,6%
8		Variación de Activos Financieros	42.300.000	0,6%

Saila	Zenbatekoa
20. Herri Zorra	208.764.194
21. Erakundeen Konpromisoak	4.392.242.086
22. Udal Finantzaketa	743.378.192
23. Batzar Nagusia	7.000.000
Aurrekontua Guzтира	6.578.361.757

GASTUAK: LABURPEN OROKORRA EGINKIZUN ETA KAPITULUKA

Eginkizuna	Kapitulua	Deskripzioa	Guztira	%
0		<i>Herri Zorra</i>	208.764.194	%3,2
3		Finantza Gastuak	72.569.706	%1,1
9		Finantza-Pasiboen Aldakuntza	136.194.488	%2,1
1		<i>Izaera Orokorreko Zerbitzua</i>	235.686.471	%3,6
1		Oinarriko Ordainsariak	44.939.514	%0,7
2		Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak	52.774.699	%0,8
4		Transferentzia Arruntak	107.396.343	%1,6
5		Ordainketa Kreditu Globalaren Funtsa	885.000	%0,0
6		Benetako Inbertsioak	25.521.946	%0,4
7		Kapital Transferentziak	3.288.969	%0,1
8		Finantza-Aktiboen Aldakuntza	880.000	%0,0
2		<i>Defentsa, Babes Zibila eta Hiritarren Seguratasuna</i>	26.265.377	%0,4
1		Oinarriko Ordainsariak	24.265.837	%0,4
2		Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak	1.718.540	%0,0
6		Benetako Inbertsioak	281.000	%0,0
3		<i>Gizarte Seguratasun, Babes eta Sustapena</i>	379.870.205	%5,8
1		Oinarriko Ordainsariak	18.671.128	%0,3
2		Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak	233.235.371	%3,6
4		Transferentzia Arruntak	125.238.736	%1,9
6		Benetako Inbertsioak	500.000	%0,0
7		Kapital Transferentziak	2.224.970	%0,0
4		<i>Gizarte Izaerako Herri Ondasunak Ekoiztea</i>	123.140.828	%1,9
1		Oinarriko Ordainsariak	14.770.107	%0,2
2		Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak	15.731.767	%0,2
4		Transferentzia Arruntak	35.940.109	%0,6
6		Benetako Inbertsioak	8.664.564	%0,1
7		Kapital Transferentziak	37.907.129	%0,6
8		Finantza-Aktiboen Aldakuntza	10.127.152	%0,2
5		<i>Ekonomiazko Herri Ondasunak Ekoiztea</i>	329.592.067	%5,0
1		Oinarriko Ordainsariak	21.657.670	%0,3
2		Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak	48.478.592	%0,7
4		Transferentzia Arruntak	100.135.600	%1,5
6		Benetako Inbertsioak	76.718.999	%1,2
7		Kapital Transferentziak	40.301.206	%0,6
8		Finantza-Aktiboen Aldakuntza	42.300.000	%0,6

Funci3n	Capitulu	Deskribi3n	Total	%
6		Regulaci3n Econ3mica de Car3cter General	72.209.091	1,1%
1		Remuneraciones de Personal	53.024.791	0,8%
2		Gastos en Bienes Corrientes y Servicios.....	10.525.300	0,2%
3		Gastos Financieros	1.000	0,0%
4		Transferencias Corrientes	150.000	0,0%
6		Inversiones Reales.....	908.000	0,0%
8		Variaci3n de Activos Financieros	7.600.000	0,1%
7		Regulaci3n Econ3mica de Sectores Productivos	67.213.246	1,0%
1		Remuneraciones de Personal	5.933.901	0,1%
2		Gastos en Bienes Corrientes y Servicios.....	5.496.049	0,1%
4		Transferencias Corrientes	27.628.297	0,4%
6		Inversiones Reales.....	2.500	0,0%
7		Transferencias de Capital.....	13.931.499	0,2%
8		Variaci3n de Activos Financieros	14.221.000	0,2%
9		Transferencias al Sector P3blico	5.135.620.278	78,1%
4		Transferencias Corrientes	5.132.620.278	78,1%
7		Transferencias de Capital.....	3.000.000	0,0%
		Total Presupuesto	6.578.361.757	100%

INGRESOS: RESUMEN POR CAPITULOS

Capitulu	Importe
1. Impuestos Directos.....	3.164.345.761
2. Impuestos Indirectos	3.071.352.948
3. Tasas, Precios P3blicos y Otros	141.845.500
4. Transferencias Corrientes.....	44.217.248
5. Ingresos Patrimoniales	9.255.300
6. Enajenaci3n de Inversiones Reales	500.000
7. Transferencias de Capital	9.955.000
8. Variaci3n de Activos Financieros.....	700.000
9. Variaci3n Pasivos Financieros.....	136.190.000
Total Presupuesto	6.578.361.757

INGRESOS: RESUMEN POR ARTICULO

Articulu	Importe
11 Impuesto Sobre la Renta.....	3.061.845.761
12. Impuesto Sobre El Capital	99.000.000
13. Recargos Sobre Impuestos Locales.....	2.500.000
19. Impuestos Directos Extinguidos	1.000.000
21 Transmisiones Patrimoniales y A.J.D.....	58.000.000
22 Impuesto Sobre El Valor A3adido	2.268.055.448

Eginkizuna	Kapitulua	Deskripzioa	Guztira	%
6		Ekonomiaren Araupeketa Orokorra	72.209.091	%1,1
1		Oinarziko Ordainsariak	53.024.791	%0,8
2		Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....	10.525.300	%0,2
3		Finantza Gastuak	1.000	%0,0
4		Transferentzia Arruntak	150.000	%0,0
6		Benetako Inbertsioak	908.000	%0,0
8		Finantza-Aktiboen Aldakuntza	7.600.000	%0,1
7		Ekoiuzpen Arloen Ekonomi Araupeketa	67.213.246	%1,0
1		Oinarziko Ordainsariak	5.933.901	%0,1
2		Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....	5.496.049	%0,1
4		Transferentzia Arruntak	27.628.297	%0,4
6		Benetako Inbertsioak	2.500	%0,0
7		Kapital Transferentziak	13.931.499	%0,2
8		Finantza-Aktiboen Aldakuntza	14.221.000	%0,2
9		Herri Arloaren Zergak	5.135.620.278	%78,1
4		Transferentzia Arruntak	5.132.620.278	%78,1
7		Kapital Transferentziak	3.000.000	%0,0
		Aurrekontua Guztira	6.578.361.757	%100

SARRERAK: LABURPENA KAPITULUKA

Kapitulua	Zenbatekoa
1. Zuzeneko Zergak.....	3.164.345.761
2. Zeharkako Zergak	3.071.352.948
3. Tasak, Prezio Publikoak eta Beste Baliabide Batzuk.....	141.845.500
4. Transferentzia Arruntak.....	44.217.248
5. Ondare Sarrerak	9.255.300
6. Benetako Inbertsioen Besterenganaketa	500.000
7. Kapital Transferentziak.....	9.955.000
8. Finantza-Aktiboen Aldakuntza	700.000
9. Finantza-Pasiboen Aldakuntza.....	136.190.000
Aurrekontua Guztira	6.578.361.757

SARRERAK: LABURPENA ARTIKULUKA

Artikulu	Zenbatekoa
11 Errentaren Gaineko Zerga.....	3.061.845.761
12 Kapitalaren Gaineko Zerga.....	99.000.000
13 Toki Zergen Gaineko Errekaratuak.....	2.500.000
19 Iraungitako Zuzeneko Zergak	1.000.000
21 Ondare Eskualdaketa eta E.J.D.....	58.000.000
22 Balio Erantsiaren Gaineko Zerga	2.268.055.448

Artículo	Importe
23. Impuestos Sobre Consumos	700.461.250
24. Impuesto Sobre Las Primas de Seguro	39.000.000
25. Impuesto S/Ventas Minor. de Determinados Hidrocarb.	5.836.250
32. Tasas	31.786.000
33. Precios Públicos	66.805.500
34. Contribuciones Especiales	2.450.000
38. Reintegros	120.000
39. Otros Ingresos	40.684.000
41. Transferencias del Estado	1.700.000
42. Transferencias de la Comunidad Autónoma de Euskadi	30.923.748
43. Transferencias del Territorio Histórico de Bizkaia	2.993.500
44. Transferencias de Empresas y Otros Entes	100.000
47. Transferencias de Admin. Exteriores y Organ. Inter.	9.100.000
53. Intereses de Depósitos	3.200.000
55. De Concesiones, Aprov. y Explotaciones	450.000
59. Otros Ingresos Patrimoniales	5.605.300
63. Enajenación Edificios	500.000
72. Transferencias de la Comunidad Autónoma de Euskadi	100.000
77. De Administraciones Exter. y Organ. Internacionales	9.855.000
83. Reintegro de Prestamos Concedidos A.C.P.	700.000
98. Financiación del Déficit del Ejercicio	136.190.000
Total del Presupuesto	6.578.361.757

INGRESOS: RESUMEN POR DEPARTAMENTOS

Departamento	Importe
02. Agricultura	12.632.000
03. Acción Social	65.932.839
04. Cultura	223.300
05. Hacienda y Finanzas	6.340.873.618
06. Obras Publicas y Transportes	7.444.000
07. Presidencia	6.175.000
09. Medio Ambiente	100.000
20. Deuda Publica	144.981.000
Total del Presupuesto	6.578.361.757

Artikuluia	Zenbatekoa
23 Kontsumoen Gaineko Zergak	700.461.250
24 Aseguru-Sarien Gaineko Zerga	39.000.000
25 Hidrokarbuo Zehatz Batzuen Txikizkarien Salmenten	5.836.250
32. Tasak	31.786.000
33. Prezio Publikoak	66.805.500
34. Kontribuzio Bereziak	2.450.000
38. Itzulketak	120.000
39. Beste Sarrera Batzuk	40.684.000
41. Transferentziak Estatutik	1.700.000
42. Transferentziak Euskal Autonomia Erkidegotik	30.923.748
43. Transferentzia Bizkaiko Lurralde Historikotik	2.993.500
44. Transferentzia Enpresatik eta Beste Izaki Batzue	100.000
47. Kanpoko Administrazio eta Nazioarteko Erakundeetat	9.100.000
53. Gordailuen Korrituak	3.200.000
55. Emakiden, Aprobeitxa. eta Ustiapenena	450.000
59. Beste Ondare Sarrera Batzuk	5.605.300
63. Eraikinen Besterenganaketa	500.000
72. Euskal Autonomia Erkidegoaren Transferentziak	100.000
77. Kanpoko Administrazio eta Nazioarteko Erakundeenak	9.855.000
83. Epe Laburrera Emandako Malleuen Itzulketak	700.000
98. Ekitaidiko Mentsaren Fiantzaketa	136.190.000
Aurrekontua Guzтира	6.578.361.757

SARRERAK: LABURPENA SAILKA

Saila	Zenbatekoa
02. Nekazaritza	12.632.000
03. Gizarte Ekintza	65.932.839
04. Kultura	223.300
05. Ogasuna eta Fiantzak	6.340.873.618
06. Herri Lanak eta Garraioak	7.444.000
07. Lehendakaritza	6.175.000
09. Ingurumena	100.000
20. Herri Zorra	144.981.000
Aurrekontua Guzтира	6.578.361.757

GIZARTE URGAZPENERAKO FORU ERAKUNDEA 2013KO AURREKONTUA / PRESUPUESTO DEL INSTITUTO FORAL DE ASISTENCIA SOCIAL 2013

GASTUAK: LABURPENA KAPITULUKA

Kapitulua	Zenbatekoa
1. Oinarriko Ordainsariak.....	58.950.000
2. Ondasun Arrunt eta Zerbitzuetako Gastuak.....	36.200.000
4. Transferentzia Arruntak.....	170.000
6. Benetako Inbertsioak.....	1.600.000
7. Kapital Transferentziak.....	10.000
8. Finantza-Aktiboen Aldakuntza.....	350.000
Aurrekontua Guzтира.....	97.280.000

SARRERAK: LABURPENA KAPITULUKA

Kapitulua	Zenbatekoa
3. Tasak, Prezio Publikoak eta Beste Baliabide Batzuk.....	84.000
4. Transferentzia Arruntak.....	95.127.500
5. Ondare Sarrerak.....	108.500
7. Kapital Transferentziak.....	1.610.000
8. Finantza-Aktiboen Aldakuntza.....	350.000
Aurrekontua Guzтира.....	97.280.000

GASTOS: RESUMEN POR CAPÍTULOS

Capítulo	Importe
1. Remuneraciones de Personal.....	58.950.000
2. Gastos en Bienes Corrientes y Servicios.....	36.200.000
4. Transferencias Corrientes.....	170.000
6. Inversiones Reales.....	1.600.000
7. Transferencias de Capital.....	10.000
8. Variación de Activos Financieros.....	350.000
Total del Presupuesto.....	97.280.000

INGRESOS: RESUMEN POR CAPÍTULOS

Capítulo	Importe
3. Tasas, Precios Públicos y Otros.....	84.000
4. Transferencias Corrientes.....	95.127.500
5. Ingresos Patrimoniales.....	108.500
7. Transferencias de Capital.....	1.610.000
8. Variación de Activos Financieros.....	350.000
Total del Presupuesto.....	97.280.000

KARRERAKO FUNTZIONARIOEN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL FUNCIONARIO DE CARRERA

Kategoria	Plazak guztia				Plazas totales			
	Aurreko ekitaldia	Eguno egoera	Proposamena	Aldakuntza	Ejercicio anterior	Situación actual	Propuesta	Variación
Sarrerako Idazkaria.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Idazkaritza-Kontuhartzaitza.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Administrazio Orokorreko Teknikaria.....	185	189	190	5	185	189	190	5
Administrazio Teknikaria (Iraungitzeke).....	5	3	4	1-	5	3	4	1-
Kudeaketako Teknikari Ertaina.....	6	6	6	0	6	6	6	0
Administrazio.....	835	840	823	12-	835	840	823	12-
Laguntzailea.....	125	118	115	10-	125	118	115	10-
Ikuskatzailetzako Laguntzailea.....	7	7	7	0	7	7	7	0
Menpekoa.....	37	36	36	1-	37	36	36	1-
Zerbitzuetako Langilea.....	40	44	44	4	40	44	44	4
Behargina.....	12	14	14	2	12	14	14	2
Agirizaina.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Arkitektoa.....	30	30	28	2-	30	30	28	2-
Biologoa.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Ekonomialaria.....	88	90	88	0	88	90	88	0
Nekazaritzako Ingeniaria.....	9	9	9	0	9	9	9	0
Bideetako Ingeniaria.....	31	30	30	1-	31	30	30	1-
Basoetako Ingeniaria.....	12	13	13	1	12	13	13	1
Telekomunikazioetako Ngeniaria.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Industriako Ingeniaria.....	25	25	24	1-	25	25	24	1-
Finantzen Ikuskatzailea.....	44	44	44	0	44	44	44	0
Kontuhartzaitza-Kontabilitatea.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Filosofia eta Leiretako Lizenziaduna.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Legelari-Aholkularia.....	13	12	12	1-	13	12	12	1-
Gorputz-Hezkuntzako Lizenziaduna.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Medikua.....	12	12	12	0	12	12	12	0
Enpresako Medikua.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Mediku Suspertzailea.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Pedagogoa.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Psikologoa.....	32	32	31	1-	32	32	31	1-
Kimikaria.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Soziologoa.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Agiritegiako Teknikaria.....	5	5	5	0	5	5	5	0
Antolatetako Teknikaria.....	26	26	26	0	26	26	26	0
Arkeologiko Teknikaria.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Liburutegiako Teknikaria.....	9	9	9	0	9	9	9	0
Kultur Proiektuen Zuzendaritzako Teknikaria.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Zaharberrikuntzako Teknikaria.....	4	4	4	0	4	4	4	0

Kategoria	Plazak guztira			Plazas totales				
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Aldakuntza	Ejercicio anterior	Situación actual	Propuesta	Variación
Liburuetan Kudeaketa eta Zuzendaritzak.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Albaitaria.....	12	12	12	0	12	12	12	0
Ingurugiroko Goi Mailako Teknikaria.....	12	14	14	2	12	14	14	2
Kirol Medikuntzako Medikak.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Idem.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Administratzailea.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Sistemen Analisisigilea.....	1	0	0	1-	1	0	0	1-
Analisisigile-Programatzailea.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Arkitekto Teknikoa.....	27	28	27	0	27	28	27	0
Gizarte Laguntzailea.....	59	59	59	0	59	59	59	0
Osasun Laguntzaile Teknikoa.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Kinatzalea.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Fisioterapeuta.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Gizarte Graduaduna.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Herrilarietako Ingeniari Teknikoa.....	32	33	34	2	32	33	34	2
Topografiako Ingeniari Teknikoa.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Nekazaritzako Ingeniari Teknikoa.....	6	7	7	1	6	7	7	1
Meatzeetako Ingeniari Teknikoa.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Basoetako Ingeniari Teknikoa.....	15	14	14	1-	15	14	14	1-
Likidatzailea.....	109	105	105	4-	109	105	105	4-
Logopeda.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Zereginetako Begiralea.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Nekazaritzako Peritua.....	13	12	12	1-	13	12	12	1-
Industri Peritua.....	5	5	4	1-	5	5	4	1-
Psikomotrizigilea.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Zergen Ikusketzaileordea.....	51	51	51	0	51	51	51	0
Turismo Jardueren Enpresetako Teknikaria.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Administratzaile eta Finantzen Teknikari Er.....	203	210	207	4	203	210	207	4
Normalizazio Teknikari Ertaina.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Katalogazio Teknikari Ertaina.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Ikusketzaileetako Teknikari Ertaina.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Subinspector Extinción Incendios.....	9	9	9	0	9	9	9	0
Tecnico/a Medio/a Hidrologia.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Lan Arriskuen Prebent. Teknik. Ertaina.....	5	5	5	0	5	5	5	0
Idem.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Gizarte Langileak.....	36	36	36	0	36	36	36	0
Kudeaketa-Kidegoa.....	8	7	7	1-	8	7	7	1-
Errolda Agente Fiskala.....	16	16	16	0	16	16	16	0
Delineatzailea.....	22	20	20	2-	22	20	20	2-
Industri Maisua.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Nekazaritzako Elikagatetarako Teknikaria.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Basoko Agentea.....	73	75	75	2	73	75	75	2
Kirol Koordinatzailea (Epaizta).....	1	1	1	0	1	1	1	0
Ofizial Instruktoia.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Euskara Itzultzailea.....	9	9	9	0	9	9	9	0
Terminologoa.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Hizkuntz Ingeniaritza Teknikaria.....	1	1	0	1-	1	1	0	1-
Euskara-ingelesa-Gaztelania Itzultzailea.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Tecnico/a Gest. y Dirección Biblioteca.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Veterinario/a.....	12	12	12	0	12	12	12	0
Tecnico/a Superior Medicambiental.....	12	14	14	2	12	14	14	2
Médicos de Medicina del Deporte.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Técnico en Etnografía.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Administrador/a.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Analista de Sistemas.....	1	0	0	1-	1	0	0	1-
Analista-Programador.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Arquitecto/a Técnico/a.....	27	28	27	0	27	28	27	0
Asistente/a Social.....	59	59	59	0	59	59	59	0
Ayudante Técnico Sanitario.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Estimulador/a.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Fisioterapeuta.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Graduado/a Social.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Ing. Técnico/a Obras Publicas.....	32	33	34	2	32	33	34	2
Ing. Técnico/a Topógrafo.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Ingeniero/a Técnico/a Agrícola.....	6	7	7	1	6	7	7	1
Ingeniero/a Técnico/a de Minas.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Ingeniero/a Técnico/a Forestal.....	15	14	14	1-	15	14	14	1-
Liquidador/a.....	109	105	105	4-	109	105	105	4-
Logopeda.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Monitor/a Ocupacional.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Perito/a Agrícola.....	13	12	12	1-	13	12	12	1-
Perito/a Industrial.....	5	5	4	1-	5	5	4	1-
Psicomotricista.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Subinspector/a de Tributos.....	51	51	51	0	51	51	51	0
Tec. Emp. Act. Turísticas.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Tec. Medio/a Gestión Adva. Financiera.....	203	210	207	4	203	210	207	4
Técnico/a Medio/a de Normalización.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Técnico/a Medio/a-Catalogador/a.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Técnico/a Medio/a-Inspección.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Subinspector Extinción Incendios.....	9	9	9	0	9	9	9	0
Técnico/a Medio/a Hidrologia.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Tec. Medio/a Prevención Riesgos Laborales.....	5	5	5	0	5	5	5	0
Diplomado/a en Enfermería.....	3	3	3	0	3	3	3	0
Trabajador/a Social.....	36	36	36	0	36	36	36	0
Cuerpo de Gestión.....	8	7	7	1-	8	7	7	1-
Agente Fiscal Censal.....	16	16	16	0	16	16	16	0
Delineante.....	22	20	20	2-	22	20	20	2-
Maestro/a Industrial.....	4	4	4	0	4	4	4	0
Técnico Agroalimentario.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Agente Forestal.....	73	75	75	2	73	75	75	2
Coordinador/a Deportivo/a (Ejecución Sen.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Oficial/a Instructor/a.....	2	2	2	0	2	2	2	0
Traductor/a de Euskera.....	9	9	9	0	9	9	9	0
Terminologoa.....	1	1	1	0	1	1	1	0
Técnico/a en Ingeniería Lingüística.....	1	1	0	1-	1	1	0	1-
Traductor/a Euskara-Ingles-Castellano.....	3	3	3	0	3	3	3	0

Kategoria	Plazak guztira			Plazak totales			
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Situación actual	Ejercicio anterior	Propuesta	Variación
Eusk-Frants-Gaztel. Itzultzailea.....	1	1	1	1	1	1	0
Zergabiltzailearen Ondokoa.....	1	1	1	1	1	1	0
Agente Beteazlea.....	4	4	4	4	4	4	0
Makinarietako Burua.....	1	1	1	1	1	1	0
Herr. Eskubide eta Lank. Sust. Tek. Ertaina.....	2	2	2	2	2	2	0
Berdintasuna Sustatzeko Teknikari Ertain.....	2	2	2	2	2	2	0
Agente Beteazlearen Laguntzailea.....	15	14	14	14	15	14	1-
Kirol Koordinatzailea.....	4	4	4	4	4	4	0
Herrilarietako Arduraduna.....	1	1	1	1	1	1	0
Begiralea.....	14	14	14	14	14	14	0
Herrilarietako Teknikari Laguntzailea.....	1	0	0	0	1	0	1-
Laborategiko Teknikaria.....	3	3	2	3	3	2	1-
Obrak Kontrolatu eta Jagoteko Tekniko Pr.....	5	5	5	5	5	5	0
Sukaldaritza Teknikari Espezialista.....	4	4	4	4	4	4	0
Laborategiko Laguntzaile Tekniko.....	5	5	5	5	5	5	0
Liburutegiko Laguntzaile Teknikoa.....	19	19	19	19	19	19	0
Zelataria.....	9	11	11	11	9	11	2
Lehen Mailako Analisisgilea.....	1	1	1	1	1	1	0
Kontratetako Bidezainen Jagolea.....	1	1	1	1	1	1	0
Bigarren Mailako Delineatzailea.....	1	1	1	1	1	1	0
Fotointerpretatzailea.....	1	1	1	1	1	1	0
Gobernatzailea.....	1	1	0	1	1	0	1-
Malmasingo Tunelaren Mantenimendua.....	1	1	1	1	1	1	0
Lehen Mailako Zundatzailea.....	1	1	1	1	1	1	0
Ikerketa Agentea.....	2	2	2	2	2	2	0
Liburutegiko Laguntzailea.....	3	3	3	3	3	3	0
Basoko Kapataza.....	6	6	6	6	6	6	0
Erripideen Artapeneko Jagolea.....	5	5	5	5	5	5	0
Jagotza-Laguntzailea.....	1	1	1	1	1	1	0
Basozaintzailea.....	4	2	2	2	4	2	2-
Agiritegi eta Sotoetako Jagolea.....	3	1	0	1	3	0	3-
Bigarren Mailako Analisisgilea.....	2	1	1	1	2	1	1-
Topografiako Laguntzailea.....	1	1	1	1	1	1	0
Bigarren Mailako Kaxa-Egilea.....	2	2	2	2	2	2	0
Taldeko Bidezainen Langileburua.....	1	1	1	1	1	1	0
Langileburua.....	2	2	2	2	2	2	0
Baratzain Langileburua.....	1	1	1	1	1	1	0
Gidaria.....	16	15	15	15	16	15	1-
Elektrizista.....	1	1	1	1	1	1	0
Arduraduna.....	2	1	1	1	2	1	1-
Lehen Mailako Azaleztatzailea.....	2	2	2	2	2	2	0
Fotokonposiziolegia.....	3	3	3	3	3	3	0
Makinaria.....	2	2	2	2	2	2	0
Offset-Eko Makinaria.....	2	2	2	2	2	2	0
Automobil-Mekanikaria.....	1	1	1	1	1	1	0
Mekanikari-Palaria.....	2	2	2	2	2	2	0
Muntatzaile-Pasatzailea.....	1	1	1	1	1	1	0
Mantenimendu-Ofiziala.....	1	1	1	1	1	1	0

Kategoria	Plazak guztira			Plazas totales		
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Ejercicio anterior	Situación actual	Variación
Informatikako Jarduleak.....	3	3	3	3	3	0
Pintorea.....	1	1	1	1	1	0
Lanarizaina.....	1	1	1	1	1	0
Telefonaria.....	3	3	3	3	3	0
Zerbitzari-Garbitzailea.....	12	12	12	12	12	0
Bidezaina.....	4	3	3	4	3	1-
Bigarren Mailako Gidaria.....	2	2	2	2	2	0
Garbitzailea.....	9	8	8	9	8	1-
Abelurreko Ogikaria.....	4	4	4	4	4	0
Laborantzako Ogikaria.....	3	3	2	3	2	1-
Peonia.....	44	44	43	44	43	1-
Nekazaritzako Langilea.....	1	1	1	1	1	0
Jagole Garbitzailea.....	3	3	3	3	3	0
Ou Itzaltze eta Salbamendu Zerbitzuko Of.....	7	7	7	7	7	0
Su Itzaltze eta Salbamendu Zerbitzuko Sa.....	25	26	26	25	26	1
Ofizialordea.....	2	1	1	2	1	1-
Suhiltzailea.....	46	37	37	46	37	9-
Suhiltzaile-Gidaria.....	323	331	331	323	331	8
Su Itzaltze eta Salbamendu Zerbitzuko Ka.....	17	18	18	17	18	1
Guztira.....	3.071	3.072	3.038	3.071	3.072	33-

Kategoria	Plazak guztira			Plazas totales		
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Ejercicio anterior	Situación actual	Variación
Técnico Superior.....	1	1	1	1	1	0
Administraria.....	19	18	18	19	18	1-
Lehen Mailako Ofizial Administraria.....	1	1	1	1	1	0
Administrazio Laguntzailea.....	4	4	3	4	3	1-
Bigarren Mailako Ofizial Administraria.....	4	4	4	4	4	0
Gizarte Laguntzailea.....	3	3	3	3	3	0
Kudeabideetako Teknikari Ertainak.....	2	2	2	2	2	0
Goi Mailako Delinentea.....	1	1	1	1	1	0
Topografiako Teknikari Laguntzailea.....	1	1	1	1	1	0
Zergabiltzailearen Ondokoa.....	2	2	2	2	2	0

LAN-KONTRATUKO LANGILERIAREN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL LABORAL

Kategoria	Plazak guztira			Plazas totales		
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Ejercicio anterior	Situación actual	Variación
Técnico Superior.....	1	1	1	1	1	0
Administraria.....	19	18	18	19	18	1-
Oficial/a Administrativo/a Primera.....	1	1	1	1	1	0
Auxiliar Administrativo/a.....	4	4	3	4	3	1-
Oficial/a Administrativo/a Segunda.....	4	4	4	4	4	0
Asistente/a Social.....	3	3	3	3	3	0
Técnicos/as Medios/as de Gestión.....	2	2	2	2	2	0
Delinente Superior.....	1	1	1	1	1	0
Técnico/a Auxiliar Topógrafo/a.....	1	1	1	1	1	0
Adjunto/a Recaudador.....	2	2	2	2	2	0

Kategoria	Plazak guztira			Plazas totales		
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Ejercicio anterior	Situación actual	Variación
Técnico Superior.....	1	1	1	1	1	0
Administraria.....	19	18	18	19	18	1-
Lehen Mailako Ofizial Administraria.....	1	1	1	1	1	0
Administrazio Laguntzailea.....	4	4	3	4	3	1-
Bigarren Mailako Ofizial Administraria.....	4	4	4	4	4	0
Gizarte Laguntzailea.....	3	3	3	3	3	0
Kudeabideetako Teknikari Ertainak.....	2	2	2	2	2	0
Goi Mailako Delinentea.....	1	1	1	1	1	0
Topografiako Teknikari Laguntzailea.....	1	1	1	1	1	0
Zergabiltzailearen Ondokoa.....	2	2	2	2	2	0

Kategoria	Plazak guztira			Aldakuntza
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	
Agente Betearazlea	8	8	8	0
Agente Betearazlearen Laguntzailea	11	11	11	0
Gizarte Etxeko Arduraduna	1	1	1	0
Herrilarietako Arduraduna	1	1	1	0
Laborategiko Teknikaria	2	2	2	0
Obrak Kontrolatu eta Jagoteko Tekniko Pr	1	1	1	0
Herrilarietako Laguntzaile Teknikoa	1	1	1	0
Lehen Mailako Bulego-Laguntzailea	4	4	4	0
Gidaria	1	0	0	1-
Bigarren Mailako Delineatzailea	1	1	1	0
Makineria Astuneko Jardulea	1	1	1	0
Topografiako Praktiko(a)	2	2	2	0
Telefonaria	1	1	1	0
Zereginetako Especialista	1	1	1	0
Ogikaria	1	1	1	0
Bigarren Mailako Gidaria	1	1	1	0
Garbitzailea	1	1	1	0
Peoi Especializatua	2	2	2	0
Jagilea	1	1	1	0
Guztira	80	78	77	3-

Kategoria	Plazak guztira			Variación
	Ejercicio anterior	Situación actual	Propuesta	
Agente Ejecutivo	8	8	8	0
Ayudante Agente Ejecutivo	11	11	11	0
Encargado/a de Centro Social	1	1	1	0
Encargado/a de Obras Publicas	1	1	1	0
Técnico/a de Laboratorio	2	2	2	0
Técnico/a Practico/a C.V.Obras	1	1	1	0
Aux. Técnico/a Obras Publicas	1	1	1	0
Conductor/a	4	4	4	0
Delineante de Segunda	1	0	0	1-
Operador/a Maquinaria Pesada	1	1	1	0
Practico/a de Topografía	2	2	2	0
Telefonista	1	1	1	0
Especialista Ofc.	1	1	1	0
Mozo/a	1	1	1	0
Conductor/a Segunda	1	1	1	0
Limpiador/a	1	1	1	0
Peon/a Especializado/a	2	2	2	0
Vigilante	1	1	1	0
Total	80	78	77	3-

IZENEZTAPENAKO LANGILEEN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL DE DESIGNACIÓN

Kategoria	Plazak guztira			Aldakuntza
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	
Foru Diputatua	8	8	8	0
Ahaidun Nagusia	1	1	1	0
Zuzendari Nagusia	22	22	22	0
Administrazio Orokorreko Teknikaria	10	9	9	1-
Foru Diputatuaren Aholkularia	5	7	7	2
Ahaidun Nagusiaren Idazkaria	1	1	1	0
Foru Diputatuaren Idazkaria	10	9	9	1-
Administrazio eta Finantzen Teknikari Er	1	1	1	0
Foru Diputatuaren Auto Gidaria	10	10	10	0
Guztira	68	68	68	0

Kategoria	Plazak guztira			Variación
	Ejercicio anterior	Situación actual	Propuesta	
Diputado/a Foral	8	8	8	0
Diputado/a General	1	1	1	0
Director/a General	22	22	22	0
Técnico/a Administración General	10	9	9	1-
Asesor/a de Diputado/a Foral	5	7	7	2
Secretario/a de Diputado/a General	1	1	1	0
Secretario/a de Diputado/a Foral	10	9	9	1-
Tec. Medio/a Gestión Adva. Financiera	1	1	1	0
Chofer de Diputado Foral	10	10	10	0
Total	68	68	68	0

**AURREKONTU EKITALDIKO RPT SORKUNTZA AMORTIZAZIOA: LANGILERIA
CREACIÓN Y AMORTIZACIÓN DE RPT PARA EJERCICIO PRESUPUESTARIO: PERSONAL**

Postua	Postuak guztira		Puestos totales	
	Egungo Egoera 1	Proposamena 2	Situación actual 1	Propuesta 2
Behin-Behineko Atxikipeneko 27. Mailako T	1	0	1	0
Hizkuntz Inginiaria	1	0	1	0
Lege Aholkularitzako Teknikaria	6	7	6	7
Behin-Behineko Atxikipenetako 26. Mailako	3	2	3	2
Goi Mailako Teknikaria	66	65	66	65
Administrazio Orokorreko Teknikari Dadik	3	2	3	2
Ingurumen. Inbentario eta Laguntza Teknik	1	0	1	0
Lehendakaritzako Zerbitzueta Arkitecto	1	0	1	0
Monumentuen Zaharberrikuntzako Arkitecto	4	3	4	3
Zergen Likidatzailea	65	62	65	62
Ondare Historikoaren Arkitecto Teknikoa	1	0	1	0
Ondasun Higiezinaren Kudeatzailea	2	1	2	1
Foru Agjritegiko Atezaina	1	0	1	0
Zergen Administralari Kudeatzailea	141	138	141	138
Kudeaketako Administralari	500	488	500	488
Iraungi Beharreko Kudeaketa-Administralari	7	6	7	6
Zergen «C» Informatzailea	36	35	36	35
Herrilarietako Eraikin eta Instalazioen M	1	0	1	0
Zuzendaritzako Idazkari Adjuntua	40	38	40	38
Transmisio eta Komunikazioen Arduraduna	1	0	1	0
Eraikuntzako Obrak Jagon eta Kontrolatze	10	9	10	9
Sareren Kudeatzailea	1	0	1	0
Deialazio Gabeko Foru Aldundiko Atezaina	1	0	1	0
Basoko Kapataz Zainaldiduna	21	20	21	20
Espedienteak Tramitatzen Lagunduko Duen	88	84	88	84
Iparragirreko Baseko Mekanikaria	1	0	1	0
Guztira.....	1003	960	1003	960
				43-
				43-

RPTAREN ALDAKUNTZAK: AMORTIZAZIOAK ETA SORKUNTZAK / VARIACIONES DE LA RPT: AMORTIZACIONES Y CREACIONES

Kodea Código	Lanpostua / Puesto de trabajo		Eginkizunezko organikoa Orgánico funcional	Lantokia Centro de trabajo	HM PL	Derriortasun data Fecha preceptibidad	Egoera Situación
	Zuzkidura Dotación	Izena Denominación					
1578	003	Behin-Behineko Atx. 27. Mai. Tek. Téc. Adscr. Provisional Nivel 27	052 Katastroaren eta Zerbitzuen Z. Direcc. Gen. de Catastro y Servi.	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3		Amort. Amort.
1624	001	Hizkuntz Injeniaria Ingeniero/a Lingüista	04301 Itzulpen, Termin. eta Hizkuntz. Secc. Traducc., Termin. y Technol.	07100 Eraikina Errekalde Zumar Edif. Alda. Rekalde, 30	5		Amort. Amort.
1702	009	Leges Aholkularitzako Tekn. Téc. Asesoramiento Jurídico	07204 Idem Serv. de Innovación Pública Y	09600 Hirigintza Errekalde Zum Urbanismo Alameda Rekalde	3	01/01/2013	Sorku. Creac.
1719	006	Behin-Behin. Atxikip. 26. Mailak Téc. Adscrip. Provis. Nivel 26	072 Admin., Zerbiz. eta Berrikuntz Direcc. Gen. Administ., Servic. E	09600 Hirigintza Errekalde Zum Urbanismo Alameda Rekalde	3		Amort. Amort.
1751	065	Goi Mailako Teknikaria Técnico/a Superior	08112 Enpresa Berrikuntza Bultzatze Secc. de Innovación Empresarial	00300 Eraikina Orueta Apezpiku Edif. Obispo Orueta, 6	3	31/12/2002	Amort. Amort.
1751	100	Goi Mailako Teknikaria Técnico/a Superior	034 Berritasunerako Zuz. Nag. Direcc. Gen. de Igualdad	02500 Eraikina Mazarredo Zumar Edif. Alameda Mazarredo, 6	3	01/07/2000	Amort. Amort.
1751	191	Goi Mailako Teknikaria Técnico/a Superior	07204 Idem Serv. de Innovación Pública Y	09600 Hirigintza Errekalde Zum Urbanismo Alameda Rekalde	3	01/01/2013	Sorku. Creac.
1830	002	Administ. Orokorreko Tek. Deditik Téc. Admin. General con Dedicac	07111 Lan Harremanen Atala Secc. de Relaciones Laborales	00100 Foru Jauregia Palacio Foral	3		Amort. Amort.
1950	001	Ingur. Inbentario eta Lag. Tekn. Jefe/a Secc. Inventario y Ap. Té	09202 Inbentario Ta Laguntza Teknik Secc. de Inventario y Apoyo Téc	07100 Eraikina Errekalde Zumar Edif. Alda. Rekalde, 30	3	31/12/2012	Amort. Amort.
1970	001	Lehend. Zerbitzuetako Ark. Arq. de Servicios Presidencia	07203 Arkitektur. eta Zerb. Teknikoen Serv. de Arquitectura y Serv. Té	00100 Foru Jauregia Palacio Foral	3		Amort. Amort.
1971	003	Monument. Zaharberrikun Tz. Ark. Arq. de Restauración Monumental	04201 Esku-Hartze Arkitektomikoaren Secc. de Intervención Arquitectónica	03700 Foru Agritegia Archivo Foral	3	01/01/2009	Amort. Amort.
2048	059	Zergen Likidatzailea Liquidador/a de Tributos	05111 P.F.E. Gain. Zerg. Behin-Behinek Secc. de Liquidac. Provis. I.R.P.	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3		Amort. Amort.
2048	062	Zergen Likidatzailea Liquidador/a de Tributos	05111 P.F.E. Gain. Zerg. Behin-Behinek Secc. de Liquidac. Provis. I.R.P.	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3		Amort. Amort.
2048	064	Zergen Likidatzailea Liquidador/a de Tributos	05111 P.F.E. Gain. Zerg. Behin-Behinek Secc. de Liquidac. Provis. I.R.P.	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3		Amort. Amort.

Kodea Código	Lanpostua / Puesto de trabajo Izena Denominación	Zuzkidura Dotación	Eginkizunezko organikoa Orgánico funcional	Lamiokia Centro de trabajo	HM PL	Derrigortasun data Fecha preceptibidea	Egoera Situación
2189	Ondare Historik. Ark. Tek. Arq. Téc. Patrimonio Histórico	001	04201 Esku-Hartze Arkitektonikoaren Secc. de Intervención Arquitectónica	03700 Foru Agiritegia Archivo Foral	3	29/07/1995	Amort. Amort.
3131	Ondasun Higiezinaren Kudeatzaile Gestor/a Bienes Inmuebles	018	05113 Ondasun Higiezinaren Gaineko Ze Secc. de Impuesto Sobre Bienes	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3		Amort. Amort.
3173	Foru Agiritegiko Atezaina Conserje/a de Archivo Foral	001	04201 Kultura Ondarearen Zerbitzua Serv. de Patrimonio Cultural	03700 Foru Agiritegia Archivo Foral	2	01/01/2009	Amort. Amort.
3286	Zergen Administrazio Kudeatzaile Administ. Gest. de Tributos	004	05111 Sozietat. Gai. Zerg. E.E.D.E.G.Z Secc. Imp. Sociedades y Renta No	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3	01/01/2009	Amort. Amort.
3286	Zergen Administrazio Kudeatzaile Administ. Gest. de Tributos	077	05113 Ondasun Higiezinaren Gaineko Ze Secc. de Impuesto Sobre Bienes	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3	31/12/2012	Amort. Amort.
3286	Zergen Administrazio Kudeatzaile Administ. Gest. de Tributos	166	05312 Sarreraren Fiskalizatzeko Atala Secc. de Fiscalización de Ingre	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3	01/01/2009	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	038	05113 Identifikazio eta Euskarrien Secc. de Identificación y Sopor	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	2		Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	054	05114 Zergadunarentzako Informazio Serv. de Inform. y Asist. al contrib.	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3	30/10/2001	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	163	06102 Garraioaren Eragiketa eta Kud Secc. de Operación y Gestión Tr	07101 Iparragirre, 21 Iparragirre, 21	2	04/05/1999	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	211	06001 Kontratazioaren eta Gai Oroko Sección Contratación y Asuntos	06400 Sota-Albia Eraikina Edificio Sota-Albia	2	01/01/2009	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	267	05302 Ondare Zerbitzua Serv. de Patrimonio	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	2		Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	286	02103 Nekazaritza Laguntzaren Atala Secc. de Asistencia Agraria	00500 Eraikina Agirre Lehendak Edif. Lehend. Agirre, 9	3	01/01/2009	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	344	03311 Mendetasun Egoer. D. Pertson. Ze Secc. de Centros Personas Depen	09500 Gizarte Ekiniza Ugasko, Accion Social-Ugasko, 5	2	01/01/2002	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	527	07201 Ekonomia eta Aurrekontu Atala Secc. Económico-Presupuestaria	00100 Foru Jauregia Palacio Foral	2	10/06/2008	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	538	05205 Katastro eta Balorazio Zerbit Serv. de Catastro y Valoración	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	2	01/01/2009	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	539	05205 Katastro eta Balorazio Zerbit Serv. de Catastro y Valoración	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	2	01/01/2009	Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	580	07203 Mantentze Lanak eta Zerb. Tekn Secc. de Mantenimiento y Serv. T	00100 Foru Jauregia Palacio Foral	2		Amort. Amort.
3299	Kudeaketako Administrazioa Administ. de Gestión	589	07111 Ordainsari Araubidearen Atala Secc. de Régimen Retributivo	00100 Foru Jauregia Palacio Foral	2	15/03/2011	Amort. Amort.

Kodea Código	Lanpostua / Puesto de trabajo Izena Denominación	Zuzkidura Dotación	Eginkizunezko organikoa Orgánico funcional	Lantokia Centro de trabajo	HM PL	Derrigortasun data Fecha preceptividad	Egoera Situación	
3299	Kudeaketako Administrazio Administr. de Gestión	592	07201 Foru Moldiztegiaren Atala Secc. de Imprenta Foral	04900 Foru Moldiztegia Imprenta Foral	2		Amort. Amort.	
3299	Kudeaketako Administrazio Administr. de Gestión	594	06203 Foru Moldiztegiaren Atala Secc. de Imprenta Foral	06400 Sota-Albia Eraikina Edificio Sota-Albia	2	01/01/2013	Sorku. C/creac.	
3448	Ir.Behar.Kudeak.-Adminis. Dedi Administr. Gest. A Ext. Con Dedic	002	06222 Inbentariario eta Auskultazio At Secc. de Inventario y Auscultac	06400 Sota-Albia Eraikina Edificio Sota-Albia	2		Amort. Amort.	
3476	Zergen «C» Informatzailea Informador/a Tributos «C»	019	05114 Zerga Informazioaren Atala Secc. de Información Tributaria	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3	31/12/2001	Amort. Amort.	
3557	Herri.Eraik.eta Instal.Ard. Resp.Manten.Edif.E Instal.O.P.	001	06001 Herri Lan eta Garraioen Zz.Oo Sv. Ss. Gg. Obras Públicas y Tr	06400 Sota-Albia Eraikina Edificio Sota-Albia	2		Amort. Amort.	
3596	Zuzendaritzako Idazkari Adj. Secret. Adjunto/a A Dirección	002	041 Kirolen eta Gaztearen Zuz.N Direcc. Gen. de Deporte y Juven	07100 Eraikina Errekalde Zumar Edif. Alda. Rekalde,30	2		Amort. Amort.	
3596	Zuzendaritzako Idazkari Adj. Secret. Adjunto/a A Dirección	028	073 Udal Harremanet.eta Hirigintz Direcc. Gen. de Relac.Municip. Y	09600 Hirigintza Errekalde Zum Urbanismo Alameda Rekalde	2		Amort. Amort.	
3607	Transmisio eta Komunik.Ard. Resp. Transmisiones y Comunic.	001	07203 Mantentze Lanak eta Zerb. Tekn Secc. de Mantenimiento y Serv.T	00100 Foru Jauregia Palacio Foral	3		Amort. Amort.	
3810	Eraik.Ob.Jag.eta Kont.Tek.Pra Técn.Práct.C.V.Obras Construc.	018	06212 Obren Atala Secc. de Obras	06619 H.L.N. San Fuentes O.P.G. San Fuentes	2		Amort. Amort.	
3902	Sarrerren Kudeatzailea Gestor/a de Ingresos	023	05312 Sarrerren Fiskalizatze Atala Secc. de Fiscalización de Ingre	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	3		Amort. Amort.	
4045	Dea.Gabeko Foru Ald.Atezaina Consejerje Dip. Foral Sin Dedicac	001	06001 Antolaketa eta Giza Baitabide Secc. de Organización y Recurso	06400 Sota-Albia Eraikina Edificio Sota-Albia	2	31/12/2012	Amort. Amort.	
4609	Basoko Kapataz Zainaldiduna Capataz/a Forestal Con Retén	005	02104 Basoak Zaindu eta Antolatza.At Secc. de Cons. Y Orden. Forest. (Z	07511 N.N. Gernika Aldea A.G. Zona Gernika	2		Amort. Amort.	
4746	Esped. Tramit. Adm. Laguntz. Aux. Admin. Apoyo Trámite Exped.	007	05121 Zerga-Agiriaren Atala Secc. de Documentación Fiscal	00200 Ogasuna-Azokako Eraikina Hacienda-Edificio Feria	2		Amort. Amort.	
4746	Esped. Tramit. Adm. Laguntz. Aux. Admin. Apoyo Trámite Exped.	079	05411 Administrazio Atala Secc. Administrativa	08101 Ogasun eta Finantzak F.A H.Y.F. T.E.A.F.	2	31/12/1993	Amort. Amort.	
4746	Esped. Tramit. Adm. Laguntz. Aux. Admin. Apoyo Trámite Exped.	146	02104 Baso Zerbitzua Serv. de Montes	00500 Eraikina Agirre Lehendak Edif. Lehend. Agirre, 9	2		Amort. Amort.	
4746	Esped. Tramit. Adm. Laguntz. Aux. Admin. Apoyo Trámite Exped.	338	06222 Inbentariario eta Auskultazio At Secc. de Inventario y Auscultac	06400 Sota-Albia Eraikina Edificio Sota-Albia	2		Amort. Amort.	
4842	Iparagirreko Baseko Mekanika Mecán. Base de Iparagirre	001	07201 Ibilgailuen Atala Secc. de Parque Móvil	05000 Ibilgailuak Iparagirre P. Movil Iparagirre	1		Amort. Amort.	
			Sortutako Postuak Gustira Total Puestos Creados	Amortizatutako Postuak Gustira Total Puestos Amortizados				
		346				

**GIZARTE URGAZPENERAKO FORU ERAKUNTZA / INSTITUTO DE ASISTENCIA SOCIAL
KARRERAKO FUNTZIONARIOEN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL FUNCIONARIO DE CARRERA**

Kategoria	Plazak guztira			Plazas totales				
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Aldekuntza	Ejercicio anterior	Situación actual	Propuesta	Variación
Menpekoa	1	1	1	0	1	1	1	0
Gizarte Laguntzailea	1	1	1	0	1	1	1	0
Itsas Exeko Gobernatzaila	1	1	1	0	1	1	1	0
Itsas Exeko Zerbitzari Garbitzailea	2	2	2	0	2	2	2	0
Zerbitzari-Garbitzailea/a	1	1	1	0	1	1	1	0
Guztira.....	6	6	6	0	6	6	6	0

LAN-KONTRATUKO LANGILERIAREN PLANTILAREN ALDAKUNTZA / VARIACIÓN DE LA PLANTILLA DEL PERSONAL LABORAL

Kategoria	Plazak guztira			Plazas totales				
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	Aldekuntza	Ejercicio anterior	Situación actual	Propuesta	Variación
Kudeatzailea	1	1	1	0	1	1	1	0
Goi Mailako Teknikaria	13	13	13	0	13	13	13	0
Arrisk. Prebentz. Goi-Mail. Tekn.	1	1	1	0	1	1	1	0
Ekonomilaria	2	2	2	0	2	2	2	0
Abokatu	1	1	1	0	1	1	1	0
Zuzenbideko Lizentziatua	1	1	1	0	1	1	1	0
Enpresako Medikua	1	1	1	0	1	1	1	0
Arkitektoa	1	1	1	0	1	1	1	0
Malla Ertaineko Teknikaria	13	15	14	1	13	15	14	1
Aparejadore	1	1	1	0	1	1	1	0
Gizarte Graduduna	1	1	1	0	1	1	1	0
Gobernatzailea	3	3	3	0	3	3	3	0
Itsas Exeko Gobernatzaila	1	1	1	0	1	1	1	0
Azpijogernatzailea	2	2	2	0	2	2	2	0

Categoría	Plazak guztira			Variación
	Ejercicio anterior	Situación actual	Propuesta	
Encargado de Almacén.....	1	1	1	0
Psicólogo	7	6	6	1-
Educador de Menores.....	69	69	69	0
Educador Social.....	7	7	7	0
Asistente Social.....	7	7	7	0
Diplomado/a en Trabajo Social.....	5	5	5	0
Educ. Defic. Mentales.....	10	10	10	0
Tec. Sup. Inte. Social.....	44	51	51	7
Terapeuta Ocupacional.....	8	8	8	0
Educador Diplomado.....	2	2	2	0
Maestro de Taller.....	2	2	2	0
Medico Geriatra.....	1	1	1	0
Medico.....	7	7	7	0
Fisioterapeuta.....	6	6	6	0
Ayudante Técnico Sanitario.....	60	59	60	0
Puericultora.....	7	7	7	0
Auxiliar Sanitario.....	206	206	206	0
Auxiliar de Clínica.....	106	106	106	0
Jefe de Mantenimiento de Leioa.....	1	1	1	0
Vigilante.....	6	6	6	0
Portero Ayudante Mantenimiento.....	14	14	14	0
Oficial de Servicio Técnico.....	7	6	6	1-
Ordenanza.....	24	24	24	0
Ordenanza Casa del Mar.....	3	2	2	1-
Conductor Oficial de Segunda.....	1	1	1	0
Conductor.....	2	2	2	0
Jefe de Cocina.....	1	1	1	0
Cocinero Fp2.....	16	16	16	0
Cocinero de Primera.....	7	7	7	0
Cocinera Empleada de Hogar.....	32	32	32	0
Camarrera Limpiadora.....	107	102	102	5-
Camarrera Limpiadora Casa del Mar.....	1	1	1	0
Ayudante de Cocina.....	15	15	15	0
Auxiliar de Ayuda.....	1	1	1	0
Administrativo.....	36	37	36	0
Administrativo Oficial de Primera.....	2	2	2	0
Auxiliar Administrativo.....	3	2	3	0
Total.....	876	876	876	0

Kategoria	Plazak guztira			Aldakuntza
	Aurreko ekitaldia	Egungo egoera	Proposamena	
Bitlegiaren Arduraduna.....	1	1	1	0
Psikologoa.....	7	6	6	1-
Atingabeko Hezitzailea.....	69	69	69	0
Gizarte Hezitzailea.....	7	7	7	0
Gizarte Laguntzailea.....	7	7	7	0
Gizarte Lanean Diplomatu.....	5	5	5	0
Adimen-Urrien Hezitzailea.....	10	10	10	0
Gizarteratzeko Goi Mailako Teknikaria.....	44	51	51	7
Zereginetako Terapeuta.....	8	8	8	0
Hezitzaile Diplomaduna.....	2	2	2	0
Lantegi Maisua.....	2	2	2	0
Mediku Geriatra.....	1	1	1	0
Medikua.....	7	7	7	0
Fisioterapeuta.....	6	6	6	0
Osasun Laguntzaile Teknikoa.....	60	59	60	0
Haurtzaina.....	7	7	7	0
Osasun Laguntzailea.....	206	206	206	0
Klinikako Laguntzailea.....	106	106	106	0
Leioako Mantenimendu Burua.....	1	1	1	0
Jagilea.....	6	6	6	0
Atezain/Mantenimenduko Laguntzailea.....	14	14	14	0
Zerbitzu Teknikoko Ofiziala.....	7	6	6	1-
Mandataria.....	24	24	24	0
Itsas Etxeko Mandataria.....	3	2	2	1-
Bigarren Mailako Ofizial Gidaria.....	1	1	1	0
Gidaria.....	2	2	2	0
Sukaideburua.....	1	1	1	0
Lh2ko Sukaldaria (Lanbide Heziketako 2.M.....	16	16	16	0
Lehen Mailako Sukaldaria.....	7	7	7	0
Sukaldaria/Etxeko Enplegatua.....	32	32	32	0
Zerbitzari Garbitzailea.....	107	102	102	5-
Itsas Etxeko Zerbitzari Garbitzailea.....	1	1	1	0
Sukaideko Laguntzailea.....	15	15	15	0
Laguntzarako Laguntzailea.....	1	1	1	0
Administratzailea.....	36	37	36	0
Lehen Mailako Ofizial Administratzailea.....	2	2	2	0
Administratzaile Laguntzailea.....	3	2	3	0
Guztira.....	876	876	876	0